

Con el "Killer" y Aguirre hicieron desaparecer el cuerpo

Pizarro mató a Marcelo

La posibilidad de que el cadáver esté detrás del Gran Cuartel es muy grande.

Murilo BALCÁZAR Martínez

El líder socialista Marcelo Quiroga Santa Cruz fue acorralado el 17 de julio de 1980 por Franz "Chapaco" Pizarro Solano y Felipe Froilan Molina ("Killer"), según investigaciones de la Comisión de Derechos Humanos de la Cámara de Diputados.

Franz "Chapaco" Pizarro Solano fue identificado recientemente como el asesino de Quiroga Santa Cruz y por ahora se desconoce su paradero. Es posible que esté fuera del país, dijeron a PRESENCIA las fuentes consultadas.

El suboficial Molina negó, en declaraciones ante la comisión, haber disparado a Marcelo, pero admitió que estuvo en el asalto a la COB. Su versión sobre su participación en el golpe garcimista es contradictoria.

LOS HECHOS

A las 11.30 horas del 17 de julio ingresaron en el viejo edificio de la

COB disparando ráfagas de ametralladoras en busca de los dirigentes del Consejo Nacional de Defensa de la Democracia, que intentaba organizarse para resistir el golpe del ahora convicto ex general Luis García Meza.

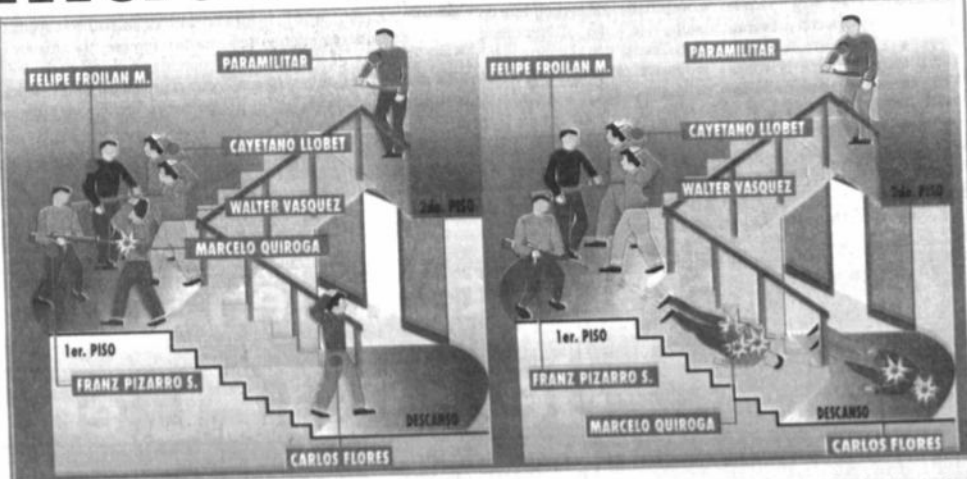
Después de tomar el edificio de la COB y someter a dirigentes sindicales y políticos, los paramilitares los obligaron a bajar las escaleras para introducirlos en las ambulancias, utilizadas para el asalto.

El líder socialista, que encabezaba la columna, Walter Vásquez, Cayetano Llobet, Oscar Eid, comenzaron a bajar las gradas, en calidad de detenidos, cuando el "Chapaco" y el "Killer" subían las escaleras para supervisar la operación.

DISPAROS

El "Chapaco" Pizarro, en su recorrido, se cruzó con Marcelo. ¡Carajo, izquierdista de mierda...! gritó el paramilitar al identificar al líder socialista, según las declaraciones de los testigos que se presentaron ante la comisión investigadora.

El "Killer", encargado de separar a los detenidos para llevarlos a las ambulancias, intentó tomar del brazo a Quiroga Santa Cruz. En un movimiento brusco Marcelo evitó ser



Cayetano Llobet y Walter Vásquez con las manos en la nuca estaban muy cerca de Marcelo. Fue entonces - según las fuentes consultadas por PRESENCIA - que el "Chapaco" apretó el gatillo de su arma y un proyectil impactó en el pecho del líder socialista.

Sorpresivamente, ante cualquier reacción, se escuchó otro tiro que impactó en un costado del cuerpo de Marcelo. Había disparado el "Killer", según una versión entregada a la

Poco a poco el cuerpo del dirigente socialista se desplomó al suelo. Pizarro tomó su arma y volvió a disparar. Las balas alcanzaron también a Carlos Flores, quien cayó al suelo.

Llobet y Vásquez, como entre sueños, vieron al asesino del jefe del Partido Socialista I (PS-I). Luego los paramilitares metieron el cuerpo de Marcelo a una de las oficinas y lo colocaron debajo de una mesa. Minutos después los cuerpos de Carlos Flores y Quiroga Santa Cruz

fueron llevados al Gran Cuartel de Miraflores.

EL CUERPO

El capitán Javier "Lince" Hinojosa fue el encargado de dar el parte del asesinato a Luis Arce Gómez, quien ordenó se haga desaparecer los cuerpos.

Los encargados fueron los autores del crimen el "Chapaco" y el "Killer", a los que se suma otro militar de apellido Aguirre.

De acuerdo a las investigaciones existe una gran probabilidad de que el lugar donde se enterró el cuerpo de Marcelo Quiroga Santa Cruz sea detrás del Gran Cuartel de Miraflores.

Sin embargo, hay otras hipótesis como la que fue enterrado en Huachilla, en el cementerio general o un cementerio clandestino.

Según algunos ex paramilitares, que pidieron no ser identificados, la verdad la conocen el "Killer", el "Chapaco", Aguirre y el "Lince" Hinojosa.



Use, pero no abuse del teléfono

Controle el uso del teléfono

Es caro llamar del país

Comunicarse desde México, Argentina y Chile es más barato.

Redacción central

Una llamada telefónica de Bolivia a Estados Unidos vale 103 por ciento más caro en relación a las tarifas establecidas por las telefónicas de México, Chile y Argentina, según una relación elaborada por PRESENCIA.

La capitalizada Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL) cobra por comunicarse

al país del Norte 1,50 dólares el minuto. Hablar desde Chile cuesta 0,22 dólares el minuto. Por el mismo tiempo en México se paga 1,07 dólares y en la Argentina 0,92 dólares.

Una llamada de Bolivia a los países europeos vale 33 por ciento más caro en comparación con las tarifas que tienen Argentina y México. El usuario de Entel también debe pagar 30 por ciento más cuando se comunica desde el país hacia los del Mercado Común del Sur (Mecosur).

Más información PRESENCIA ECONOMÍA

Horas antes de quebrar

Bidesa prestó \$us8 millones

Las pérdidas e irregularidades suman y siguen

Redacción central

A pocas horas de su liquidación, el Banco Internacional de Desarrollo (Bidesa) otorgó un crédito de ocho millones de dólares a una empresa maderera de Santa Cruz, vinculada a la firma Sunchase, con la cual quería capitalizarse para superar su insolvente situación.

"Hay problemas de vinculación de cartera y tenemos alguna información de recursos que habrían sido otorgados el mismo 12 de diciembre", dijeron a PRESENCIA fuentes de la Superintendencia de Bancos.

La irregular situación es investigada con mucho cuidado por la Superintendencia de Bancos para establecer una arbitrariedad más del Bidesa antes de intervención, el pasado 13 de diciembre, por su probada insolvencia económica.

La otorgación del crédito a la maderera sería una de las razones centrales de la preferencia de los accionistas del Bidesa, entre ellos

los hermanos y diputados Roberto y Jorge Landívar, por asociarse con la estadounidense Sunchase, supuestamente interesada en capitalizar al banco con más de nueve millones de dólares, cuando

habían otras opciones como el Banco Argentaria de España.

La auditoría legal determinará responsabilidad de los ejecutivos del Bidesa en el arbitrario uso de recursos del Estado (impuestos de

aduanas, aguinaldos de la Cámara de Diputados y dineros del Ministerio de Hacienda).

CREDITOS VINCULADOS

La existencia de los créditos vinculados en el Bidesa también son investigados por los intendentes liquidadores, especialmente de Santa Cruz, donde el quebrado banco tenía su centro de operaciones, comentaron las fuentes.

Varias empresas de los hermanos Landívar habrían recibido créditos del Bidesa, entre ellas, una imprenta (la más grande de Santa Cruz), una empresa constructora y una de importación de vehículos.

La Superintendencia de Bancos admitió la existencia de créditos vinculados en el Bidesa, aunque prefirió no dar mayores detalles por lo menos hasta la realización de la auditoría técnica y administrativa.

El Bidesa ha sido liquidado porque su plan de fortalecimiento fue rechazado por el Fondo de Desarrollo del Sistema Financiero (Fondesif) y por la pérdida del 50 por ciento de su capital.

Más información PRESENCIA ECONOMÍA



La intervención al Bidesa parece que llegó tarde

1 GUERRA MUNICIPIOS

DESTITUIDO: Los concejales de Camiri tumbaron al Alcalde sin escuchar su informe de gestión.

3 BANCOS

CONOZCA: Más vale conocer que lamentar, entérese del estado de su banco elegido.

4 AÑO NUEVO SALUD

CONSECUENCIAS: Después de año nuevo con alcohol y comida picante, el estómago sangra.

10 NARCOTRAFICO

OEA: La política antidroga estará bajo el control de la OEA para terminar con la certificación.

2 AMENAZA VIOLADOR

PELIGRO: Crean que el confeso violador y asesino de una niña no sobrevivirá en Chonchochoro.

11 CHIAPAS

TENSION: Crece la tensión. El Ejército entra y sale del rodeado poblado de La Realidad.

DEPORTES

- Ramallo dice chái.
- Taulich ganó a la "U" de Lima.
- Barrientos y Galarza: esa es la cuestión.
- Para Bolivia mañana será de deportes.

UN DOLAR
Bs 5,37

INDICE

CUERPO "A"	
Editorial	p. 9
Social	p. 2, 3 y 4
Política	p. 5, 6 y 7
Del Mundo	p. 8, 10, 11 y 12
CUERPO "B"	Presencia del País
CUERPO "C"	Presencia Economía
CUERPO "D"	Presencia del Deporte
REVISTA SEPARATA	Servicios p. 2
	Puerta Abierta
	El Legislador

Fue trasladado a Chonchocoro; allí lo matarán, opinan guardias de San Pedro

Llusco, violador, no sobrevivirá

Confesó haber abusado a Yesenia; el fiscal lloró.

Agencia ANP

"¡Asesino, asesino, mátenlo, no lo dejen vivo!", gritó un grupo de mujeres que se agolpó, este mediodía, en la puerta del vetusto penal de San Pedro de esta capital. Ramiro Llusco Márquez (40), autor confeso de la mons-

truosa violación y asesinato de la niña Yesenia Huallpa (7), enmanillado y abatido, era trasladado a la cárcel de máxima seguridad de Chonchocoro para evitar su "linchamiento".

Se conoció que varias organizaciones sociales como las juntas de vecinos, oficinas de derechos humanos y de defensa del menor y la niñez de La Paz comenzaron a organizarse con el propósito de pedir, este lunes, al Presidente Hugo Banzer una ejemplarizadora sanción penal contra el autor del doble delito.

PRUEBAS CONTUNDENTES

Nervioso, temblando y llorando de manera conmovedora, Llusco pidió al fiscal Rodolfo Gutiérrez le otorgue la última oportunidad de decir la verdad. Pidió una hoja de papel y una lapicera. Con dificultad, comenzó a escribir una "última carta" en la que confesó haber cometido el doble crimen.

El fiscal Gutiérrez informó que hasta el lunes tendrá los resultados preliminares de las diligencias de policía judicial.

Confirmó que al margen de la confesión, existen "elementos contundentes como sangre, semen y vello púbico" encontrados en las prendas de vestir de Llusco y de la propia niña.

EL FISCAL LLORÓ

Derramando lágrimas, el fiscal Rodolfo Gutiérrez describió el cuadro dramático con ayuda del médico forense: "La niña fue encontrada en el ropero del individuo al promediar las 14:30 del 1° de enero, inerte, con sangre en

los labios y las piernitas amarradas con una tela rosada".

El médico forense Clever Beltrán, diagnosticó la causa del deceso: "Asfixia por sofocamiento seguida de un doble y monstruoso abuso sexual por conducto de la cavidad genital-vaginal como por el recto".

CUADRO DE HORROROSO

Al estudio somático, se observó un cuadro con huellas de sofocación, posiblemente provocada por una almohada. Los la-

bios con cianosis acentuada, atrición en la lengua y en el úvula presenta una herida considerable.

"En los miembros inferiores se advierten hematomas. Todo esto demuestra que la niña se quedó defendiendo por mucho tiempo, pero no pudo conseguir ayuda, hasta que murió", dijo Gutiérrez, quien, nuevamente, no pudo contener las lágrimas.

LA CARNADA

"Te voy a regalar este plato (perrito de goma) y te invito chocolates en mi cuarto", fue la carnada que utilizó Llusco para conducir a Yesenia hasta la celda N° 39 de la Sección "Prefectura". Esto ocurrió cerca a las 05:00 de la madrugada del 1° de enero.

La niña fue vista sola en el pasillo de la Sección "Prefectura" y su victimador la convenció para que subiera, con él, a su celda. "Luego de haber cometido el crimen, Llusco volvió a abusar de la niña incluso cuando ésta ya estaba sin vida", declaró el fiscal adscrito a la PTJ.

Desde la madrugada hasta las 14:30 del mismo día, el cadáver de Yesenia permaneció en el ropero de Llusco. Mientras tanto, su madre, Angélica López Rodríguez y el "concubino" de ésta, Gustavo Saavedra, la buscaban desesperadamente.

"LA MURALLA"

Llusco determinó presentar "denuncia en la gobernación" en sentido de que en su celda había ocurrido el hecho. "Después de haber cometido el horrendo, la mala noticia comenzó a proliferarse entre los más de 1.200 reclusos. Por decisión del jefe de Seguridad, mayor Víctor Coronel, Llusco fue conducido a la zona de la "Muralla". Los avaros delincuentes del lugar le propinaron una dura paliza.

SE SALVÓ

Al día siguiente, la población penal enardecida se amontonó cerca de "La Muralla" (zona para castigados y peligrosos reos) y dirigidos por el "concubino" de la madre de la niña quisieron hacer "justicia con sus propias manos".

Llegó el fiscal Gutiérrez acompañado de los pocos guardias del penal y prácticamente "le salvó la vida". Llusco fue sacado hasta las oficinas de la prevención de la cárcel, donde permaneció hasta ser llevado a Chonchocoro.

"En Chonchocoro le esperan para matarlo, este sujeto ya no tiene opciones de seguir viviendo", comentaron algunos guardias.

COD Pando alista lucha

CORUJA, Agencia ENBOL

El secretario ejecutivo de la COD de Pando, Pablo Ticona, señaló ayer que 1998 será un año muy difícil para los trabajadores.

Advertió que ante las medidas dictadas por el gobierno, como el gasolinazo, los trabajadores se movilizarán para exigir por sus derechos, razón por la cual este año "estará repleto de luchas sindicales".

"Creemos que como Central Obrera la lucha será difícil, porque será un año de muchos paros; sólo así se pueden hacer escuchar nuestros pedidos al gobierno".

Indicó que para ello se están preparando a las diferentes organizaciones afiliadas a la COD. El congelamiento de salarios no ha hecho otra cosa que acrecentar la pobreza y miseria de la clase trabajadora.

Estos también son regalos de ENTEL en esta Navidad.

Porque ENTEL quiere que más bolivianos puedan comunicarse esta Navidad, estos son dos regalos muy especiales.

SI USTED NO PAGO SUS LLAMADAS DE LARGA DISTANCIA:

Desde el 17 de diciembre hasta el 6 de enero de 1998, podrá reconectarse sin pagar el cargo de reconexión de Bs. 57,50.

SI USTED PAGO SUS LLAMADAS DE LARGA DISTANCIA ENTRE EL 1° Y EL 16 DE DICIEMBRE, INCLUYENDO EL CARGO DE RECONEXION:

Pase por las oficinas de ENTEL con su factura, y obtendrá de regalo una tarjeta telefónica de Bs. 50.

Aproveche esta ocasión
UNICA que le brinda ENTEL.

Entel
Estar juntos, llegar lejos.

Gobierno piensa sembrar cultivos tardíos en 40 mil hectáreas

Ojalá llueva; la comida peligra

En riesgo dos tercios del terreno cultivado en el occidente.

Si no llueve este mes en el altiplano se perderán las siembras tempranas e intermedias que cubren más de dos tercios del terreno cultivado en el occidente del país. En los valles la situación es parecida. El gobierno ya piensa en un programa de producción agrícola de cultivos tardíos para evitar consecuencias aún más desastrosas que las provocadas hace quince años (1982 y 1983), cuando la sequía asoló al país.

EL PLAN

El plan promoverá el cultivo tardío de papa, maíz, haba y otras hortalizas, entre febrero y junio, en 40 mil hectáreas de tierra con acceso a riego y que están ubicadas en los departamentos de Chuquisaca, La Paz, Cochabamba, Tarija, Santa Cruz y Potosí.

El proyecto consiste en una especie de "resiembrar" de las tierras ya cultivadas el año pasado (siembra temprana e intermedia) por los campesinos, pero esta vez maximizando los recursos hídricos y la tecnología de fertilización de suelos y cuidado de cultivos; una ayuda que el agricultor corriente no recibió ni siquiera cuando ya se sabía de los efectos inminentes de El Niño el año pasado.

RS158 MILLONES

Para poner en práctica el plan y para la atención de los efectos de la sequía, el Ministerio de Agricultura requiere 158 millones de bolivianos apremiadamente. El financiamiento de ese monto aún es gestionado ante organismos internacionales y el gobierno central y, según el ministro, del campo, se espera contar con el hasta febrero.

IRREVERSIBLE

Sin embargo, algunos efectos de la sequía ya son irreversibles. En Cochabamba se perdió la mitad de la producción de papa y maíz; a la cebada, el trigo y la avena les ame-

PROGRAMA DE PRODUCCION AGRICOLA SIEMBRAS FEBRERO - JUNIO (1998)

CULTIVOS DEPTOS. PROV.	PAPA (*) Has.	MAIZ (*) Has.	HABA (*) Has.	HORTALIZAS (*) Has.	TOTAL (*) Has.
CHUQUISACA	1.500	2.500	500	300	4.800
B. Boeto	200				200
Oropeza	400				400
Nor Cinti	500		500	300	1.300
Azurdoy	200				200
Tomina	200				200
H. Siles		1.500			1.500
L. Calvo		1.000			1.000
LA PAZ	3.500	1.000	1.500	1.800	7.800
Inquisivi	1.500			900	2.400
N. y S. Yungas	1.500		700	500	1.500
Loayza	300		800	400	1.400
Murillo	200				200
Iturralde		1.000			1.000
COCHABAMBA	3.000	4.000	700	1.300	9.000
Ayopaya	1.500	1.000			2.500
Arani			400		400
Carrasco	600	1.000		600	1.600
Campero				200	200
Capinota	200			400	400
Quillacollo				700	700
Mizque	700			100	100
Punata					
Chapare		2.000	300		2.300
TARIJA	3.000	4.500	200	1.800	9.500
Cercado	1.300			900	2.200
Aviles	300			400	700
Arce		1.000		300	1.300
Mendez	1.200		200		1.400
O'Connor	200	1.500		200	1.900
G. Chaco		2.000			2.000
SANTA CRUZ	1.000	4.700		2.700	8.400
Caballero	400	1.000		800	2.200
Cordillera	300	1.000		900	2.200
Florida	300	1.500		1.000	2.800
Ichilo		1.200			1.200
POTOSI	200		300		500
Linares	200		300		500
TOTALES	12.200	16.700	3.200	7.900	40.000

(*) HECTÁREAS FUENTE: MINISTERIO DE AGRICULTURA

no el 70 por ciento del terreno cultivable ya fue sembrado y si las lluvias aún no llegan las pérdidas serán cuantiosas.

Por ahora las tendencias no son halagüeñas, según informan datos del Sistema de Información sobre Seguridad Alimentaria y Alerta Temprana, Sinsaat y de Aeropuertos y Servicios Auxiliares a la Navegación Aérea (Aasana).

PUEDEN SER PEOR

En Potosí la precipitación pluvial

de octubre de 1997 fue la mitad que la registrada durante el mismo mes en 1982, y mucho menos en relación al promedio nacional; en noviembre la intensidad fue la misma, pero en diciembre llovió tan sólo la sexta parte que hace quince años, es decir, aproximadamente 10 milímetros comparados con los 60 milímetros de 1982, durante la llamada sequía del siglo.

La tendencia negativa es similar en Cochabamba. En octubre no llovió, pero sí en 1982 durante ese mes; en septiembre de 1997 la precipitación fue un tercio mayor, pero

en diciembre bajó la mitad de lo registrado en el mismo mes de 1982, estableciéndose una relación comparativa de 20 contra 60 milímetros respectivamente.

VALLES Y ALTIPLANO

En el altiplano y los valles está lloviendo menos que durante la histórica sequía que asoló al país entre 1982 y 1983. Si esa tendencia se mantiene los próximos tres meses El Niño de hace tres lustros parecerá un bebé de pecho comparado con el que se avecina.

Por El Niño y la crisis

Exodo en puertas; cada día se van 10 familias

► Población rural crecerá al 0,44 por ciento anual.

El dirigente campesino Félix Santos denunció la semana pasada que cinco a diez familias del área rural potosina emigran todos los días hacia Argentina por causa de las difíciles condiciones económicas, a las que se suma la incipiente sequía que ya deja sentir sus efectos en la economía agrícola de la zona.

El peligro de que se repitan los masivos flujos migratorios, provocados por la sequía de 1982-1983, es posible si persiste la escasez de lluvias registradas los últimos tres meses de 1997.

MIGRACION

Hace 15 años los flujos migratorios provenientes del área rural cambiaron para siempre el aspecto de las ciudades occidentales del país. Miles de campesinos, especialmente del norte de Potosí, lle-

garon a La Paz en busca de empleo y acabaron mendigando en las calles. Otros más afortunados poblaron El Alto.

"La gente está echando llave a sus casas y está tomando el camino del exodo a Chile o a pueblos del valle. En Colcha K un tercio de los 10.000 habitantes se marchan a Chile", informaba PRESEN- CIA en marzo de 1983.

El especialista en temas de población René Pereira indica que las migraciones, sea interna, del campo a las ciudades, o externa, hacia países vecinos, tienen un origen común en la pobreza y la falta de perspectivas de un mejor nivel de vida.

Las ciudades y el exterior aún ejercen atracción sobre los habitantes del campo. El Instituto Nacional de Estadística (INE) calcula que el crecimiento de la población rural entre 1990 y 1995 fue del 0,82 por ciento. Según las proyecciones para el año 2000, en los siguientes cinco años se estima que el crecimiento demográfico será apenas del 0,44 por ciento, mientras que en las zonas urbanas será del 20,46 por ciento.



El Niño de 1982-83 obligó a los potosinos a emigrar.

Así fue El Niño de 1982-83

"Muerte lenta y soledad que asusta"

► Casi un millón y medio de personas fueron afectadas.

En marzo de 1983 tres corregidores de la provincia Quijarro de Potosí llegaron a La Paz trayendo malas noticias: "El agua se está secando de las vertientes y las cosechas de quinua, cebada y haba están completamente perdidas. Nuestros sembradíos están desolados. No sabemos cuál será nuestra suerte".

Días antes, el ministro de Asuntos Agropecuarios y Campesinos declaraba que habría que importar papa porque ese cultivo fue el más afectado.

En Potosí las lagunas que abastecían de agua a la ciudad eran pequeños charcos. El 12 de marzo el Prefecto de Oruro pidió que su departamento sea declarado zona de emergencia; en la zona de Sevaruro los cultivos fueron arrasados por la sequía.

INUNDACIÓN

En medio de una profunda crisis, el gobierno lanzaba un nuevo



Las zonas de cultivo se convirtieron en páramos.

plan económico que generó una ola de protesta social.

Diez días más tarde la elocuencia de las imágenes de 20 mil hectáreas de cultivos anegados, 40 mil damnificados y 60 muertos a causa del desborde del río Piraí, obligaron a Hernán Siles a declarar "esta-

do de desastre" en siete departamentos.

La ayuda de las ciudades occidentales del país no se dejó esperar. Inmediatamente se organizaron campañas de recolección de alimentos, vestimenta y medicinas para las regiones afectadas

del norte y el oriente. En agosto, cuando aún la tragedia del altiplano y valles no había concluido, los datos oficiales informaban que las tierras cuyos frutos alimentaban al 80 por ciento de la población nacional se habían convertido en páramos.

El director de Defensa Civil admitió que no se habían tomado los recaudos del caso "por pensar erróneamente que al estar sólo el 40 por ciento (del país) afectado, el resto estaría al margen del desastre".

UN MILLÓN

Un millón y medio de personas fueron afectadas, el 45 por ciento de la población nacional. Se perdieron irremediablemente variedades de cultivos nativos cuando los campesinos no tuvieron otra que comerse sus propias semillas para no morir de hambre. Para el mes de agosto, corrían riesgo de muerte 230 mil cabezas de bovinos, 3,4 millones de ovejas y 660 mil camélidos.

Un poblador del norte de Potosí dijo durante esos días: "Aunque la sequía no tiene la fuerza ni destrucción rápida de las inundaciones, es una muerte lenta y una soledad que asusta".

"Parecía diluvio"

Una riada destruye casas y cultivos en Incahuasi

► Un puente destruido quedó al aire.

Fruto de una torrencial lluvia, el río principal de la región de Incahuasi, provincia Nor Cinti de Chuquisaca, a más de 350 kilómetros de esta ciudad, destruyó casas y cultivos, mató animales y dañó caminos y un puente.

Desde aquella zona, el administrador de la Alcaldía de Incahuasi, Alberto Tejerina, informó a PRESEN- CIA que durante toda la noche del viernes y la madrugada del sábado llovió torrencialmente.

"Las aguas del río han crecido terriblemente. Parecía el diluvio. Nos hemos asustado", relató. El río invadió los cultivos y lue-

go destruyó unas 10 casas de familias humildes. También fueron arrasados muebles, alimentos, ropas y otros objetos.

"Las ovejas, gallinas y patos, han desaparecido. En este momento no tenemos datos exactos porque estamos haciendo la evaluación".

No pudo cuantificar la cantidad de hectáreas de tierra dañadas y se limitó a indicar que el río de la Angostura tiene una extensión de unos 15 kilómetros.

"Por toda esa zona ha ocurrido el desastre natural".

Las turbulentas aguas destruyeron caminos y un puente quedó casi al aire. Esto ocasionó que camiones cargados con productos agrícolas se queden varados. El prefecto de Chuquisaca, Carlos Taboada, ordenó el despliegue de maquinaria pesada del Senac para "habilitar" caminos.

Valor de medicamentos sube entre 10 y 20%

"Es casi inminente el incremento de los precios de los medicamentos entre un 10 y un 20 por ciento", dijo la representante de la Asociación de Propietarios de Farmacias de La Paz (Asprofar), Olga Fujita, quien aclaró que este hecho será de "exclusiva responsabilidad" de las importadoras, productores de medicamentos y de los responsables de la Dirección de Farmacias y Medicamentos.

IMPORTADORES

Los importadores han revelado extraoficialmente a los propietarios de farmacias que es un hecho el incremento de los precios; sin embargo, antes de elevar se debe seguir algunos procedimientos legales que están estipulados en el reglamento de la Ley del Medicamento, dijo.

Con cinco días de anticipación los importadores y los productores deben hacer conocer a la Dirección de Farmacias los argumentos y el porcentaje de la presunta elevación de los precios para que sea evaluado por el gobierno.

GASOLINAZO

Según los propietarios de farmacias, este tipo de incrementos es habitual a principios de cada año, de acuerdo a la variación del precio del dólar.

Las últimas medidas de ajuste económico dictadas por el Gobierno, la elevación de los insumos para la producción de medicamentos, el alza de las tarifas del autotransporte y el incremento de los salarios para los empleados de industrias farmacéuticas, obliga a los productores e importadores a elevar los precios, explicó la representante de Asprofar.

FARMACIAS

Fujita informó que este fin de semana no atendieron al público las farmacias que estaban de turno.

Los responsables de esta situación son las autoridades del Ministerio de Salud, que no hacen prevalecer su autoridad, comentó.

Después de un año nuevo con alcohol y comida picante

Cuidado, el estómago sangra

30 de cada 100 sufren pancreatitis aguda.

Es la realidad, la población boliviana consume con frecuencia alcohol, más aún en las fiestas de fin de año. Pero mucho ojo, el alcohol no sólo desinhibe, también ocasiona hemorragias estomacales e inflamaciones del páncreas.

Lo que parece una diversión y la base de tertulias o de reuniones sociales puede significar un grave atentado a la vida.

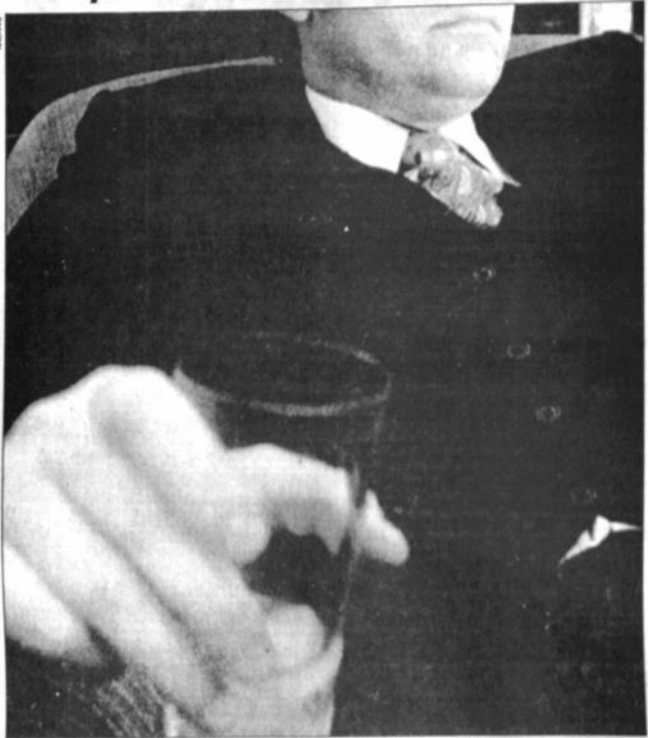
El especialista en cirugía gastroenterológica Raúl Urquiza Rojas así lo ratifica al afirmar que el beber de golpe suele producir vómitos intensos.

Muchas veces, algunos "borrachitos" que se hallan inconscientes, regurgitan la bebida y luego la vuelven a aspirar. De este modo el alcohol, a veces de muy mala calidad, ingresa a los pulmones, lo que provoca la muerte.

A varios de los bebedores consuetudinarios la muerte les pilló al aspirar el alcohol y también a causa de una neumonía fulminante.

LA HEMORRAGIA

Si durante las primeras horas la bebida alcohólica no le causó malestar, prepárese; el problema comienza al día si-



"Borrachitos" usualmente sufren gastritis hemorrágica.

guiente. Urquiza revela que muchas personas que beben suelen sufrir, un día después, una hemorragia digestiva y vómitos de sangre ocasionados por una gastritis hemorrágica.

Después de las fiestas el número de pacientes con hemorragia digestiva crece. Este problema se nota cuando las per-

sonas defecan negro como el alquitrán a causa de la pérdida de sangre en el estómago y el duodeno. Otras personas vomitan sangre viva.

Las que padecen úlceras gástricas saben que no pueden beber por recomendación médica, pero más pesa un poco de diversión que luego complica la vida.

LAS "COMIDITAS"

Si ya tiene hemorragia estomacal no coma frías. Un alimento picante causa mayor daño a las paredes estomacales que ya están erosionadas.

Si aspiró el humo del cigarrillo, la mucosa del estómago sufre más. Entonces comienza una fuerte acidez, náuseas, vómitos y dolores, muchas veces, incontrolables.

PORRE PÁNCREAS

Generalmente, las personas con cálculos en la vesícula cuando consumen grasas movilizan la piedra y sufren inflamación del páncreas, una glándula vital para el ser humano. El alcohol agrava el problema.

Tan grave es esto que sólo en el Hospital Obrero de las 100 camas que tiene cirugía, 30 están ocupadas por pacientes que sufrieron pancreatitis aguda, es decir inflamación de esa glándula.

Las mujeres son más propensas a padecer estos problemas porque tienden a sufrir cálculos biliares.

Urquiza detalla que de cada 100 pancreatitis agudas, el 18 por ciento desarrolla una inflamación cangrenada. La mitad de estos pacientes muere.

INFECCIONES

Una persona en estado étlico no diferencia la calidad de los alimentos que se sirve. Por eso, consume carne infectada o alimentos contaminados que le provocan intoxicación alimentaria e infecciones. Sufre diarreas, vómitos, inflamación de la vesícula y colitis biliares.

Al día siguiente, la resaca, el dolor de cabeza y el estómago fútil son síntomas inconfundibles de la gran borrachera.

Asociación Boliviana de Ingeniería Sanitaria y Ambiental

A.B.I.S. - Filial La Paz

Embajada Real de los Países Bajos

Tienen el agrado de invitar a los socios de ABIS y profesionales interesados a las exposiciones técnicas sobre el tema:

REACTORES ANAEROBICOS DE FLUJO ASCENDENTE

Expositor: Dr. Ing. Adrianus Van Haandel

Fechas: Del 27 al 31 de Enero

Horario: De 15:00 a 21:00

Local: Sede ABIS, Av. 20 de Octubre N°1915 1er.piso

Inscripciones: Secretaría ABIS Tel/Fax 316429 días hábiles de 14:30 a 18:00



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA "GABRIEL RENE MORENO"
ESCUELA DE POSTGRADO

FACULTAD DE CIENCIAS JURIDICAS, POLITICAS Y SOCIALES

Co-Patrocinio: FACULTAD DE DERECHO
UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE MADRID

CONVOCATORIA

MAESTRIA EN "DERECHO MERCANTIL INTERNACIONAL PRIVADO"

Requisitos:

1. Fotocopia del Título Académico nivel licenciatura, debidamente legalizado por la Universidad que lo otorgó.
2. Certificado de calificaciones de Pre-grado, con indicación de la escala de notas, indicando la nota mínima de aprobación y el promedio ponderado final.
3. Curriculum Vitae, documentado.
4. 2 fotografías tamaño 3x3.
5. Fotocopia legalizada de la Cédula de Identidad por Sección Identificación.
6. Comprobante de Pago del Derecho de Postulación por \$us. 30.- a ser depositados en caja del Edificio Central de la U.A.G.R.M.
7. Formulario de Postulación debidamente llenado a ser recabado en la Facultad de Ciencias Jurídicas, Políticas y Sociales de la U.A.G.R.M.
8. La Documentación debe ser entregada, hasta el 30 de enero de 1998 debidamente foliada, en un archivador rápido color celeste.

Pre-Selección del 19 de enero al 06 de febrero de 1998

Mayores Informaciones: Facultad de Ciencias Jurídicas, Políticas y Sociales de la U.A.G.R.M.
Teléfonos: 34-2990.

Carlos Guzmán Córdova Ph.D.
DIRECTOR ESCUELA DE POSTGRADO

Dr. Sócrates Caballero Iriarte
DECANO F.C.P.J.S.-U.A.G.R.M.

Dra. Yetty Céspedes Cossio
COORDINADORA UNIDAD DE POSTGRADO
F.C.P.J.S. - U.A.G.R.M.

ASOCIACION COMUNITARIA DISTRITO 17
DE LA CIUDAD DE LA PAZ

VOTO RESOLUTIVO

Vistos y considerando:

Que las autoridades municipales son nombradas a través de las elecciones municipales de conformidad a las leyes en vigencia como ser:

La Constitución Política del Estado, artículo 200, la Ley Orgánica de Municipalidades, del 10 de enero de 1985 y la Nueva Participación Popular No. 1501 del 20 de abril de 1994; y las leyes de Participación Popular y Descentralización Administrativa, las Leyes No. 1604 y Decretos Supremos 23813, 24447, en razón a ello el pueblo boliviano y particularmente el pueblo de la ciudad de La Paz, tiene cada vez más la esperanza de elegir a sus autoridades municipales quienes encarnen con responsabilidad el deber que recae en cada zona y muy especialmente los barrios periféricos a fin de conseguir la estabilidad de los suelos y embellecimiento de sus calles, parques y áreas verdes.

Considerando, hasta la fecha se ha visto frustrado todas estas expectativas porque los señores concejales se encantan año tras año en cambios de alcaldes, porque el nuevo entrante no ha satisfecho a sus intereses sectoriales, de grupos o de algún partido sin tomar en cuenta la planificación que ha realizado con la participación del Comité de Vigilancia, Juntas Vecinales, quienes han priorizado sus necesidades; lamentablemente, esta planificación queda en nada, ya que para la nueva autoridad (Alcalde) no sirve, es decir, argumenta que se ha hecho esta planificación que dura alrededor de seis meses más o menos; quedando postergado nuevamente las aspiraciones de mejoramiento de las zonas con que cuenta la ciudad de La Paz.

Por tanto, las Juntas de Vecinos con Personalidad Jurídica legalmente obtenida del Distrito 17 por intermedio de su Asociación Comunitaria.

Resuelve:

- 1° Rechazar vehementemente el cambio de la Sra. Gaby Candia de Mercado, a fin de proseguir las obras planificadas para el POA 98 despojándonos de todo interés sectorial o color político.
- 2° La Asociación Comunitaria del Distrito 17 de la ciudad de La Paz se declara en estado de emergencia velando el cumplimiento del POA 98 que fue realizado con la participación de las Juntas Vecinales.

Es dado a los dos días del mes de enero de mil novecientos noventa y ocho años.



ORDEN FRANCISCANA SEGLAR (T.O.E.)
LA PAZ-BOLIVIA,

CONVOCATORIA A CAPITULO ELECTIVO DE LA O.F.S. GESTION 1998-1999-2000

El Directorio de la ORDEN FRANCISCANA SEGLAR, convoca al Capítulo Electivo de la Fraternidad que se efectuará los días viernes 30, sábado 31 de enero y domingo 01 de febrero del presente año; a horas 15:00 en la localidad de CHOCOLLENARIVA (casas de Profetas de los Hermanos de La Salle).

De capítulo podrán participar todos los hermanos (as) profesos de la Fraternidad.

LUGAR DE CONCENTRACION: Colegio San Francisco de la T.O. (calle Seglariega 228 esq. Murillo).

La Paz, 03 de enero de 1998

Anunciar en



Por la masacre de Amayapampa que ensangrentó el norte de Potosí

Goni se lava las manos

El ex Presidente quiere que se identifique a culpables.

Corresponsal en POTOSÍ

El ex presidente Gonzalo Sánchez de Lozada deslindó responsabilidades de su gobierno en la masacre de Amayapampa y aseguró que ya todo está claro en torno a los hechos, porque sólo resta establecer quiénes fueron los responsables de los excesos que derivaron en la muerte de nueve civiles y un coronel de la Policía.

En entrevista con PRESENCIA, dijo que no hubo intencionalidad de su administración de provocar hechos de violencia ni de atropellar los derechos humanos, ya que la única orden impartida a los oficiales del Ejército y la Policía fue restablecer el orden en una propiedad privada "que había sido ocupada por gente extraña a la región".

Sánchez de Lozada se apoyó en los resultados de la investigación que realizó la Comisión Interamericana de Derechos Humanos de la OEA para establecer responsabilidades sobre la masacre que se registró entre el 19 y el 21 de diciembre de 1996, por la toma de los yacimientos auríferos de la región.

El ex Jefe de Estado dijo que la Comisión evidenció que "la administración mía no tuvo la intencionalidad de violentar los derechos humanos" y "que en ningún momento se veía una orden o una direccionalidad desde la Presidencia, desde las altas esferas del gobierno, que hubieran llevado al resultado que todos tuvimos la ocasión de lamentar".



Sánchez de Lozada niega su responsabilidad en los hechos del norte de Potosí.

Sin embargo, admitió que existen hechos que deben ser investigados porque hubo excesos y es preciso establecer quiénes fueron los responsables.

ENFRENTAMIENTO

El ex Presidente no utiliza la palabra "masacre" para referirse a los hechos y, por el contrario, mantiene la versión de que en aquellos lugares se produjo un enfrentamiento armado.

Las acciones no fueron unilaterales porque el fuego provino de ambos bandos, aseguró al señalar que se debe identificar a quienes dieron la orden de disparar contra los mineros, pero también a los que

instruyeron abrir fuego contra los uniformados.

Los civiles y el coronel Eddy Rivas cayeron víctimas de la balacera. El jefe policial recibió el impacto en pleno rostro. Según el ex Presidente, en filas de la Policía y del Ejército hubo un saldo de hasta 40 heridos.

La Comisión de la OEA recomendó profundizar la investigación y pagar una indemnización a los familiares de los muertos y a los sobrevivientes.

JUICIO

Sánchez de Lozada está convencido de que cualquier intento de someterlo a un Juicio de Responsabilidades por la masacre sería una

medida política.

En su opinión, la "megacoalicción" hace todo lo posible por desacreditar su administración y el anunciado proceso -que es impulsado por el senador mirista Gonzalo Valda- sería una más de esas acciones.

La intención de todas esas medidas -dijo- es eliminar cualquier posibilidad de que Gonzalo Sánchez de Lozada sea candidato a la Presidencia de la República el año 2002.

El ex Jefe de Estado dijo que sus rivales políticos lo están amenazando incluso con iniciarle un juicio por el Bonosol. "Están buscando tres pies al gato y es de esperar que puedan hacer eso y más", manifestó. ♦

El Plan Antidroga la espera

¿Cuándo llegará Donna Hrinak?

Ocupará el lugar de Kamman

A pocos días de la aprobación del Plan Antidroga, que requiere de la ayuda internacional para su ejecución, el gobierno de Estados Unidos, uno de los más interesados en la erradicación de coca, mantiene la incógnita sobre la fecha de arribo de la nueva embajadora de la Casa Blanca, Donna Hrinak, confirmada para ese cargo hace casi dos meses en lugar de Curtis Kamman, plomera y representante de la

Donna Hrinak asumirá sus nuevas funciones en el transcurso del presente mes de enero, pero dijeron ignorar el día exacto en que llegará a La Paz para preparar la presentación de sus cartas credenciales y tomar las riendas de la Embajada.

Cumplió similar trabajo en la República Dominicana desde 1994, y antes se desempeñó como Coordinadora de Políticas para la Cumbre de las Américas de Miami (1994). Entre 1991 y 1993, Hrinak ocupó la Subsecretaría de Estado para Asuntos Interamericanos y fue Ministra Consejera de la Embajada de los EE.UU. en Honduras, y tuvo responsabilidades en puestos diplomáticos en Bra-



Los ancianos esperan cobrar su Bonosol.

Anuncio de Sánchez de Lozada

Goni se siente responsable

Corresponsal en POTOSÍ

El ex presidente Gonzalo Sánchez de Lozada anunció que está dispuesto a movilizar al pueblo en defensa del Bonosol, cuyo pago podría ser suspendido por el actual gobierno.

Es un beneficio que se compara con el voto universal o la reforma agraria, dijo el ex mandatario al señalar que todos deberíamos defenderlo, aunque la mayor responsabilidad recae en el MNR, partido del ex jefe de Estado. Por ello, se realiza una labor de información al interior del MNR para que sean los militantes de ese partido quienes expliquen a la opinión pública sobre lo que es realmente el Bonosol.

El Bonosol no puede suspenderse porque el dinero para su pago no proviene del Tesoro General de la Nación (TGN), sino de las empresas capitalizadas, dijo.

INJUSTICIA

"En la capitalización no se ven-

dió nada. Hubo aporte de capital y se dio acciones a empresas estratégicas. El 50 por ciento (de las acciones), que pertenece a los bolivianos, ha sido entregado en fideicomiso a las AFPs".

Según el ex presidente, las AFPs están en condiciones de pagar el Bonosol cobrando los dividendos de las empresas capitalizadas, haciéndose préstamos a cuenta de futuros dividendos e incluso vendiendo las acciones, con pacto de retrocompra, a los fondos de capitalización individual.

Para Sánchez de Lozada, los dineros del Bonosol "son las empresas del Estado que vuelven al pueblo, que siempre fueron sus dueños, en su tercera edad".

"Quieren quitarle el derecho a todos los bolivianos a tener un ingreso en su vejez. Yo creo que es una cosa absolutamente injusta y que hay que resistirla con la colaboración de toda la gente de buena fe", declaró. ♦

La corrupción y el encubrimiento al acecho

La democracia está en riesgo

El Parlamento puede perder la credibilidad ciudadana.

Aunque no hay señales que hagan sospechar de un retorno de las dictaduras, la democracia en Bolivia, como en otros países latinoamericanos, corre el peligro de debilitarse y perder la credibilidad de la ciudadanía por culpa de la corrupción y el encubrimiento en los niveles de decisión, advirtió el coordinador del Programa Parlamento 2000, Gerardo Caetano.

El experto, que hace poco participó de un seminario sobre temas referidos al manejo de las instituciones democráticas, bajo el auspicio de la OEA en La Paz, dijo que las irregularidades son muy riesgosas; sin embargo, se mostró esperanzado en el éxito de las "armas" de fiscalización, particularmente en los poderes legislativos.

Caetano agregó que la corrupción tendrá menos posibilidades de asentarse y consolidarse en aquellos sistemas políticos en los que el Congreso afirma su rol institucional y donde todas las voces de la sociedad están representadas, aunque admitió que nadie tiene la garantía



El Palacio Legislativo, allí se juega el destino del país.

de no ser atrapado por ese mal.

Dijo que se observa un reforzamiento de los presidencialismos con distintas modalidades y por ello la OEA, sin llevar ade-

lante una política antipresidencialista, se inclina por vigorizar las instituciones democráticas y apuesta al papel del Parlamento y el Poder Judicial.

EJEMPLOS

En Bolivia aún está fresco el recuerdo de varios casos de corrupción de cuello blanco que terminaron en la nada o se diluyeron en el tiempo: sobredietas, bancovínculos, Bolibras, Fondo de Desarrollo Campesino, Huanchaca, La Florida, narcovínculos, son algunos ejemplos que en su momento levantaron polémica.

En diciembre último, el Congreso liberó de pena y culpa a los parlamentarios oficialistas de Condepa, acusados de pisotear el Código del Menor en su pelea con la ex alcaldesa Mónica Medina.

Algunos hechos de abuso de poder, como la excesiva violencia en la erradicación de coca en el Chapare o la masacre de Amayapampa, no encuentran culpables.

Caetano no quiso referirse a ningún caso en particular, pero insistió en que las instituciones pierden la fe ciudadana si no se resuelven favorablemente esas situaciones conflictivas.

Comentó que la modernización legislativa apunta a preservar al Parlamento de la corrupción y mucho más cuando hay una comunicación de ida y vuelta con la sociedad. "Cuando las estructuras de funcionamiento de los recursos humanos se vuelven más transparentes, los congresos no se conciben como ámbitos de clientelismo", agregó. ♦

Anunciar en

PRESENCIA

es anunciar en todo el País

ARGENTINA

PROGRAMA DE APOYO A LA REESTRUCTURACIÓN EMPRESARIAL PRESTAMO N° 989/OC-AR

PROCESO DE SELECCIÓN Y CONTRATACIÓN DE CONTRATISTAS DE SERVICIOS DE GERENCIAMIENTO (CSGs)

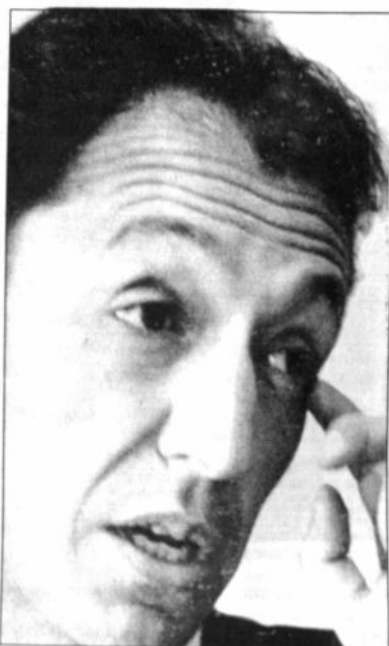
La fecha establecida para la entrega de las expresiones de interés ha sido prorrogada hasta las 18:00 Hs. del día 02 de febrero de 1998. Para obtener mayor información, por favor remitirse a los avisos publicados en "The Economist" correspondiente a la semana del 3 al 9 de enero de 1998, y en "Clarín" y en "La Nación", de Argentina, el 29 de Diciembre de 1997.

<http://www.mecan.ar/csggpe>

Matones en todos los golpes

El trío de la muerte

Chapaco y Killer, personal de confianza de Arce Gómez.



Marcelo Quiroga y Felipe Froilán Molina.



DETALLES DEL ASESINO

- Vestía un sacón azul del tipo que usan los militares de la aviación
- Tenía una camisa clara desabrochada
- Usaba botas
- El 17 de julio tenía aproximadamente 28 años
- Estatura de aproximadamente 1,60 metros
- De contextura robusta
- Tez blanca con las mejillas rojizas
- Ojos café claro, bastante saltones
- Frente amplia, con entradas muy pronunciadas
- Cabello castaño lacio y ralo, con corte de tipo militar
- Nariz aguileña
- Pómulos salientes

En el juicio del Siglo y recién se volvió a hablar de ellos al iniciarse las investigaciones de la desaparición del líder socialista.

La fidelidad que hay entre los tres también impulsó, según se supo, a que Froilán Molina inculpara del asesinato de Marcelo Quiroga a Rubén Darío Fuentes Simón,

otro paramilitar que desapareció misteriosamente y se presume que fue asesinado en un ajuste de cuentas.

DESCARGO

En distintas ocasiones Felipe Molina Bustamante negó toda rela-

ción con los hechos, pero admitió haber intervenido en el asalto a la COB. Hasta ahora su principal descargo es que ninguno de los testigos, ni Cayetano Llobet ni Walter Vázquez Michel, lo pudo relacionar con el autor principal de los disparos.

Ahora se sabe que Pizarro Solano hizo los dos primeros disparos y "Killer" el tercero.

No se conoce el paradero ni el rostro de Franz Pizarro Solano, ni la identidad completa de Aguirre, de quien se dice manipuló el cuerpo sin vida de Marcelo Quiroga Santa Cruz.

Felipe Froilán Molina ha declarado dos veces. La primera fue ante la comisión gubernamental que presidió el viceministro de Gobierno, Rafael Canedo, y la segunda vez ante la Comisión de Derechos Humanos. En ambas negó toda relación y no aportó información.

Se cierra el círculo

Sólo resta localizar los restos de Marcelo

Todo apunta a la quebrada del Gran Cuartel.

Casi 18 años después del cruento golpe de 1980 se ha podido revelar el misterio del asesinato de Marcelo Quiroga Santa Cruz. Todas las investigaciones apuntan a señalar que los autores de los disparos, que hirieron mortalmente al líder socialista, fueron Franz Pizarro Solano alias "Chapaco" y Felipe Froilán Molina Bustamante, "Killer", según informaciones que pudo obtener PRESENCIA.

Ahora sólo resta conocer el destino final que tuvieron los restos del malogrado líder. No se sabe si fueron incinerados totalmente o enterrados. Las investigaciones que lleva adelante la Comisión de Derechos Humanos de la Cámara de Diputados están bien encaminadas.

Hasta ahora la pista más segura es que se intentó incinerar el cuerpo. Algunas versiones coincidentes señalan que los restos fueron enterrados en la quebrada que está de-

trás del Gran Cuartel de Miraflores. Otra hipótesis señala que los restos fueron llevados a Huajchilla, en la zona sur, donde supuestamente fueron incinerados con abrasivos químicos.

HISTORIA

La trágica historia del 17 de julio de 1980 comenzó a esclarecerse cuando retornó la democracia y el 25 de febrero de 1986 el Congreso Nacional aprobó el Pliego Acusatorio contra 56 personas por ocho grupos de delitos, entre ellos el asalto a la COB y otros asesinatos políticos.

La sentencia, leída el 21 de abril de 1993 por la Corte Suprema, condenó a 30 años a Luis García Meza, Luis Arce Gómez y a otros paramilitares.

Del proceso fueron excluidos Molina Bustamante y "Chapaco" Pizarro, además de otros paramilitares, porque las investigaciones realizadas, hasta entonces, no pudieron profundizar sobre el asesinato de Marcelo.

Luego vino la búsqueda de los restos del parlamentario socialista el 21 de julio de 1997. Esa búsqueda, primero a cargo de una comisión gubernamental, en plena transición de gobierno, no tuvo los resultados esperados. El 23 de octubre de 1997 se hizo cargo del caso la Comisión de Derechos Humanos de la Cámara Baja, que tiene plazo hasta el 23 de este mes para emitir un primer informe.

Es una deuda histórica

DD.HH. quiere abarcar más en la búsqueda

Muerte de Quiroga tuvo beneficiarios.

Agencia ANF

La Comisión de Derechos Humanos no sólo debe hallar los restos de Marcelo Quiroga Santa Cruz y a sus autores materiales (del asesinato), sino que debería concluir con certezas sobre los que se beneficiaron con su muerte, además de indicar a los autores intelectuales, manifestó ayer el diputado movimientista Gerardo Rosado.

El diputado opositor señaló que en este caso se tiene una deuda nacional para con la democracia y la propia figura del líder socialista, por lo que se debería llegar más allá

de lo que ordenó el plenario de la Cámara.

Rosado manifestó que existen varios "políticos que se beneficiaron con la muerte de Quiroga Santa Cruz y que deben ser revelados para que se determinen responsabilidades políticas".

Añadió que se debe conocer las motivaciones que obligaron al asesinato "pues a que ya se conocen a varios autores intelectuales".

Explicó que no se trata de politizar el tema, sino sólo "de buscar los factores y razones que motivaron convertirlo en un objetivo estratégico en el asalto a las instalaciones de la COB".

Para el diputado opositor, inclusive perdió el país porque Quiroga Santa Cruz se perfilaba como un futuro Presidente de la República que hubiera trabajado por los pobres.

Abogados acusadores rechazan pedido de exclusión del proceso

Kieffer no debió fiarse de Dante

Era diputado cuando recibió los 25 mil dólares.



El ministro de Defensa, Fernando Kieffer.

de terrenos en la zona de Ventilla (El Alto) para los trabajadores del sector salud por medio del Focssap que gerentaba Escobar, por los que se pagaron 10 millones de bolivianos.

ERA DIPUTADO

Lira y Peralta rechazaron que Kieffer alegue haber recibido 25 mil dólares de Escobar, entre febrero y abril de 1997, en su condición de parlamentario en receso.

El señor Fernando Kieffer sí tenía la calidad de funcionario público porque era diputado en ejercicio por elección popular, de acuerdo al artículo 165 del Códico

Penal y al 43 de la Constitución Política del Estado", señala el memorial.

HABIA DENUNCIAS

Según el memorial, al momento de que Kieffer recibió aquellos 25 mil dólares, ya existían indicios de que Escobar, en su condición de Gerente del Focssap, malversaba fondos de esa institución. "Esos indicios se traducían en denuncias públicas bajo distintas formas" y respuestas públicas que hacía el ahora principal inculcado de este caso, señala el documento de los abogados.

Aquellas denuncias, menciona el memorial, hacían dudar de la honestidad de su conducta, "lo que era motivo más que suficiente para que Kieffer tenga el ineludible deber de asegurarse que Escobar era un candidato idóneo y que mantenía una conducta transparente en todos sus actos".

Escobar figuraba en las listas de ADN como candidato a primer diputado suplente de Kieffer.

PEDIDO INOPORTUNO

Por otro lado, Lira y Peralta señalan, en su memorial, que Kieffer se sometió en forma voluntaria al proceso investigativo, "por lo que la cuestión previa y de especial pronunciamiento de falta de tipicidad y materia justiciable (pedido de exclusión) es inoportuna e imperniente".

Los abogados acusadores del juicio de los "dantevínculos" rechazaron el pedido del diputado y ministro de Defensa, Fernando Kieffer, de ser excluido de dicho proceso y recordaron que esa autoridad debió asegurarse que Dante Escobar, principal acusado de estafa de 10 millones de bolivianos, era "candidato idóneo" para diputado suplente por ADN.

En un memorial presentado el 2 de enero ante el juez Tercero de Instrucción en lo Penal, Alberto Costa Obregón, a cargo del caso, Valkiria Lira y Yerko Peralta señalan que el pedido de Kieffer es improcedente y que, al contrario, "cuando se demuestre incontestablemente" que el dinero recibido de Escobar era ilícito, deberá devolverlo a sus propietarios, los aportantes al Focssap.

Kieffer, que fue incluido en el proceso acusado por "cohecho pasivo propio", solicitó el 26 de diciembre ser excluido del mismo, debido a la presunta falta de tipicidad delictiva (ausencia de delito) en su relación con Dante Escobar Plata, aunque declaró ante el juez Costa el 10 de diciembre, en su domicilio particular.

Este proceso fue abierto por una fraudulenta compra de 40 hectáreas

Escándalo del Focssap

Jubilados exigen conocer destino de Bs500 mil

El dinero fue cobrado en Cochabamba.

Agencia ERROL

La Federación Nacional de Jubilados de la Administración Pública, insiste en conocer el manejo y destino de medio millón de bolivianos, retirados cuatro días antes de la conclusión del XI Congreso de la Central Obrera Boliviana (COB), que tuvo lugar en Cochabamba en agosto de 1996.

El cobro en efectivo fue realizado por el contador general Gabriel Ríos Lira en la sucursal del Banco Nacional de Bolivia en Cochabamba. El dinero estuvo depositado en una cuenta del Focssap, según copias de

documentos oficiales de esa institución.

Según algunos testimonios Ríos Lira recogió al menos seis fajos de billetes en cortes de 200, 100, 50 y 20 bolivianos; además algunos dirigentes del Sindicato del Focssap en la oficina regional de ese Fondo Complementario pasaban a preguntarle si "Dante les había mandado el dinero prometido".

Ese dinero fue girado desde la oficina central de La Paz, con el Cheque N° 224176 el 21 de agosto de 1996, pero no cuenta con el Comprobante de Egreso, por tanto se ignora el uso que se le dio.

Otro hecho llamativo es que el 20 de agosto, un día antes que se le girara el cheque a Ríos, para que lo cobrara en la agencia del Banco Nacional, el Focssap depositó en efectivo la suma de 400.000 bolivianos.



Una mujer vota en La Paz en los comicios de 1997.

Para las elecciones de 1999

Reformularán la Ley Electoral a fondo

Basta de "parches" dice la Corte.

La Corte Nacional Electoral, el Poder Legislativo y los partidos políticos impulsarán este año una reforma profunda de la Ley Electoral retomando la experiencia de los 15 años de democracia, anunció ayer el vocal Jorge Lazarte.

La idea es dejar atrás los "parches" y estudiar un nuevo Código Electoral, para lo cual la Corte tomará la iniciativa de organizar seminarios, talleres y foros en forma conjunta con las cámaras legislativas y los partidos políticos. Se trata de aprovechar que 1998 no es un año electoral; el primer domingo de diciembre de 1999 se realizarán las elecciones municipales y para entonces se busca poner en práctica una nueva legislación, dijo Lazarte.

Los temas a ser reformulados surgirán de ese debate. Hasta ahora, los partidos no emprendieron una revisión profunda para salvar los numerosos vacíos e insuficiencias.

CERTIFICADOS

Otra de las tareas que emprenderá este año la Corte Nacional Electoral será la ejecución de un plan de apoyo al sistema político con varios programas. Uno de ellos será la modernización del Registro Civil. Cerca de 20 millones de partidas de nacimiento serán transcritas a un registro computarizado.

Ese organismo se ha propuesto poner en marcha un sistema informatizado para acabar con las largas colas de gente que busca obtener un certificado de nacimiento.

Paralelamente, la Corte impulsará programas de educación y promoción de los derechos democráticos destinados a maestros, militares y policías para que éstos lleven esos conocimientos al resto de la población con apoyo financiero externo.

También será fortalecida la oficina de Geografía Electoral para lograr una correcta delimitación de los distritos y circunscripciones electorales.

Para este año, la Corte Nacional se propone dotar de edificio propio a los cortes departamentales que aún no poseen. Está programado dotar a los dos cortes de La Paz, Sala Municipal y Sala Provincial, y a la de Santa Cruz de oficinas propias.

Las leyes no lo hacen todo

Etica para la justicia

Siete años de reformas judiciales, pero falta mucho aún.

El sistema judicial ha sido, junto al político, el terreno más reformado desde la apertura democrática en 1982; sin embargo, la justicia todavía está lejos de las expectativas del ciudadano, entre otras razones porque su modernización ha sido insuficiente para mejorarla, reconocieron dirigentes políticos.

"El proceso fundamental de transformación de la justicia se está realizando en democracia, pero esa modernización no ha venido acompañada de un plan de moralización y en ese terreno se presentan los mayores problemas", reconoció el senador mirista Gonzalo Valda, miembro de la Comisión de Constitución del Senado.

LOS POBRES

La justicia está librada a la capacidad económica, un juicio gana el que tiene más plata, no el que tiene la razón, aseguró el presidente de los Derechos Humanos, Waldo Albarracín.

Paradójicamente los pobres y el Estado son los que más pierden en los tribunales. El aparato judicial está concentrado para vulnerar al débil y al pobre. Sanciona más la pobreza que el delito, comentó René Blattmann cuando todavía era ministro de Justicia.



Blanco es el frontis del Palacio de Justicia en Sucre.

Muchos jueces, en lugar de administrar justicia, más bien la subastan al mejor postor. En buena parte de los juzgados, no se administra justicia, sino se vende, hay todo un esquema de prebenda y corrupción, aseguraron Valda y su correligionario Luis Vásquez.

CONSEJO

Parlamentarios del oficialismo y la oposición coincidieron en señalar que el desafío mayor que debe enfrentar la judicatura este año es su moralización.

El Consejo de la Judicatura, que es un tribunal disciplinario, tendrá en sus manos la responsabilidad de cualificar la judicatura, fomentar la carrera judicial en base a méritos y

eficiencia y, sobre todo, castigar la corrupción.

Tanto los parlamentarios de oposición como el oficialismo reconocieron que la anunciada "despartidización" no será suficiente para mejorar cualitativamente la justicia si además no hay un cambio efectivo de "actitudes" en los jueces.

CORUPCION

La moralización no pasa por la "despartidización", sino por un adecuado control del Consejo de la Judicatura y una adecuada fiscalización del parlamento. Ese órgano, cuyos miembros serán elegidos en los próximos meses, impulsará la profesionalización de los jueces

y aplicará acciones disciplinarias.

Valda anunció que los partidos de la coalición de gobierno impulsarán este año el debate de una ley para castigar la corrupción en todos los niveles a fin de mejorar la ética en la llamada "clase gobernante".

Peró también hay que hacer recuento que esa promesa tiene larga data. Por lo menos existen en el parlamento tres proyectos de ley para castigar la corrupción, muchos vienen desde hace dos gobiernos, pero ninguno pudo ser tratado por falta de voluntad política.

El Presidente Hugo Banzer anunció un nuevo plan de lucha anticorrupción que será conocido hasta el próximo mes.

1998, año clave para la reforma judicial

En abril elegirán magistrados

Elección de autoridades del Poder judicial en lista.

La designación de magistrados tiene plazos. Hasta marzo se elegirán a los cinco consejeros de la judicatura, al Defensor del Pueblo y sus adjuntos. Abril será otro "mes clave" para la reforma judicial porque serán elegidos los tres magistrados supremos cuyos cargos están vacantes y los cinco magistrados del Tribunal Constitucional.

En declaraciones a PRESENCIA, el presidente de la Comisión de Constitución de la Cámara de Diputados, Luis Vásquez, informó que ya se tienen fijadas las actividades para continuar con las tareas de la reforma judicial que comenzó en agosto de 1997 y que concluyeron en diciembre en su primera fase, con la puesta en vigencia de las leyes del Defensor del Pueblo y del Consejo de la Judicatura.

TAREA FUNDAMENTAL

"Para abril -señaló el parlamentario- tenemos como prioridad la elección congresal de los tres ma-

CALENDARIO DE LA REFORMA JUDICIAL

12 al 18 de enero	Seminario Comisión de Constitución nuevo Código de Procedimiento Penal.
12 al 18 de enero	Seminario para la prensa sobre reforma de la administración judicial.
19 / Ene	Conocimiento de temas para las 9 fiscalías de distrito enviadas por la Fiscalía General.
Marzo	Elección consejeros de la Judicatura y Defensor del Pueblo.
Mediados abril	Consejo de la Judicatura propone nóminas para 3 vacancias de magistrados supremos para su posterior elección congresal.
Mediados abril	Congreso elige a 5 magistrados del Tribunal Constitucional por dos tercios de votos.
Julio	Aprobación Código de Procedimiento Penal, Comisión Codificadora Permanente e Instituto de Investigaciones socio-jurídicas.
Septiembre	Aprobación Reglamento del Consejo de la Judicatura (disciplinario y administrativo)

Fuente: Comisión de Constitución, Cámara de Diputados.

gistrados supremos cuyos cargos están vacantes y cuyas nóminas serán elevadas por el flamante Consejo de la Judicatura".

Para Vásquez la primera "gran tarea" de dicho Consejo será la selección de candidatos a ministros de la Corte Suprema, que tienen un mandato personal e improrrogable

de 10 años, de acuerdo a la Constitución.

Hace varios años, la Corte Suprema de Justicia trabaja con varias vacancias por la destitución de su ex presidente Edgar Obilitas y el vencimiento de mandato de otros ministros.

A partir de la reforma constitu-

cional de 1994, la Corte Suprema se ocupa sólo de resolver procesos de recursos de nulidad y casación en la jurisdicción ordinaria y administrativa, además de juicios de responsabilidad a ex autoridades nacionales. Dejará de manejar cuestiones presupuestarias y de personal, asimismo de recursos constitucionales.

La elección de los nuevos magistrados se hará por dos tercios de votos del Congreso.

OTRAS ACTIVIDADES

Vásquez también indicó que en abril serán elegidos los cinco miembros del Tribunal Constitucional cuya Ley (ya aprobada en la Cámara Baja) debe ser puesta en vigencia, como máximo, hasta febrero próximo.

El Tribunal Constitucional conocerá y resolverá, en única instancia, asuntos y recursos sobre la inconstitucionalidad de las leyes, decretos y cualquier otra medida no judicial.

Otra de las atribuciones del Tribunal será resolver los conflictos de competencias y controversias entre los poderes públicos, la Corte Nacional Electoral, los departamentos y los municipios, además de recursos contra resoluciones del Poder Judicial.



Unas muchachas sostienen una papeleta de sufragio de 1997.

Elecciones Nacionales 1997

La Corte Electoral gastó más en propaganda

Mañana inaugurarán año electoral.

Agencia ANF

Las elecciones generales de junio de 1997 costaron al Estado Bs39.164.461, unos siete millones de dólares, de los cuales el mayor porcentaje fue destinado a la difusión de información y promoción ciudadana, según manifestó el presidente de la Corte Nacional Electoral, Alfredo Bocángel.

En recursos humanos, es decir, la contratación de personal eventual en los que están comprendidos jueces electorales, notarios, transcritores y otros, se gastó Bs15.279.847.

El costo de la papelería, actas, papeletas, etc., ascendió a Bs3.566.000. Sumado el monto de recursos humanos el total es

de Bs18 millones aproximadamente.

Según el presidente de la Corte Nacional Electoral el resto, es decir, alrededor de 21 millones de bolivianos, fue destinado a la difusión de información y promoción ciudadana a través de los medios de comunicación.

Bocángel explicó que este monto fue utilizado para realizar publicaciones en los periódicos del país, difundir información a través de radio y televisión sobre el proceso electoral que se desarrolló en 1997, particularmente sobre el doble voto. En las elecciones del año pasado se votó dos veces, una para presidente, vicepresidente, senadores y diputados, y otra para diputados uninominales.

Un informe más detallado sobre los gastos realizados en las elecciones generales de junio pasado será ofrecido en la inauguración del año electoral que se realizará mañana, indicó Bocángel.

Fue rehén del MRTA

Gumucio ratificado como embajador

Agencia ENBOL

El embajador de Bolivia en Perú, Jorge Gumucio, ex rehén del MRTA en la residencia del Japón en Lima, fue ratificado por el Presidente Hugo Banzer.

Gumucio, de militancia movi-mientista, es el único embajador que continuará en esas funciones tras el cambio de gobierno. Al tomar el mando del Estado, el Primer Mandatario lo ratificó en el cargo hasta fines de 1997, pero la última

instrucción es que continúe por algún tiempo más, informó el vicescanciller Fernando Messmer.

El embajador en Perú es miembro de carrera, con una antigüedad de más de 11 años.

Gumucio anunció, en una decla-

ración anterior, que una vez concluida su gestión, el Congreso peruano le otorgará la nacionalidad de ese país, como reconocimiento a su comportamiento durante los cuatro meses de cautiverio que pasó en Lima.

Las matanzas conmocionan al mundo

Roma, Italia
Agencia ANSA

Las matanzas en Argelia conmocionaron a la opinión pública internacional y, especialmente, a la Unión Europea (UE) según la cual "no se puede permanecer indiferentes ante los más de 100.000 muertos" de ese país.

La UE se debate, en ese marco, entre la exigencia de poner fin a las matanzas y el riesgo de ser acusada de injerencia en los asuntos internos argelinos.

Muchas personas, sin embargo, acusaron durante los últimos meses a Estados Unidos y Europa de haber guardado silencio ante las matanzas.

En una entrevista concedida a ANSA por Ahmed Ben Bella, el primer presidente de Argelia libre, acusó a las grandes potencias de haber apoyado, "en nombre de unos intereses económicos y estratégicos, a un régimen de tipo sudamericano que pisotea los derechos humanos".

"Si existiera la voluntad de hacerlo, se podrían encontrar las formas de presión" necesarias, añadió.

El 26 de octubre, los cancilleres de la UE "convocaron urgentemente" a su homólogo argelino, Ahmed Attaf, para que explicase "el posible papel de los servicios secretos en las matanzas y lo que el gobierno de Argel pensaba hacer para lograr la pacificación del país".

También en octubre pasado, Francia, Italia y España -los tres países más atentos con respecto a los estados del Norte de África por motivos geopolíticos y culturales- propusieron constituir una "célula de reflexión" sobre Argelia en el seno de la UE.

Espeluznante noche de violencia en Argelia

Otros 412 degollados

Unos 750 civiles fueron asesinados en los últimos días.

Argel, Argelia
Agencia ANSA

Al menos 412 personas fueron asesinadas en la madrugada del miércoles en Relizane, al oeste de Argelia, en la peor matanza desde que se desató una guerra civil en el país hace seis años, aseguró ayer el diario argelino Liberté.

El parte oficial dado a conocer el miércoles, sin embargo, afirmó que los muertos -asesinados a hachazos y sablazos, muchos de ellos degollados o decapitados- eran 78 y los heridos a 68, y señaló como responsables a grupos armados islamistas.

Hace cuatro meses, el 29 de agosto fueron asesinadas según la prensa unas 300 personas en otra bárbara matanza cometida en Sidi Rais, en las afueras de Argel, pero también entonces el gobierno estimó que las víctimas eran 85.

FANATISMO

La última matanza tiene características semejantes a las que se atribuye a grupos de fanáticos integrados desde 1992, cuando el gobierno proscribió el poder al Frente Islámico de Salvación (FIS) que había ganado las elecciones locales de 1990 y las parlamentarias de 1991.



Un hombre lee en Argel la noticia del asesinato de más de 400 personas.

Desde entonces, actúan en Argelia el brazo armado del FIS, el Ejército Islámico de Salvación (EIS) y el Grupo Islamista Armado (GIA), una reagrupación de facciones aún más violentas. Ambos son reprimidos por centenares de miles de efectivos del Ejército y por grupos paramilitares de "autodefensa".

En los últimos días, desde que comenzó la festividad musulmana

del Ramadán, unos 750 civiles fueron asesinados en ataques contra poblados y emboscadas en las calles, en especial en el oeste país, según datos parciales basados en informaciones recogidas por la prensa.

Según Liberté -que habló de verdadero "genocidio"- la matanza en la región de Relizane involucró a cuatro campamentos de Souk el Had, a los pies de las montañas de Ouarsenis.

NOCHE DE HORROR

Los asesinatos se iniciaron el martes por la noche y duraron toda la madrugada del miércoles. Según el periódico, 176 personas fueron asesinadas en Jourba, 113 en Sahnoun y 123 en otros dos campamentos, El Abadel y Uled Taieb.

El periodista de Liberté calculó el número de muertos en 412 basándose en testimonios de quienes

lograron escapar ileso del genocidio y en los datos recogidos en los hospitales.

Las víctimas fueron decapitadas a golpes de hachas y espadas.

Las víctimas de la masacre fueron enterradas con apuro y la zona fue rodeada por las fuerzas de seguridad.

El ministro del Interior, Mostefa Benmansour, acudió al lugar de los asesinatos para seguir personalmente las investigaciones.

En Irak, por segunda vez en tres meses

Nuevo ataque contra sede de la ONU

Estados Unidos condenó el ataque contra la ONU en Bagdad

El Cairo, Egipto
Agencia EFE

La sede de las Naciones Unidas en Bagdad fue atacada el viernes con granadas anticarro por segunda vez en tres meses, sin que se hayan registrado víctimas, y los responsables iraquíes insinuaron la posible implicación de agentes iraníes en el atentado.

El ataque fue llevado a cabo por individuos no identificados que a las 19.30 GMT del viernes dispararon dos granadas de tipo "RPG", al parecer desde una carretera cercana a la sede de la ONU.

Un portavoz del ministerio iraquí de Información y Cultura confirmó hoy el ataque y responsabilizó, sin más precisiones, a los países "que no desean una relación estable entre Irak y los inspectores de armamento de la ONU".

Aunque no lo mencionó claramente, Irak había acusado a agentes de los servicios secretos iraníes de estar detrás de otro atentado registrado el 5 de octubre pasado contra las sedes de la Organización Mundial de la Salud (OMS) y las oficinas de los responsables del programa "petróleo a cambio de alimentos", y que



Un guardia de la ONU vigila la azotea del edificio atacado ayer.

tampoco causó víctimas.

El Coordinador humanitario de la ONU en Bagdad, Denis Halliday, contactado por EFE desde Dubai, afirmó que las granadas lanzadas el viernes "no contenían explosivos, lo que ha evitado que se hubieran extendido los daños".

ESTADOS UNIDOS

Estados Unidos condenó ayer el ataque contra la sede de las Naciones Unidas en Bagdad y pidió una "rápida y exhaustiva investigación" del asunto.

En Charlotte Amalie, en las islas Vírgenes, donde pasa sus vacaciones

de fin de año, el presidente estadounidense, Bill Clinton, recibió un informe escrito sobre el incidente, informó un portavoz de la Casa Blanca, Joe Lockhart.

"Estados Unidos indicó el portavoz- condena cualquier intento de perturbar la importante labor de UNS-

COM", la Comisión Especial de las Naciones Unidas encargada de controlar el desmantelamiento de las armas iraquíes de destrucción masiva.

Washington espera "una investigación rápida y exhaustiva para determinar quien es responsable del atentado", agregó.

Hong Kong
Agencia AP

Un funcionario sanitario de un nivel advirtió ayer que podría ser necesario tomar medidas contra gansos, patos y otras aves de corral si el reciente exterminio de pollos resulta insuficiente para eliminar un brote de gripe aviaria entre la gente.

Una joven de 19 años ha contraído la gripe aviaria, dijeron ayer las autoridades locales, con lo que el número confirmado de contaminados por la gripe aviaria se eleva a 16.

De este total han muerto cuatro- La joven se contó entre las seis personas que, se sospechaba previamente, padecían de la enfermedad, y fue internada en estado crítico.

La doctora Margaret Chan, directora a Salud Pública, dijo que el sacrificio de 1,3 millones de pollos en Hong Kong es apenas un primer paso para evitar la difusión del virus H5N1.

El gobierno debe realizar tareas de limpieza complementarias, y es posible que haya que examinar más allá de los pollos a "gansos, patos y otras aves" para ver si el virus sobrevive.

Un canal de televisión mostró a un grupo de médicos con guardapolvos blancos examinando aves presuntamente contagiadas con el virus.

Las autoridades admitieron haber procedido en forma ineficaz para eliminar a los pollos de Hong Kong. Se comprobó que algunas aves maltratadas sobrevivieron las dosis de gas a que fueron expuestas, y que perros y gatos mestizos se habían apoderado de cadáveres de aves, para comerse los, antes que pudieran ser enterrados.

No existe una vacuna garantizada contra el virus de la gripe aviaria, y los expertos no saben aún cómo se transmite.

Analizarán hoy en Túnez un acuerdo conjunto de lucha

Estados árabes unidos contra el terrorismo

Países árabes, son escenario de atentados

El Cairo, Egipto
Agencia EFE

Los Estados árabes tienen una postura unificada contra la violencia y están determinados a hacer frente a los países que "ayuden, financien o apoyen el terrorismo", afirmó el secretario general del Consejo de Ministros del Interior árabes, Ahmad al Salem.

"Los países árabes están convencidos de que es necesario hacer frente a la violencia y a los que apoyan las operaciones terroristas", dijo al Salem.

Reiteró que "los árabes actuarán unidos contra el terrorismo en la escena internacional", y se-

ñaló que los 22 países miembros de la Liga Árabe acordaron celebrar una reunión anual en la sede de ese organismo para seguir la cooperación en materia de seguridad.

Indicó que los ministros del Interior árabes, que se reunirán

hoy, domingo, en Túnez, tratarán sobre un proyecto de acuerdo árabe para combatir el terrorismo.

Algunos países árabes, especialmente Argelia, son escenario casi a diario de sangrientos atentados terroristas.

A MANO ALZADA

Rulo VALI

¿SOMOS LOS MEJORES
AMIGOS DEL HOMBRE
POR QUE NO PODRIAMOS
SER DEFENSORES
DEL PUEBLO...!



El Amparo Constitucional

José Luis GUTIÉRREZ Sandoz
Catedrático de la UMSA

El Amparo Constitucional es una acción que protege los derechos de las personas, contra los actos ilegales u omisiones indebidas de los funcionarios o particulares "que restrinjan, supriman o amenacen restringir o suprimir los derechos y garantías reconocidos por la Constitución" y las leyes. La libertad física de las personas está protegida por el "habeas corpus" y los demás derechos y garantías fundamentales por el Amparo Constitucional.

Las resoluciones de los tribunales de garantía constitucional son impredecibles, se prestan a la corrupción y tráfico de influencias, particularmente porque el argumento de otros recursos ordinarios y extraordinarios les permite dejar de proteger cualquier derecho constitucional.

¿Hay algún derecho que no sea protegido por un recurso ordinario o extraordinario? Si para la protección de todo derecho fundamental hay un procedimiento ordinario, entonces para que existe el Amparo Constitucional?

La Constitución en el Art. 19 indica: "La autoridad judicial concederá el Amparo siempre que no hubiera otro medio o recurso legal para la protección inmediata de los derechos y garantías...". Este es el párrafo en el que se respaldan los irracionales fallos en revisión de la Corte Suprema.

Decimos irracional porque no

hay derecho que no tenga un medio o recurso legal ordinario, es decir de derecho común, tan cierta es esta aseveración que si aún hubiera algún derecho que no tenga una acción específica, la ley prevé para él, expresamente, el juicio ordinario de hecho.

El Amparo busca que los derechos y garantías constitucionales, por la importancia que tienen, sean oportunamente protegidos. Si todo derecho tiene necesariamente un medio ordinario de protección, el Amparo busca la inmediata tutela del derecho. Es interesante hacer notar que la Corte Suprema de Justicia, en la jurisprudencia referida, ha suprimido el término inmediato y sólo hace referencia al "no ser sustitutivo de otros recursos ordinarios y extraordinarios".

Es una pena que el máximo tribunal de justicia de la nación se niegue al ciudadano la protección inmediata de sus derechos constitucionales.

Es de esperar que la Cámara de Senadores aclare de manera apropiada este tema en el proyecto de ley del Tribunal Constitucional, que le ha sido remitido por la Cámara de Diputados para su revisión, en atención a que el Art. 95 del proyecto se limita a reiterar la norma constitucional. Redacción que se presta a la desprotección indicada.

Si calidad y oportunidad es lo que le hace falta a nuestra administración de justicia, la Ley del Tribunal Constitucional debe evitar la trampa que niegue la protección oportuna, inmediata de los derechos fundamentales.

PRESENCIA

Matutino fundado por Huáscar Cajías Kauffmann, el 28 de marzo de 1952

Director: Juan Cristóbal Soruco Quiroga

Editor General: Jaime Humérez Selemé

Jefe de Redacción: Juan Carlos Marañón Albarracín

PREMIOS OBTENIDOS:

Nacional de periodismo:	1992 y 1994	María Moors Cabot	1990
Nacional de fotografía:	1991 y 1994	América Latina-ALADI	1984 y 1989
Nacional de prensa:	1993	SIP - P.J. Chamorro	1987
Interamericano de prensa:	1993	EFE de periodismo	1981

La justicia, una necesidad

la venalidad, crecen los temores y las posibilidades de que se aplique la ley de la selva.

Esta percepción ha calado de alguna forma en el estamento dirigenal del país y muestra de ello son las diferentes propuestas para la institucionalización de los diversos niveles de la administración judicial, así como la creación del Consejo de la Judicatura, del Tribunal Constitucional y del Defensor del Pueblo. Empero, en el caso de estas instancias, el reto es que quienes las conformen no sean elegidos al calor de las componendas políticas o de las presiones económicas, sino por una foja de servicios que compruebe idoneidad académica y ética.

En el tema que nos ocupa, está claro que los magistrados y jueces sienten la demanda de la sociedad por una buena administración de la justicia; no lo está que, más allá de alguna referencia retórica, muchos de ellos estén decididos a cambiar de comportamiento. Esta percepción debe preocupar, pues si no hay la suficiente decisión para proceder a modificar actitudes, la transformación del Poder Judicial seguirá siendo una meta difícil -pero no imposible- de alcanzar.

¿ES O NO ES VERDAD?

José GRAMUNT de Moragas, S.J.



Degradación política

El descrédito de la clase política y, correlativamente, la deslegitimación de los partidos, ha sido la antesala de las dictaduras o la puerta abierta a un salvador de la Patria ultrajada. La historia lo atestigua. Considere pues el querido lector, político o indiferente, cuán peligroso resulta hacer de la política un circo o una muestra de circo.

A fuer de sincero, me confieso uno de tantos entre quienes hemos estado machacando la conciencia pública con el tema de la deslegitimación de la clase política. Pero, en honor a la verdad, debe admitirse que, cuando trobamos contra la degradación del oficio político, no carecemos de razones. Convergamos pues en que la culpa está en quienes han equivocado el libreto que la ciudadanía les confió y no en quienes deploramos tan grave error.

Reconozcamos también que, si los políticos no se esmeran en apuntalar su propio crédito, ¿qué esperan de la opinión pública? ¿Que toleremos sin protesta sus desmanes? O, lo que sería el suicidio colectivo, ¿que oigamos los cantos de sirena que susurran los nostálgicos dictatoriales?

Cuán peligroso resulta hacer de la política un circo.

Vengan ejemplos: los fraudes electorales, cuando los había (Dios y la Corte Electoral nos libren de repeticiones), los transfugos oportunistas según sopla el viento del poder, la demagogia engañabobos, el asalto o usurpación del poder

comunal, el latrocinio descarado de dineros municipales, el robo de los fondos de pensiones y la misteriosa protección de los ladrones, la impunidad amparada en el compadreo parlamentario, los delitos financieros encubiertos por una generosa inmunidad, la politización de la justicia, el actualísimo temor de sectarizar la elección del Defensor del Pueblo, etc. etc. etc.

Estos y otros ejemplos deslegitiman a sus autores y secuestran. Y resultan tanto más dañinos cuanto que inducen a creer que todos los políticos son iguales. ¿Qué más no desearían los que añoran las dictaduras, por cierto, corruptas hasta el delirio? No obstante, muchos creemos que la generalización es una grave injusticia.

A mí no me preocupa tanto que haya pillos en la vida política como en cualquier otro estamento. Es

humano. Lo que sí me desalienta es que no aparezcan los hombres y mujeres dispuestos a barrer con la basura que les rodea. Y que los llamados a depurar el ambiente contaminado, tranquilicen su conciencia por haber promulgado un Decálogo de Ética del Funcionario Público, más propio de almas angelicales pero ingenuas, en lugar de recurrir a la aplicación estricta de la justicia en todas sus instancias.

Estas consideraciones mueven a pensar que la recuperación de la dignidad política está en las manos de sus mismos actores y de nadie más. Si no son ellos, ¿quién les librará del desprecio?

La dignificación de la clase política pasa necesariamente por la voluntad política de cumplir y hacer cumplir la Ley, o no hay quien la salve de la degradación y del descrédito. ¿Quién se anima a ser el primero en actuar en consecuencia?

SIN VUELTAS

Maggy TALAVERA



1998, entre sombras y luces

Esos de que hay que levantarse con el pie derecho para que a uno le vaya bien durante el día, tiene sus efectos. Sobre todo, entre quienes prefieren librar al azar la solución de los retos que se le cruzan en la jornada. Por eso, no son pocas las personas que, en el afán de asegurarse un mejor año, han repetido la receta: pasar el umbral que separa este flamante 1998 del año viejo, con el pie derecho. Un gesto que no pasa de ser una superstición peligrosa, como lo son en general las amuletos que tienen de este juego.

Mucho más aún en Santa Cruz. Acorralada por fuerzas que se imponen alimentando supersticiones, esta tierra de verde exuberante, de ríos que la atraviesan entera y de gente venida de todos los rincones del país no logra superar las encrucijadas que le tienden sus propios hijos. Todos los años cre-

ce, se agiganta, pero a la vez retrocede, se achica. Sus ansias de alzar vuelo se quedan en eso, en ganas. Y de nada le valen los ruegos de los supersticiosos.

Santa Cruz, acorralada y frenada en sus impulsos

O tal vez, es este ruego el que todo lo frena. A propósito, por supuesto, y orquestado por quienes se resisten a perder privilegios acumulados de mala fe, gracias al temor o a la ignorancia de unas gentes que se espantan con los nefastos presagios expandidos por los primeros; cuando no, a la miseria que lleva a otras tantas gentes a caer en la tentación

de consentir los abusos, a cambio de un plato de lentejas.

Así, acorralada y frenada en sus impulsos, Santa Cruz encuentra el nuevo año. Entre sombras y luces, diría uno repitiendo lo que hace tres siglos dijo Voltaire de Europa. Por supuesto, con las distancias a la que los siglos obligan. "Estamos en una edad de ilustración, pero aún no en una edad ilustrada. La intolerancia y la superstición retroceden en todas partes, pero aún distan mucho de estar vencidas", escribió Savater.

Es como si esta Santa Cruz estuviera viviendo una de esas edades oscuras que casi siempre marcan distancia entre unos siglos dorados y otros. Edades oscuras "en las que impera la fe en lo inverosímil, la crueldad pública, la persecución de quienes piensan de modo diferente (que muchas veces son los únicos que piensan),

la rutina y el pánico ante lo nuevo". Como entonces sucedía en los lares europeos, allá por los años 1.700, en esta tierra y nada menos que a sólo dos años del siglo XXI todavía persiste ese "gran combate entre sombras y luces".

Y como lo hizo entonces el escritor francés, nosotros queremos ahora dar voces de ánimo a quienes luchan contra la infamia, contra las sombras, contra los nuevos inquisidores de la era de la globalización. Aunque, también al igual que lo estuvo Voltaire en esos lejanos años, no estemos seguros del todo de que en este momento nuestro triunfo final -el de todos quienes creen más en las luces que en las sombras que acechan sin descanso- será ineluctable.

¡Bien por lo que le toca a Santa Cruz! Y bien también para el país. ¡Que se venga el '98!

De las "Víctimas del Bidesa"

Marta PINTO
Secretaria de Prensa de la Directiva ad hoc "Víctimas del Bidesa"

A pocos días de la intervención del Banco Bidesa, PRESENCIA publicó un editorial (16/12/97) que refleja la verdad de lo sucedido, cuando dice: "En el caso Bidesa surgen dos factores importantes. Por un lado, la campaña publicitaria desarrollada por sus ejecutivos anunciando su "inminente" capitalización con recursos frescos provenientes del exterior. Se ha visto que aquellos anuncios eran falsos y engañosos. Por otra parte, la imbricación de intereses económicos y políticos, en otras palabras hubo engaño, dolo y premeditación. En esta quiebra fraudulenta han tenido que ver las autoridades financieras del país, encargadas del control y supervisión de las actividades del Bidesa. Apelamos al espíritu cristiano de PRESENCIA, porque no es posible

dejar en la indigencia y orfandad a una parte de la familia boliviana, por efecto de medidas injustas, discriminatorias y parcializadas del Banco Central de Bolivia, que se subroga parcialmente la devolución de determinados ahorristas y, a los demás, los deja en el más temible desamparo, a que esperen la liquidación del patrimonio (que no existe) del banco Bidesa. Tamaría injusticia debe ser enmendada por el gobierno.

Hoy, que tanto se escribe y habla sobre los Derechos Humanos, la Declaración Americana de los Derechos y Deberes del Hombre, proclama que toda persona tiene derecho a la libertad de investigación, de opinión, de expresión y de difusión del pensamiento por cualquier medio. Este hermoso y bello principio apenas se cumple en la realidad.

A tiempo de felicitar a PRESENCIA por su magnífica diagramación, saludamos a Ud. con nuestra mayor atención y respeto.

EDITORIA PRESENCIA S.R.L.
Av. Mariscal Santa Cruz 2150
Central telefónica: 372344
Teléfono: (591) 02 - 391040
Casilla de correo: 3276 La Paz - Bolivia
Cajón postal: 10152
Teléfono: 2609 BV
e-mail: prenci@ccobol.boinet.net

MATUTINO NACIONAL

PRESENCIA

Gerente General: María Luisa Urday
Gerente Comercial: Avaro Zuazo V.

IMPRESORES: EDITORIAL "LUX"

Secretario de dirección:

Jesús Urzagasti A.

Jefe de informaciones:

Amparo Canedo Guzmán

Jefe correspondientes del País:

Orina Erqueta

Jefe de producción:

Miguel Valdez C.

JEFES DE ÁREA:

Política: Andrés Gómez Vela

Economía: Ana Fabbri C.

Social: Miguel Lora

Internacional: Teddy Molina

Cultura: Rubén Vargas

Deportes: Oscar Dorado Vega

Reportajes: Víctor H. Sandoval R.

OEA controlará políticas nacionales antidrogas

Contra la certificación

El monitoreo de la OEA un paso previo para terminar con las certificaciones

Montevideo, Uruguay
Agencia EFE

La Organización de Estados Americanos (OEA) hará un seguimiento y evaluación de las políticas nacionales que aplican los países de América en la lucha contra el tráfico de drogas, según una propuesta de Uruguay, informó ayer el director de la Junta Nacio-

nal contra la Droga, Alberto Scavarelli.

El funcionario, que además es secretario de la Presidencia uruguaya, destacó que el acuerdo será reafirmado en la próxima cumbre de presidentes del hemisferio que se celebrará en Santiago de Chile en el mes de abril.

CERTIFICACIÓN

"Como organismo superior del continente la OEA debe monitorear las políticas nacionales vinculadas a la lucha contra el tráfico de drogas, lo que supone un paso previo y esencial para que terminemos con los procesos de certificaciones unilaterales que

tantos problemas han causado a la cooperación internacional", afirmó Scavarelli al diario "El Observador" de Montevideo.

Uruguay planteó por primera vez la necesidad de que la OEA controle las políticas nacionales en una reunión de la Organización de Naciones Unidas celebrada en Viena en 1995, recordó el funcionario.

El seguimiento de la OEA a las políticas nacionales de lucha contra el tráfico de drogas tendrá por finalidad "fortalecer la prevención y represión", aseguró.

Scavarelli destacó que el narcotráfico está directamente relacionado con otros delitos que afectan a varios países americanos, entre ellos el "lavado" de dinero, des-

vio de precursores químicos utilizados en la elaboración de las drogas y tráfico de armas.

SOBERANÍA

Uruguay aspira a que la supervisión de la OEA "tenga en cuenta el pleno respeto a las soberanías nacionales, las particularidades políticas y culturales, y la realidad de cada país miembro", destacó el director de la Junta Nacional contra la droga.

"Es necesario una visión moderada, diferente, integral y positiva que implica reconocer que en todo este asunto antes de encontrar responsables, tenemos que encontrar formas de cooperación efectiva entre los países", agregó.



La familia Kennedy ayer en los funerales de Michael Kennedy.

Tras trágica muerte

Michael Kennedy fue sepultado ayer

Dan Glickman, representó durante el funeral al Presidente Bill Clinton.

Centerville, EE.UU.
Agencia AP

Parientes y amigos de la familia Kennedy acudieron ayer a esta localidad a sepultar a Michael Kennedy, hijo del extinto senador Robert F. Kennedy, muerto en un accidente cuando esquiaba durante el fin de semana.

Alrededor de 100 periodistas y

fotógrafos acudieron frente a la iglesia local Nuestra Señora de la Victoria, donde se pronunció la misa de funerales. Michael Kennedy, de 39 años y padre de tres hijos, murió la víspera de Año Nuevo luego que se estrellara contra un árbol mientras esquiaba en la localidad de Aspen, estado de Colorado.

Entre los previstos asistentes a la ceremonia figuraban la actriz Glenn Close, amiga de la familia, y el actor Arnold Schwarzenegger, casado con una prima del extinto, Maria Shriver. El secretario de Agricultura Dan Glickman, amigo de los Kennedy, representó durante el funeral al presidente Clinton.

Los acusarán de transgredir la Constitución

Intentarán bloquear a Pinochet

Pinochet inhabilitado por quebrantar orden constitucional

Santiago, Chile
Agencia AP

Diputados del partido gobernante Demócrata Cristiano anunciaron ayer que intentarán impedir

el ingreso del general Augusto Pinochet al senado acusándolo ante el Congreso de transgredir la Constitución.

Los legisladores Mario Acuña y Zarko Lusic dijeron que en los próximos días presentarán la respectiva acusación contra Pinochet ante la cámara de diputados.

Diputados del partido socialista, también miembro de la coalición de gobierno, estudian su propia acusación contra el ex gobernante mi-

litar, que es aún comandante en jefe del ejército.

La constitución que dictó su régimen, otorga a Pinochet, en su condición de ex presidente, el derecho a convertirse en senador vitalicio.

Según Lusic y Acuña, Pinochet se ha inhabilitado por haber "quebrantado el orden constitucional y el estado de derecho" con repetidas actuaciones y declaraciones políticas, que están prohibidas a los militares.

Lusic dijo que Pinochet ha incurrido "de manera pertinaz" en ese tipo de acciones.

La coalición de gobierno tiene mayoría en la cámara de diputados, por lo que podría lograr que ésta "recomiende" aprobar la acusación, pero la decisión final corresponde al senado, donde prevalece la derecha que se cree la rechazará.

El recién electo senador demócrata cristiano Jorge Pizarro reconoció que las posibilidades de impedir que Pinochet se convierta en senador son remotas.

Similares a los que acabaron con Abdalá Bucaram

Anuncian duras protestas en Ecuador

Descontento con la política económica y salarial.

Quito, Ecuador
Agencia EFE

El Frente Unitario de Trabajadores (FUT), que aglutina a la mayoría de los sindicatos de Ecuador, realizará una serie de manifestaciones contra el Gobierno de Fabián Alarcón, y planea protagonizar protestas como las que acabaron con el mandato de Abdalá Bucaram en febre-

ro del año pasado.

El presidente de la Confederación de Trabajadores de Ecuador (CTE), Humberto Luzzardo, informó que los sindicatos del país han estudiado la política económica y salarial impuesta por Alarcón, tras lo cual han decidido comenzar las manifestaciones de protesta el próximo martes.

"El 5 de enero enviaremos manifiestos a los distintos sectores sociales y desde el 6 se iniciarán las protestas que reflejarán el descontento popular por la administración de Alarcón", indicó.

Los sindicalistas pretenden que las manifestaciones que comenza-

rán la próxima semana desembocarán en una gran paralización cívica nacional el 5 de febrero próximo.

El año pasado, las manifesta-

ciones contra el Gobierno comenzaron en el sector con protestas estudiantiles a las que poco a poco se sumaron otros sectores de la sociedad.



El Presidente de Ecuador, Fabián Alarcón

FEDERACIÓN SINDICAL DE TRABAJADORES DEL LLOYD AEREO BOLIVIANO



A LA OPINION PUBLICA

La Federación de Trabajadores del Lloyd Aéreo Boliviano, a tiempo de expresar al país en general la esperanza de mejores días para todos los bolivianos, ratifica la preocupación expresada públicamente sobre lo que viene aconteciendo durante los dos años de la mal llamada capitalización, pese a las limitaciones impuestas por un descomunal despliegue económico orientado a silenciar la verdad y a resaltar cualquier cosa.

El pueblo boliviano, de la percepción inicial hoy tiene la absoluta certeza en cuanto al engaño de la renovación tecnológica, mejoramiento de los sistemas de administración y eficiencia empresarial, todos aquellos justificativos argüidos para la capitalización, cuyo resultado supuestamente beneficiaría al país.

La realidad está demostrando que la verdadera y única beneficiada es la empresa brasileña VASP, cuya anguria desde un principio antepuso sus mezquinos intereses económico financieros, sumiendo en un régimen de explotación salvaje a los trabajadores, conculcando los más elementales derechos, burlándose de toda instancia de regulación estatal sea ésta de carácter social o técnico.

La actual administración sin embargo día que pasa y amparada en una impunidad nunca vista, con absoluta soberbia está llegando a extremos, incluso pretendiendo que las tripulaciones efectúen vuelos de ida y vuelta al país del norte sin respetar las horas de descanso, poniendo en riesgo la seguridad de vuelo y vulnerando una conquista social. Estos aspectos requieren ser observados de manera cuidadosa por el Estado boliviano y que no a título de cuidar la "Fe del Estado", se ponga en riesgo la seguridad de los usuarios, tripulantes y el prestigio del LAB forjado en 70 años.

Para los trabajadores del LAB, el inicio de un nuevo año constituye renovar nuestro compromiso con el país en el empeño de recuperar de una mala administración la línea aérea de los bolivianos.

Por el comité ejecutivo de la Federación Sindical de Trabajadores del LAB.

Cochabamba, 01 de enero de 1998.

Trágico reporte

El Niño causó gran pérdida en el Perú

El balance de la Defensa Civil arroja 22 muertos, 10 desaparecidos.

Lima, Perú
Agencia AP

Los estragos de las lluvias causadas por el fenómeno de El Niño ya ocasionaron 12 millones de dólares en pérdidas y 22 muertes en Perú, mientras se espera que las alteraciones climáticas se intensifiquen en las próximas semanas.

Hasta el momento el balance de la Defensa Civil arroja 22 muertos, 10 desaparecidos, 28 heridos, 6.586 damnificados, 530 casas des-

truidas, otras 1.299 afectadas, 2.239 hectáreas de cultivos arrasadas y 790 cabezas de ganado perdidas, según un reporte obtenido ayer por la AP.

Además, hay 15 puentes destruidos y 21 afectados, así como 4 kilómetros de carreteras destruidas y 5 kilómetros de vías afectadas.

El presidente Alberto Fujimori dijo que los daños en todo el país ascienden a 12 millones de dólares.

La más reciente emergencia se produjo el pasado 31 de diciembre, en la provincia serrana de Castrovirreyna, donde "huaycos" o deslizamientos, ocasionados por las persistentes lluvias, arrasaron viviendas y bloquearon carreteras, dejando incomunicados a ocho distritos. Se reportaron dos muertes.

Por orden de Wasmoy

Fue arrestado otro militar oviedista

Fue denunciado por irrumpir en la vivienda de la familia de dos militares.

Azuarcón, Paraguay
Agencia EFE

El presidente de Paraguay, Juan Carlos Wasmoy, ordenó el arresto del teniente coronel retirado Vladimiro Woronicki, quien se convierte así en el segundo guardaespalda del ex jefe del Ejército Lino César Oviedo en recibir la misma medida disciplinaria.

Portavoces del Palacio de Gobierno anunciaron ayer que la detención de Woronicki fue ordenada el viernes por Wasmoy, poco antes de viajar a Uruguay.

Woronicki fue denunciado por irrumpir el pasado día 29 en la vivienda de la familia de los tenientes coroneles de Aviación Ramón y Hernán Benítez Laseras con un arma en la mano y en estado de ebriedad.

El hecho ocurrió el mismo día en el que el Superior Tribunal de Justicia Electoral rechazó una demanda de nulidad contra las elecciones internas del gubernamental Partido Colorado y confirmó la candidatura presidencial de Oviedo.

SEMINARIO TALLER ADMINISTRACION DE CREDITOS

FECHAS: 14 - 15, 16 de Enero
HORARIO: 19:00 a 22:00 P.M.
COSTO: 40 \$US.
INFORMES Y RESERVACIONES
CONSULTORIA CREDITICIA Y DE INVERSIONES.
TELEF. 01723143 - (042) 54557
E-MAIL: CREDICON@bo.net
http://www.infonet.com.bo/Credicon

Importante Empresa precisa los servicios de un: ADMINISTRADOR DE VENTAS

El interesado deberá reunir los siguientes requisitos:

-Profesional o Egresado-

(Carrera de Economía o Administración de Empresas)

-Extensa experiencia en Marketing-

-Conocimiento del mercado-

-Conocimientos de Computación-

-Edad entre 25 a 40 años-

-Incluir carta de solicitud y pretensiones salariales-

-Adjunto una fotografía reciente-

Las personas interesadas deberán enviar su Curriculum Vitae.

Av. Carrasco Pasaje 1388, N° 1736

Miraflores

La Paz - Bolivia

Ejército entra y sale del rodeado poblado de La Realidad

Crece tensión en Chiapas

Juez de Chiapas comienza proceso penal

CIUDAD DE MÉXICO
AGENCIA AP

El Ejército mexicano entró ayer en la comunidad de La Realidad, principal base de operaciones del Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN) en el estado de Chiapas, y después de buscar arsenales lo abandonó, dijo a EFE Javier Elorriaga, dirigente del Frente Zapatista.

La VII Región Militar, con sede en San Cristóbal de las Casas, negó ayer categóricamente, por su parte, que tropas del ejército mexicano hayan tomado La Realidad.

También un portavoz de la Comisión Nacional de Intermediación (CONAI) confirmó a EFE que elementos del ejército mexicano se encuentran rodeando la comunidad de La Realidad.

Esta misma versión fue reiterada, en parte, por el obispo Samuel Ruiz en una entrevista para la radioemisora Formato 21, en donde afirmó que según dos llamadas de teléfono de personas conocidas, el ejército había tomado La Realidad.

PROVOCACIÓN

Javier Elorriaga, líder del brazo político del EZLN, señaló que personas que abandonaron La Realidad, en la Selva Lacandona, se comunicaron con ellos para informarle sobre las operaciones del ejército.

Elorriaga señaló que en el operativo, las fuerzas armadas no encontraron a nadie ni pudieron detener a ninguna persona, pero calificó la operación como una provocación para el proceso de paz.

Este acto de provocación significa lo que hemos venido denunciando, que el Gobierno quiere la guerra", aseguró.

RODEADA

Portavoces de la Comisión Nacional de Intermediación (CONAI), organismo mediador en el conflicto armado, confirmaron a EFE que elementos del ejército mexicano se encuentran rodeando la comunidad de La Realidad.

El obispo Ruiz agregó que esa persona le informó a nombre de la comunidad que el ejército estaba tomando La Realidad y que hay aviones que sobrevuelan la zona.

PROCESO

Un juez federal del estado de Chiapas, sureste de México, inició ayer un proceso penal contra seis presuntos autores materiales de la masacre de 45 personas, con lo que el número de acusados por este crimen se elevó a 46 indígenas.

El juez federal Carlos Hugo de León Rodríguez dictó ayer auto de formal prisión a los últimos 6 presuntos paramilitares detenidos por la Procuraduría General de la República (PGR) tras la matanza de desplazados en la comunidad de Ateal, en el municipio de San Pedro Chealhó, localizado a 800 kilómetros al sureste de la capital mexicana.

A todos los presuntos paramilitares detenidos ya se les inició proceso penal y están presos en la cárcel de Cerro Hueco, localizado a 11 kilómetros de Tuxtla Gutiérrez, capital chiapaneca.

A los presos se les acusa de homicidio en primer grado, asociación delictiva, uso de armas exclusivas para las fuerzas armadas, lesiones, robo, y lo demás que resulte del delito.

Los paramilitares son militantes de los partidos Revolucionario Institucional (PRI) y Frente Cardenista (PFC).



Refugiados mayas de Chiapas, desayunan en San Cristóbal de las Casas, donde protestan por el asesinato de 46 indígenas.

Asume nuevo ministro del Interior

Ciudad de México
Agencia AP

En franco intento para encontrar solución a la crisis y violencia en el estado de Chiapas, el presidente Ernesto Zedillo reemplazó ayer al secretario de Interior, hombre de línea dura, por un hábil político que ya prometió el diálogo aunque anunció que la confiscación de armas continuará.

En breve mensaje televisado a toda la nación, Zedillo indicó que Emilio Chuayffert había renunciado por "razones personales".

Pero los analistas dicen que Chuayffert fue reemplazado por no prevenir la masacre del 22 de diciembre en la que 45 indios en el sureño estado de Chiapas fueron asesinados por pistoleros aliados al gobernante Partido Revolucionario Institucional.

Su reemplazante es Francisco Labastida Ochoa, consumado político y ex gobernador del estado de Sinaloa y quien ha sido además secretario de Agricultura.



Ministerio de Gobierno
BOLIVIA



Ministro de Gobierno convoca a los bolivianos a la cruzada por la Dignidad

Al iniciar un nuevo año, quiero no hablar tanto del pasado sino más bien perfilar el porvenir de las tareas políticas de mi despacho. Hablar del pasado en forma de balances no siempre es atractivo para todos los bolivianos que están preocupados más bien en su porvenir.

Una primera tarea que hemos cumplido por mandato del Señor Presidente Constitucional de la República, Gral. Hugo Bánzer Suárez, fue transformar la doctrina y sentido político del Ministerio de Gobierno convirtiéndolo en un despacho al servicio y la protección del ciudadano mediante el celoso cumplimiento de la Constitución Política del Estado y del ordenamiento jurídico que fijan las bases constitutivas de la República. El uso de la fuerza coercitiva sólo se justifica cuando se rompen los marcos que fijan las leyes. Nuestra lucha contra el mayor delito que condena la humanidad, el narcotráfico, se está concretando a través de la misión cumplida en la zona de El Chapare donde hemos alcanzado -Gobierno y campesinos- la ansiada "Paz del Chapare".

El Gobierno, empero, tiene una visión clara de que el narcotráfico no sólo es el problema de la coca excedentaria, sino que además comprende los campos de lucha contra la pobreza y acciones contundentes en la interdicción, la prevención, y el desarrollo alternativo en las zonas productoras de hoja de coca, pero también en las zonas geográficas expulsoras de campesinos.

Para este año tenemos nuevas misiones presidenciales que alcanzar, y queremos hacerlo por el mismo medio del diálogo y la concertación. Seríamos los últimos en romper ese recurso político que hasta ahora nos ha dado resultados positivos para el país. Ese es el espíritu que anima al Señor Presidente que acaba de aprobar la nueva Estrategia de Lucha Contra el Narcotráfico, que es un documento de políticas de acción de Estado de alcances no sólo nacionales sino también internacionales. Estamos convencidos que sin la cooperación de la comunidad internacional será difícil llegar a los objetivos anhelados.

Esta misma, nos ha llevado a plantear acuerdos bilaterales con los países vecinos para crear una suerte de "anillo geopolítico" para estrangular el narcotráfico en los próximos cinco años. En lo interno el Gobierno realizará todas las tareas de Estado para implementar las disposiciones legales que sean nece-

rias para acabar con la locura del narcotráfico que le cuesta a Bolivia no sólo recursos humanos, sino también fuertes erogaciones económicas y de dignidad.

Implementaremos modernos sistemas tecnológicos para establecer un mayor control migratorio en nuestras fronteras para cerrar el paso a los traficantes no sólo de drogas, sino también de precursores químicos, armas y a peligrosos delincuentes internacionales que pretenden convertir a Bolivia en su santuario.

Modernizaremos el sistema carcelario creando cárceles más seguras, y dotadas de los implementos necesarios para alcanzar la rehabilitación del delincuente y reincorporarlo adecuadamente a la sociedad.

Más involucraremos con firmeza en denunciar y combatir cualquier caso de corrupción y que afecte a los bienes del Estado que en última instancia son bienes de todos los bolivianos.

El Plan de Seguridad Ciudadana es el pilar fundamental del accionar del Ministerio de Gobierno y su perfeccionamiento será permanente con las Prefecturas y Alcaldías que han comprendido la importancia de esta tarea y cuyos resultados continuaremos mostrándolos en los años siguientes porque este no es un Plan coyuntural sino que se convierte en uno de los objetivos nacionales más ansiado por el ciudadano y su familia.

Equipos técnico-jurídicos del Ministerio de Gobierno están trabajando para presentar este año 1998 al Congreso Nacional leyes que establezcan controles al consumo del alcohol, a la tenencia de armas y explosivos, a la ejecución de penas en el sistema carcelario y un nuevo Código de Tránsito. Serán disposiciones legales de directo beneficio para el ciudadano boliviano.

Las tareas aquí fijadas no son exclusivamente gubernamentales. Es importante la participación de todos los ciudadanos bolivianos desde el lugar que se encuentren, pero fundamentalmente desde sus hogares que es donde nace el perfil de la familia boliviana. Por ello, al empezar esta gestión anual convoco a los bolivianos adherirse a la convocatoria que hizo el Primer Mandatario para llevar juntas una cruzada nacional por la Dignidad.

La Paz, enero de 1998
Dr. Guido Nayer Parada
Ministro de Gobierno.

El cargamento de Juan Pablo II a la isla

Paz de Asís a Cuba

El Papa examinó la zona de Italia devastada el año pasado.

Asís, Italia
Agencias ANSA y AP

El Papa visitó ayer Anifio, Cesi y Asís, en las regiones de Umbria y las Marcas (Italia central), sacudidas en los últimos meses por varios temblores de tierra.

Juan Pablo II se refirió también a Cuba al afirmar que si bien todos esperaban que la isla caribeña fuera su primer viaje de 1998 "y en cambio ha sido Asís".

Tras su intervención en el Sagrado Convento de Asís, el Papa se reunió unos minutos con las familias de los dos técnicos de la superintendencia y con los hermanos de uno de los dos monjes que el pasado 26 de septiembre perdieron la

vida al derrumbarse parte de la cúpula de la Basílica superior.

EN LA CRIPTA

Juan Pablo II bajó a la cripta que alberga los restos de San Francisco y, por quinta vez en su pontificado, se recogió en oración ante la tumba del santo.

Las monjas clarisas y los frailes entonaron después la "Plegaria simple" y el "Cántico de las criaturas".

El almuerzo de Juan Pablo II con los frailes, el primer ministro italiano Romano Prodi, el cardenal Ruini, y los obispos de otras zonas víctimas

de los terremotos, se desarrolló en la sala del Sagrado Convento decorado con los frescos de "La última cena" de Dono Doni, ya que el comedor quedó dañado por el sismo.

"Fue un almuerzo frugal y sencillo —dijo el obispo de Spoleto, monseñor Riccardo Fontana— un momento fuera de cualquier ceremonia". Al término, el Papa saludó uno por uno a todos los comensales y los cocineros.

Poco después de las 16 locales (15 GMT), el pontífice dejó el auto el Sagrado Convento y llegó entre aplausos hasta el helicóptero que lo llevó de vuelta al Vaticano.



El Papa rezó ayer ante la tumba de San Francisco de Asís.

Santo Padre felicita a Fidel Castro

La Habana, Cuba
Agencia EFE

El Papa Juan Pablo II transmitió un saludo y felicitación de año nuevo en un mensaje enviado al presidente cubano, Fidel Castro, publicado ayer, sábado, por el periódico oficial "Granma".

"Le deseo un feliz año nuevo junto con los mejores augurios de paz y progreso social para este país, al que encomiendo constantemente en mi plegaria al Señor y al que dentro de pocos días tendré la dicha de visitar y encontrarme con sus gentes", señala Juan Pablo II.

Este es el tercer mensaje del Papa que recoge "Granma" en sus páginas desde que el pasado 20 de diciembre publicó en su portada el texto íntegro del mensaje enviado por el Pontífice al pueblo cubano con motivo de la celebración de Navidad, por primera vez declarado día de fiesta en la isla en los últimos veintiocho años.

JORNADA DE PAZ

El viernes pasado el periódico cubano publicó también una versión del mensaje papal con motivo de la XXXI Jornada Mundial de la Paz.

Del 21 al 25 de este mes, el papa Juan Pablo II hará su primer viaje pastoral a Cuba, único país de América Latina que no ha visitado.

El texto del mensaje del Pontífice aparece entre los enviados por los presidentes y máximas autoridades de varios países por la celebración el pasado 1 de enero de la fiesta nacional por el 39 aniversario de la llegada al poder de la revolución liderada por Castro.

Entre las misivas de felicitación figuran las procedentes de Francia, México, China, Rusia, Libia, Irak, Libano, Barbados, Namibia, Camboya, Bielorrusia y Australia.

PRESENCIA
PRESENCIA
PRESENCIA
PRESENCIA
PRESENCIA
PRESENCIA

Matutino Líder en Circulación Nacional



36 AGENCIAS
32 SUB-AGENCIAS
cubren todo el territorio nacional.
Dos agencias internacionales le ofrece PRESENCIA fuera de nuestras fronteras

Nuestra PRESENCIA

se sintió también en la Navidad de

Walter Zuleta Campos

Roger Villegas Mamani

Edgar Rolando Maldonado Flores

Rubén Ayza Castro

Petra Quisbert Loayza

Clemente Aruquipa Usnayo

Edgar Toro Lanza

C. I. 1268275 S. Cruz.

C.I. 4303643 L.P.

C.I. 3354899 L.P.

C.I. 3101408 L.P.

C.I. 2359140 L.P.

C.I. 3325365 L.P.

C.I. 2458054 L.P.

Cada uno de ellos recibirá de regalo un Teléfono Celular de

Entel
móvil

al haber ganado en nuestro último sorteo, transmitido ayer en red nacional por

unitel
tu canal

PRESENCIA, agradece a sus lectores y anunciantes por la confianza depositada.



En Camiri fue destituido Lázaro Vargas

Cae el segundo alcalde

El primero cayó en Warnes. En Potosí, anuncian suplir a Joaquino.

Corresponsal: **ERBOL**
y Redacción del País

El alcalde de Camiri (Santa Cruz), Lázaro Vargas, fue destituido el viernes en una sesión extraordinaria de la Junta Municipal sin que el burgomaestre pueda leer su informe de gestión. Con él ya son dos los alcaldes relevados bajo la sombra de la censura constructiva, pues el primero en caer fue el alcalde cruceño de Warnes, Luis Alberto Molina, al que le sucedió Irvin Saucedo, ambos del MIR.

EL SEGUNDO

Según Erbol, el viernes tres de los cinco concejales de la Junta Municipal de Camiri votaron por la destitución del alcalde Lázaro Vargas, los restantes dos concejales no recibieron la citación correspondiente por lo que desconocen el cambio de Alcalde.

Fue elegido como nuevo alcalde Gonzalo Moreno, como presidente de la Junta Municipal, Peimar

Ustares, como vicepresidente Miguel Galarza, y como secretario Alejandro Beltrán.

La polémica forma de elección del Alcalde llevó a que quince personas decidieran declararse en huelga de hambre en instalaciones de la Alcaldía Municipal de esta localidad, exigiendo la restitución de Lázaro Vargas Rosado.

JOAQUINO EN POTOSÍ

La megacoalición encontró la forma de sustituir al alcalde René Joaquino, pues consiguió que la Corte Superior del Distrito Judicial de Chuquisaca inhabilita a cuatro de los seis concejales que votaron por él.

La inhabilitación de los concejales independientes Juvenal Filippis y Jorge Oropeza, y de los emceneristas Gonzalo Calderón y Ricardo Gonzales está contenida en el auto de procesamiento que la Corte Chuquisaqueña emitió apenas el viernes finalizando el sumario penal por la mala construcción del complejo recreacional de Tarapaya.

De ejecutarse ese auto, Filippis sería sustituido por el adenista Angel Negrón y Oropeza debería ceder su lugar a Vladimir Soliz de la UCS, sumando dos votos a los cinco que ya tiene en el Concejo Municipal.



El alcalde potosino, René Joaquino (izquierda), el concejal Filippis expulsado de ADN y el mirista Wilson Alvarez.

ES LEGAL

En contacto telefónico con PRESENCIA, el presidente de la Corte chuquisaqueña, el adenista Marcelo Vargas, aseguró que el auto fue emitido en estricta sujeción a la Ley y sin mediar influencias de ninguna naturaleza.

Aseguró que desconoce la corre-

lación de fuerzas políticas existentes en el municipio potosino y rechazó cualquier acusación de que el auto haya sido emitido con la influencia de los partidos que forman parte de la megacoalición.

"Le prometo y le garantizo que se actuó con total apego a la Ley, y el auto establece el procesamiento de los acusados porque encontramos indicios

de culpabilidad en todos ellos", dijo.

Hasta ayer, Vargas no había firmado ningún mandamiento de detención ni la nota de emisión del expediente a la Corte Superior del Distrito Judicial de Potosí.

DEFENSA

Aún antes de conocerse la deci-

sión judicial sobre el caso Tarapaya, las organizaciones populares comenzaron a prepararse para defender al alcalde Joaquino de una posible sustitución.

La Fejuve anunció que los concejales que intenten destituir al Alcalde serán sacados por la fuerza del Concejo y expulsados de la ciudad montados en burros.

Muchas veces las diferencias se definen como en el oeste Balazos y violencia en Beni

Esta moda se copio del Brasil, siete muertes en diciembre

Por **YANA**
Corresponsal en Trinidad

A consecuencia de que en diciembre siete personas murieron y varias otras quedaron heridas por enfrentamientos, el presidente de la Asamblea de Derechos Humanos de Beni, Serafin Henrich, lamentó el hecho de que una grata y amigable fiesta entre amigos puede derivar en una balacera y en un final trágico tanto en la ciudad como en el área rural de esta región.

En los umbrales del siglo XX, algunos benianos aun que siguen viviendo en épocas del lejano oeste, donde los problemas y las diferencias se resuelven con la ley de la pistola, agregó.

Según Henrich, esa manera de actuar viene del Brasil donde también el revólver es la ley, y se mantiene entre los benianos porque nadie castiga a los infractores.

Explicó que entre algunos factores que alimentan la violencia está la venta incontrolada de droga y bebidas alcohólicas. Para el diri-

gente cívico Fidel Silva, la falta de normas para el uso de las armas blancas y de fuego también originan que muchas personas se hagan a los vaqueros, con su caballo y sus pistolas.

SOLUCIONES

A juicio de Henrich, como función principal los educadores debe ser inyectar en los educandos el valor de la vida y el respeto a la integridad física del otro. Esta labor debe ser apoyada por los religiosos y supervisada por autoridades policiales y judiciales.

Se debe extirpar en la sociedad la creencia del saldar cuentas mediante la violencia y la muerte.

La costumbre del Far West para el Beni tiene un costo de un promedio de 10 muertes por mes.

LA POLICÍA

El comandante Departamental de la Policía, coronel Humberto Mendoza, a su vez, lamentó que los hombres de esta tierra vean aún como factor de solución el recurrir a las armas de fuego.

Anunció que se castigará severamente a quienes incurran en atentados con armas blancas o de fuego.



Este no es un pistolero, pero en la región gusta cabalgar.

Sucre Ciudad Estudiantil

El 46% de la población se dedica a estudiar.

Por **SILVIO VALDEZ**
Corresponsal en Sucre

De 165.313 habitantes que tiene la ciudad de Sucre, 76.214 son estudiantes. En esta cifra no se toma en cuenta la población "botante". Hay instituciones que creen que la población capitalina está en alrededor de 180.000. Por lo tanto, el 46 por ciento de la población es estudiantil. Suficiente para el título de Ciudad Estudiantil.

Casi el 60 por ciento de los que buscan una profesión en San Francisco Xavier proviene del interior de la República o de alguna provincia chuquisaqueña.

No es casual que sólo la estatal universidad genere un movimiento económico de casi 800.000 dólares al mes por alquileres, alimentación, transporte, etc.

Oficialmente hay 187 unidades educativas, un Instituto Normal Superior, 18 institutos profesionales, una universidad estatal, dos privadas y una universidad internacional.

En los establecimientos edu-

cativos, fiscales y privados, están registrados 56.200 estudiantes. El Instituto Normal Superior Mariscal Sucre, que tiene 12 carreras, inscribió 1.438 alumnos. Los institutos profesionales privados y fiscales registraron 1.146 estudiantes.

La Universidad Boliviana de Informática, con 10 carreras y privada, tiene 665 alumnos.

La Universidad Univalle, con ocho carreras, sólo 300 estudiantes. La estatal San Francisco Xavier tiene, en sus 31 carreras, 16.203 estudiantes.

La Universidad Andina Simón Bolívar, en sus programas de maestría y cursos de especialización y diploma superior, inscribió 262 alumnos.

MÁS MUJERES

En las cifras las mujeres ganan, pues son 38.475 frente a 37.474 varones. En el Instituto Normal Superior Mariscal Sucre, la carrera con más alumnos es básico.

En San Francisco Xavier, medicina es la que más estudiantes registró: 3.456. La menos elegida es mecánica industrial con sólo 25 alumnos.

Entre los institutos profesionales, el ISEC es el que más alumnos tiene: 300.

EL CLIMA

EN CAPITALES DE DEPARTAMENTO

CIUDAD	MÁXIMO	MÍNIMO
LA PAZ	21 °C	9 °C
ORURO	21 °C	7 °C
POTOSÍ	19 °C	4 °C
COCHABAMBA	28 °C	13 °C
SUCRE	26 °C	11 °C
TARIJA	29 °C	15 °C
SANTA CRUZ	33 °C	23 °C

4 TARIJA, CIUDAD Forestal: Los bosques del país siguen siendo deforestados.	4 ORURO, CIUDAD Ayuno: Trabajadores municipales en huelga, exigen beneficios sociales.	4 LORETO, BENI Profanación: Desconocidos roban joyas del templo de la Virgen de Loreto.
6 COCHABAMBA, CIUDAD Pobreza: Desnutrición y otras enfermedades afectan a niños de la zona Lacma.	7 LA PAZ, CIUDAD Zonas negras: Un total de 18 zonas están en continuo riesgo, según la comuna.	6 TRINIDAD, CIUDAD Plazo: Cívicos emplazan a dirigentes de Cooperativa de Luz para que llamen a reunión.

LO BUENO: Sucre ciudad estudiantil **LO MALO:** Los pistoleros del Beni

El Niño afectará más al Pilcomayo

La contaminación avanzará más

Entre 1982 y 1983 sufrió una brusca reducción en su caudal.

Corresponsal en **TARIJA**

El retroceso que sufre anualmente el río Pilcomayo por efecto del arrastre de sedimentos en gran cantidad y la contaminación, puede ser mayor en 1999 como consecuencia del fenómeno El Niño.

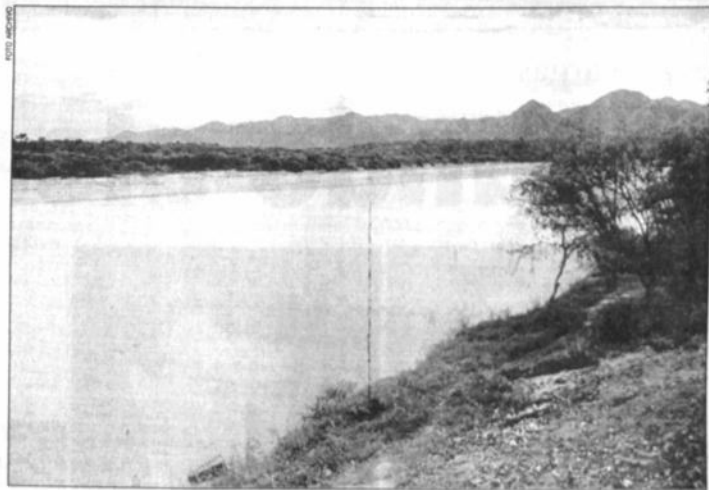
De acuerdo a antecedentes de este fenómeno, entre 1982 y 1983 el Pilcomayo sufrió una brusca reducción de su caudal, como ocurre actualmente a consecuencia de la sequía y las elevadas temperaturas.

RETROCESO

En contraste, al año siguiente las lluvias intensas originaron una gran corriente de agua y en consecuencia el arrastre de sedimentos en volúmenes muy grandes que hicieron retroceder este río en 45 kilómetros.

En las actuales circunstancias, de acuerdo al director técnico de las cuencas del Bermejo y el Pilcomayo, Abel Barroso, no es nada descartable una repetición de este retroceso.

El curso del Pilcomayo, luego de nacer en territorio boliviano, se prolonga por suelo argentino y paraguay, hasta 50 kilómetros aguas abajo desde el punto fronterizo boliviano-argentino-paraguayo.



Los males de la naturaleza y del hombre caen sobre el Pilcomayo.

ACORTAMIENTO

De reiterarse los efectos del fenómeno El Niño, como en la década de los años 80, el curso del Pilcomayo probablemente retroceda muy cerca al punto tripartito y quede únicamente en territorio boliviano.

"El retroceso afecta a Argentina y Paraguay en el orden económico, pero como el Paraguay tiene una economía más débil es la más afectada", declaró Barroso al calificar de muy negativo este retroceso.

Entre los efectos negativos del retroceso, se tiene problemas

ecológicos porque la zona es muy frágil, los índices de desertización son muy altos y el desierto en la región avanza.

"Las etnias y sus familias tienen que trasladarse junto con el lecho del río, son problemas graves", declaró Barroso sobre la existencia de grupos originarios que también habitan las márgenes del Pilcomayo en Argentina y Paraguay.

SEQUÍA

Actualmente se observa una sequía en el Gran Chaco, aunque hay esporádicas lluvias intensas que

mitigan los intensos calores que facilitan la evaporación del agua acumulada.

De acuerdo a Barroso, se efectúa los registros de escalas diarias y aforos cada semana, aunque no precisó más datos indicando que no poseía información procesada que a la vez tienen los de hidrometeorología.

Dijo que la reducción brusca de los caudales no solamente se observa en el Pilcomayo, sino también en el Bermejo que es otro río considerado de gran importancia en este departamento que sufre los efectos de El Niño.

Fiscal de Distrito interviene
Jukeo en Huanuni
será investigado

Gerente está involucrado en robo de minerales.

Corresponsal en **ORURO**

HAY ANTECEDENTES

El fiscal de distrito, Daniel Soliz, instruyó ayer a la Policía Técnica Judicial (PTJ) que elabore las diligencias de Policía Judicial para establecer responsabilidades y sancionar a quienes protegen a grupos irregulares que se dedican al "juqueo" (robo de minerales) en Huanuni.

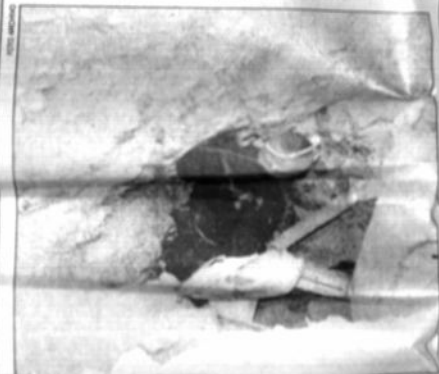
La denuncia del comandante del Batallón de Seguridad Física de Huanuni, teniente coronel Víctor Escobar, sindicó al gerente del Centro Minero de Huanuni, Jorge Pacheco Sandoval, como responsable de los delitos de incautación, apropiación indebida de minerales, extorsión, persecución y detención indebida de personas, a través de grupos irregulares.

El fiscal dijo que estos hechos no pueden continuar y que por ello instruyó al agente fiscal asig-

Según el fiscal Soliz, en abril de 1995 ya se denunció la participación de Jorge Augusto Pacheco, junto a Eduardo Faccio Sejas y otros, en la organización de grupos irregulares a título de combatir el "juqueo".

Dijo que las denuncias ante la Fiscalía de Distrito, en esa oportunidad, eran por los delitos de asociación delictuosa, nombramientos ilegales (de funcionarios de grupos irregulares) y resoluciones contrarias a la Constitución y las leyes.

Soliz aseguró que el caso de tentativa de homicidio denunciado por el jefe policial y que habría cometido Jorge Pacheco contra Félix Tapia Ajuacho, también será investigado y este ciudadano será convocado a prestar su declaración y ratificar su denuncia, pero también se llamará al jefe policial para que compruebe su denuncia.



El juqueo tiene protectores que están en el anonimato.

Alcantarillado para Oruro

Retrasada la licitación de la obra

Consultora Alemana-Boliviana CES-CGL no entregó diseño.

Corresponsal en **ORURO**

La licitación del proyecto de renovación y ampliación del alcanta-

rrillado de la ciudad de Oruro, está demorada por el retraso en la elaboración de documentos de diseño final y de licitación que debían haberse entregado hasta el 20 de noviembre a la Prefectura del Departamento.

La no recepción del estudio a diseño final encomendado al consorcio Consulting Engineers Salzgitter Consultora Galindo Ltda. (CES-CGL), alemán-boliviano, fue confirmada ayer por el

prefecto, Armando Rosas Guzmán, quien dijo que convocará a los responsables de ambas empresas para saber cuál es el avance real del proyecto.

El proyecto comprende la renovación y ampliación del alcantarillado sanitario y pluvial de la ciudad; contará además con una planta de tratamiento de aguas servidas que demandará la inversión de más de 20 millones de dólares. La KfW de Alemania financiará más 17 millo-

nes de dólares, y la contraparte de la Prefectura de Oruro alcanzará 2,9 millones de dólares.

De acuerdo al cronograma de trabajo establecido, el estudio de diseño final se inició el 20 de febrero de 1997 y debía haberse entregado el 20 de noviembre del pasado año, para que el 20 de diciembre de 1997 se emita la licitación de las obras y calificación de las propuestas hasta el 20 de mayo de 1998.

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos

GERENCIA INDUSTRIAL
INVITACIONES DIRECTAS

YACIMENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a todas las personas legalmente establecidas, a presentar propuestas para lo siguiente:

PRIMERA CONVOCATORIA
PEDIDO

INVITACION No. GID-5105/97 SELLOS PARA TANQUES

Fecha presentación ofertas en las oficinas de la División de Materiales Industriales: 2 de febrero de 1998 hasta horas 15:30
Fecha apertura propuestas: 4 de febrero de 1998
Los pliegos podrán ser obtenidos en la División de Materiales Industriales - Cochabamba, Av. Salamanca No. 0722 y el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmira Santa Cruz, a partir del día 7 de febrero de 1998, en los siguientes horarios: de 14:00 a 16:00 Cochabamba y de 08:30 a 14:00 Santa Cruz, previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 48,96 incluye impuestos de Ley y reposición de formulario.

Cochabamba, 31 de diciembre de 1997

RELACIONES PUBLICAS DE YPFB

NOTA.- La cancelación de los pliegos será por única vez, quedando habilitados para una próxima oportunidad si se declara desierta la invitación.

Y.P.F.B. TE RECOMIENDA
"AHORRAR LA ENERGIA"

SUPERINTENDENCIA DE BANCOS Y
ENTIDADES FINANCIERAS
INVITACION DIRECTA Nº 012/97
(SEGUNDA CONVOCATORIA)

Habiéndose declarado desierta la primera convocatoria, en cumplimiento a disposiciones legales en vigencia, la Superintendencia de Bancos y Entidades Financieras invita a las firmas legalmente establecidas en el país a presentar propuestas para la siguiente invitación Directa:

PROVISION DE MATERIALES Y SUMINISTROS
PARA LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS Y ENTIDADES
FINANCIERAS

En sujeción a las especificaciones detalladas en el Pliego de Condiciones respectivo, el cual podrá ser adquirido en nuestras oficinas de Plaza Isabel La Católica Nº 2507 de la ciudad de La Paz, a partir de la primera publicación.

Financiación:
Fecha de presentación de ofertas:
Lugar de presentación de ofertas:
Fecha de apertura de ofertas:
Lugar de apertura de ofertas:
Valor del Pliego:

Fondos Propios
Hasta hrs. 12:00 del día 30 de enero de 1998
Plaza Isabel La Católica Nº 2507 La Paz - Bolivia
Hrs. 16:00 del día 30 de enero de 1998
Plaza Isabel La Católica Nº 2507 La Paz - Bolivia
Bs. 100.- (CEN 06/100 BOLIVIANOS)

La Paz, 4 de enero de 1998
(Primera publicación)

Plaza Isabel La Católica Nº 2507 - Correo 447 - Teléfono (091) 2 421019 - Telex (091) 2 430000 - La Paz - Bolivia

AVISO PERMANENTE

A las personas que se detallan a continuación se les insinúa apersonarse a las oficinas del periódico PRESENCIA en horas de oficina.

- 1.- Hugo Castedo Raffo
(Prensa Internacional Santiago de Chile)
- 2.- Fernando Bascón Quiroga
- 3.- Reynaldo León Helguero
- 4.- Julio Quisbert (Riberalta)

Comunicarse con urgencia a los teléfonos 372340 al 44, internos 37 6 38

AVISO PERMANENTE

Se comunica a las siguientes personas:

- 1.- Antonio Perdiel - Santa Cruz
- 2.- Carmen Quiroga de Córdova - Tarija
- 3.- Oswaldo Cabral - Guayaquerín
- 4.- Roxana Rodríguez - Santa Ana de Yacuma
- 5.- José López C. - Santa Ana de Yacuma
- 6.- Raúl Gonzales A. Potosi
- 7.- Mamfredo Justiniano - Guayaquerín
- 8.- Saúl Robles Villavicencia - Santa Ana de Yacuma
- 9.- Elly Viruez Alba - Santa Ana de Yacuma
- 10.- Margarita Carvallo H. - Santa Ana de Yacuma
- 11.- Froilán Durán - San Borja
- 12.- Juan Carlos Mercado - Irupana
- 13.- Eliodoro Gutiérrez - Escoriali Tatasi
- 14.- Johnny Justiniano Aranda - Santa Cruz

que deben comunicarse con urgencia a los teléfonos de La Paz 372340 al 44 int. 37 6 38

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos



LICITACION PUBLICA

YACIMENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a todas las personas legalmente constituidas a presentar sus propuestas para la siguiente invitación Directa:

PRIMERA CONVOCATORIA
PEDIDOS

LIC. No. GID-9800/97 CÁMERA DE 6" DE ACERO AL CARBONO COSTO PLIEGO: Bs. 400 (CUATROCIENTOS BOLIVIANOS 00/100)

Fecha presentación ofertas: 2 de febrero de 1998 hasta horas 15:30
Fecha apertura ofertas: 4 de febrero de 1998 horas 15:30
EN OFICINAS DE LA GERENCIA GENERAL, 1er. Piso UBICADOS EN LA AV. SALAMANCA Nº 0722
El pliego de condiciones y términos de referencia, podrán ser retirados de nuestra oficina ubicada en la Av. Salamanca Nº 0722, previa cancelación en nuestra Sección Caja a partir del día 7 de enero de 1998.
LAS PROPUESTAS SE RECIBIRAN CON LAS FORMALIDADES DE LEY EN LA FECHA Y HORA ESTIPULADAS. EN SOBRE CERRADO. EN NUESTRAS OFICINAS DE LA AV. SALAMANCA Nº 0722 (División de Materiales Industriales)

Cochabamba, 31 de diciembre de 1997

RELACIONES PUBLICAS DE YPFB

Y.P.F.B. TE RECOMIENDA
"AHORRAR LA ENERGIA"

MINISTERIO DE HACIENDA
UNIDAD DE NORMAS (Ex DONPA)

COMUNICADO A LAS ENTIDADES PUBLICAS

Se comunica a las instituciones públicas, que en fecha 15 de diciembre fueron publicadas por la Gaceta Oficial de Bolivia, las **NORMAS BASICAS DEL SISTEMA DE ORGANIZACION ADMINISTRATIVA**, aprobadas mediante D.S. 217055 de 20 de mayo de 1997.

El Ministerio de Hacienda, órgano rector del Sistema de Organización Administrativa, a través de la Unidad de Normas (Ex Donpa) unidad técnica especializada, procederá a la difusión de las mencionadas normas para su implantación en las instituciones públicas, cuya aplicación es obligatoria en el marco de lo establecido en la Ley 1178 de Administración y Control Gubernamentales.

La Paz, enero 4 de 1998



Gosálvez tendría el apoyo de Condepa, MBL, MPP y BI.

Tendría los votos necesarios

Gosálvez, ¿alcalde de la ciudad de La Paz?

Anuncian
retorno de
Mónica Medina
al Concejo.

Agencia ANF

Ante la posibilidad de que se produzca un empujamiento en la elección del Alcalde de La Paz, prevista para este martes, surge la posibilidad de que el concejal Alfonso Gosálvez (ex UCS) pueda ser elegido nuevo titular del municipio paceño.

Fuentes políticas anunciaron que Gosálvez estaría formando su propia línea política con el apoyo de los concejales de Bolivia Insurgente dirigidos por Mónica Medina, Mario Tapia y Gloria Aguilar.

apoyo además de los votos de José Duckweiller y Germán Monroy, Condepa, Rodolfo Gálvez del MBL, y del MPP, Julio Mantilla. Al respecto, la concejal de ADN Lupe Andrade confirmó las

negociaciones que realiza Gosálvez junto a Germán Monroy, quienes al igual que su persona pretenden sustituir a Gabriela Candia en la conducción del municipio paceño.

En criterio de Andrade, solamente hay tres candidatos con posibilidades de asumir el máximo cargo municipal; Gosálvez, Monroy y su persona, porque el resto no tienen apoyo de sus partidos.

¿VUELVE MONICA?

Las fuentes consultadas señalaron que de salir elegido Alfonso Gosálvez, la jefe de Bolivia Insurgente, Mónica Medina, retornaría a la Alcaldía y ocuparía la presidencia del Concejo Municipal.

Explicaron que Medina retornará activamente a la vida política y asumirá en los próximos días la conducción del Sistema de Comunicación Social RIT, desde el cual reforzará su campaña política con miras a las elecciones municipales del próximo año y a las generales del 2002.

Juristas de Sucre cuestionan artículo 201 de la Constitución

La censura en la mira

Ministra quiere
ver resultados de
aplicación y
pensar en cambios.

Corresponsal en SUCRE

Si la censura constructiva a los alcaldes "realmente crea una inestabilidad que haga peligrar el sistema, habrá que reformar", anunció la ministra de Justicia, Ana María de Cortés.

"Cualquier ley dijo es más fácil calificarla y cualificarla una vez que se está aplicando. Estamos a poco tiempo. Es la primera experiencia en este tema. Veremos qué ocurre".

Pese a ello, la Ministra no quiso opinar de manera contundente sobre el conflicto originado en los municipios por el artículo 201 de la Constitución Política del Estado que ya empezó a mover el piso a varios alcaldes bajo la sombra de la censura constructiva.

LA NORMA

La norma constitucional indica que "cumplido, por lo menos, un año desde la posesión del Alcalde que hubiese sido elegido (...), el Concejo podrá censurar y removerlo por tres quintos (7 concejales) del total de sus miembros (...)".

El catedrático de Organización Judicial de la estatal Universidad San Francisco Xavier de Chuquisaca, Gabriel Peláez, sostuvo que el

artículo 201 es parte "de una equivocada reforma de la Constitución".

Comentó que la llamada "censura constructiva" genera un "despele nacional" porque no tiene ninguna reglamentación y se aplica de manera arbitraria en muchos casos.

"Este artículo abrió la caja de pandora en las municipalidades porque ahora nadie está seguro de durar más de un año. Eso le está quitando continuidad y seriedad a la gestión municipal y está desligando a los alcaldes", afirmó.

Peláez Gantier planteó "una reforma de la reforma de la Constitución" para "suprimir" el artículo 201. Aseguró que "jamás" se podrá evitar "el contubernio político, las alianzas partidistas y los enjuagues sectarios" que se imponen a los criterios legales.

APETITOS POLITICOS

El presidente del Colegio de Abogados de Chuquisaca, Gonzalo Urquiza, comentó que "el legislador tuvo la buena intención de encontrar un modo para que la labor del Alcalde pueda, de alguna manera, ser vigilada en la mejor de las formas, analizada dentro de una ponderación estrictamente municipal".

Sin embargo, lamentó que debido a "los apetitos de partido" se ha desvirtuado el artículo 201 de la Constitución Política del Estado.

"El remedio resultó peor que la enfermedad. Hoy vemos con pena lo que viene ocurriendo casi



La Ministra quiere ver resultados para proponer reformas.

en todos los municipios donde, con o sin razón, harán censura con el afán de tomar el poder comunal", exclamó.

Dijo que no hay garantías para los alcaldes en todo el país porque

"prima una politiquería barata y el partidismo". Urquiza remarcó que el artículo 201 "no está aún en condiciones de aplicarse para una mentalidad tan mezquina, crolla o alto-peruanista que tenemos".

Senadora Brockman elabora el proyecto

Falta una ley interpretativa

Varios alcaldes
se irán por efecto
de los artículos
200 y 201.

amplio consenso, y que estará vigente en las próximas elecciones edilas, en diciembre de 1999.

VARIOS SE IRAN

La senadora Brockman pronosticó que a partir de mañana varios alcaldes serán destituidos de sus cargos con la aplicación del artículo 201 de la Constitución que determina que en el primer año de gestión los burgomaestres deben ser sometidos al voto constructivo de censura.

El año pasado, recuerda la senadora, se produjeron 98 cambios de alcaldes de los 311 municipios que hay en el país y el más polémico fue el de La Paz cuando la movimientista Gaby Candia destituyó al adenista Ronald MacLean.

LAS CAUSAS

Varias son las causas que pueden motivar la censura, como la inestabilidad política de un municipio, la ineficiencia y actos de corrupción donde estén comprometidos los municipios.

La suspensión de los 98 alcaldes tuvo un gran porcentaje de fundamento porque luego los burgomaestres fueron sometidos a audi-



El proyecto de Brockman es de largo alcance.

torias que demostraron las irregularidades cometidas.

TOMA Y DACA

Brockman apoyó la denuncia realizada en días pasados por el ex concejal Fernando Cajías de que las negociaciones monetarias priman en la elección de un Alcalde, y esto

se debe a que hay una mala interpretación del artículo 201 de la Carta Magna donde se establece que el sustituto de un Alcalde puede ser cualquiera de los concejales.

Para la dirigente mirista se trata de una válvula abierta donde comienza a funcionar el "toma y daca" que vulnera el principio de legitimidad y el mandato de la voluntad popular.

A partir de mañana en las alcaldías

ADN: Eviten "extrañas coaliciones"

Agencia ANF

El viceministro de Coordinación Parlamentaria y dirigente de ADN, Guillermo Fortín, afirmó que, en lo posible, deben evitarse la conformación de "extrañas coaliciones" como la surgida en la Alcaldía de El Alto entre UCS, MNR y Condepa, la cual ratificó en su cargo al alcalde

Alberto Jiménez. Empero, dijo, si en última instancia estos acuerdos son por el bien de la ciudad, en buena hora, porque lo importante es fortalecer los municipios.

Fortín recordó que en los últimos meses se observó una inestabilidad total en los municipios surgida a través del denominado voto constructivo, lo

cual no es bueno para el desarrollo urbano.

En su criterio, estas situaciones surgen a partir de la Ley de Necesidad de Reformas del año 1993 y en la aplicación de ésta en 1994.

Anunció que con el propósito de evitar estas irregularidades, está en preparación un proyecto de una nueva Ley de Organización Muni-

pal a cargo de la senadora Erika Brockman.

Lastimosamente, remarcó, en caso de recurrir a reformas de fondo, éstas demorarán en su aplicación después del año 2002, porque una ley se aprueba en un período legislativo y entra en ejecución una vez que se la inserta en la Constitución.



Fortín es partidario de cambiar la Constitución.

Pese a nueva Ley Forestal

Continúa la deforestación

El mal seguirá avanzando incontinentemente en 1998.

Corresponsal en TARIJA

Continúa en Bolivia la deforestación de zonas boscosas a pesar de las nuevas disposiciones en vigencia como la Ley Forestal.

La denuncia fue formulada por el presidente de la Liga del Medio Ambiente (Lidema), Alfonso Blanco, quien señaló que el mal continuará en la gestión de 1998.

"Lo importante es que logremos frenar la deforestación", dijo a tiempo de manifestar su esperanza que con el gobierno y algunas organizaciones se logre el ansiado proceso de desarrollo sostenible.

LAS ZONAS

Informó que las zonas que sufren este problema son la Amazonia a través de las concesiones que aún están vigentes y en Tarija la zona boscosa que circunda a la Reserva de Tariquia. En cuanto a las especies forestales más afectadas, dijo que en este departamento es el cedro.



Hay leyes, pero no se cumplen.

"Es importante mencionar que tiene que haber mayor claridad en cuanto a las políticas gubernamentales de aprovechamiento forestal", declaró para reiterar que Lidema está integrada por 23 organizaciones.

DIFICULTADES

Admitió que es difícil precisar los

índices de deforestación, "no me animo a dar una estimación en ese sentido porque normalmente lo que se hacen son algunos indicadores", dijo el representante de Lidema.

Señaló que lo importante es que el ritmo no ha bajado, no se tiene una política forestal clara en Bolivia y hay muchos temas por debatir

todavía como la Ley General del Medio Ambiente.

Respecto al proceso de conversión dispuesto por la Superintendencia del sector para las empresas forestales, dijo que éste requiere cierta concertación con la sociedad civil, los campesinos y los indígenas, que son los más afectados.

Piden pago de sobretiempos

Municipales en ayuno voluntario

Alcaldía enfrenta problemas por no cumplir con obligaciones.

Corresponsal en ORURO

Trabajadores de cinco secciones de la Alcaldía Municipal iniciaron el ayuno voluntario "hasta que el alcalde Edgar Bazán cumpla su compromiso y les cancele por las horas extras de trabajo del primer semestre de 1996".

La protesta se inició en las primeras horas de la mañana y se mantendrá hasta el cumplimiento de un convenio suscrito por el Alcalde con los

dirigentes municipales ante la Dirección de Trabajo, donde establecen como fecha tope del pago de los sobretiempos de las gestiones 1996 y 1997, el 17 de noviembre de 1997.

La huelga de hambre se cumple en el Salón Rojo del Palacio Consistorial y acatan la protesta los funcionarios de las secciones de Transportes, Sancamiento, Cementerio, Intendencia y Aseo.

AGUINALDO

La Dirección de Trabajo emitió otra conminatoria al alcalde Edgar Bazán para el pago de aguinaldos dobles a los trabajadores eventuales a contrato y por avance de obras. El dirigente Raúl Larrea denunció



La Alcaldía orureña se guardó los conflictos sociales.

que la situación económica del municipio es difícil por la mala administración que existe, llegando al

extremo de que no hay recursos para cubrir el pago por el consumo de energía eléctrica.

Se robaron joyas

Profanan santuario de Virgen de Loreto

Valor de joyas hurtadas llega a mil dólares.

Corresponsal en TRINIDAD

La madrugada del pasado 30 de diciembre, el santuario de la Virgen de Loreto, patrona del Vicariato del Beni, fue profanado por desconocidos, quienes se llevaron sus joyas, tasadas en aproximadamente mil dólares.

El párroco de la población de Loreto (provincia Marbán del Beni), Adán Bravo, se percató del robo cuando constató que la Virgen no contaba con su corona ni con sus joyas de plata. Inmediatamente reportó el hecho ante la Policía.

La imagen es venerada por los benianos por los múltiples milagros atribuidos a la Virgen, como cuando lloró hace 30 años. Se presume que nuevamente la imagen llorará por haber sufrido el robo.

El sacerdote Bravo exhortó a los autores de la profanación para que devuelvan lo que se le-

varon, no por el valor material, sino por el respeto que se le debe tener a la milagrosa Virgen.

INVESTIGACIÓN

El comandante departamental de la Policía, coronel Humberto Mendoza, informó que el mismo día se destinó al lugar una comisión investigadora. Hasta la fecha, las investigaciones están adelantadas, ya que un joven de la localidad está bajo sospecha.

La próxima semana se tendrá un informe detallado y real en cuanto al esclarecimiento del robo.

Consultado en relación al monto de la corona y joyas, se estableció que alcanzan a mil dólares, aunque el dato no es el preciso por no tenerse la costumbre de tasar las joyas de los santos.

El robo es el segundo que se produce en un templo en Beni, el primero fue en la parroquia de la Santa Cruz, cuando el mismo párroco Bravo conducía la Iglesia. De ese hurto no se recuperó ninguna pieza.

Entre Beni y Cochabamba

Cartografía define límites territoriales

Corresponsal en TRINIDAD

El representante beniano en el Comité de Límites entre Beni y Cochabamba, Guillermo Caballero, afirmó que la pasividad de las autoridades locales dilata para que se resuelva el problema limitrofe que tienen ambos departamentos.

Aseguró que el tema legal ya está concluido y que se reafirmó una vez más que la historia otorga la razón al Beni.

Sin embargo, explicó que, pese a haber avances, el problema se solucionará sólo con la interpretación cartográfica, cuyo estudio es necesario que concluya lo antes posible.

A criterio de Caballero, en base a ese documento se puede definir en breve el conflicto entre Beni y Cochabamba.

Exigió de las autoridades más interés para que se defienda el Parque Nacional Isiboro Sécure.



Universidad Católica Boliviana

UNIDAD ACADÉMICA DE LA PAZ
ADMISIONES 1998

La Universidad Católica Boliviana recibirá inscripciones para la admisión de postulantes al Semestre 1/98 en las siguientes carreras, con grado académico de Licenciatura:

Administración de Empresas
Administración Turística
Arquitectura
Auditoría
Ciencias de la Comunicación Social
Economía
Ingeniería de Sistemas
Ingeniería Industrial
Psicología

NO EXISTEN PLAZAS PARA LA CARRERA DE DERECHO

PERIODO DE INSCRIPCIÓN:

Del 7 al 16 de enero de 1998

HORARIO:

Mañanas de: 8:30 a 12:00
Tardes de: 16:30 a 19:00

DOCUMENTOS NECESARIOS PARA LA INSCRIPCIÓN DE ALUMNOS NUEVOS:

El postulante deberá apersonarse con un folder de cartulina que contenga:

Fotocopia legalizada del título de bachiller o provisionalmente fotocopia de la libreta de cuarto medio.
Fotocopia legalizada del carnet de identidad, ambos lados.
Certificado de nacimiento original, con sello seco.
5 fotografías tamaño carnet, 3x3.

INFORMACIONES:

DEPARTAMENTO DE ADMISIÓN Y ORIENTACIÓN
Avenida 14 de Septiembre Esq. calle 2 No. 4807 (Obrajón)
Teléfonos: 782222-785152-785061-783283

Lic. ELIZABETH ALVAREZ R.
Secretaría Académica U.C.B.

NOGUB-COSUDE

Programa de Apoyo a Organizaciones no Gubernamentales de la Agencia Suiza para el Desarrollo y la Cooperación
busca:

Dos asistentes
para seguimiento de proyectos

RESPONSABILIDADES:

Hacer seguimiento a una decena de proyectos y programas de desarrollo en el sector productivo rural. Participar en un equipo interdisciplinario encargado de seguimiento y asesorías a proyectos, así como de la elaboración de estrategias y documentos de base sobre temas de desarrollo rural.

REQUISITOS:

- Estudios universitarios con nivel mínimo de licenciatura. Por lo menos uno/a de los/as Asistentes deberá ser Ingeniero/a Agrónomo/a.
- Edad comprendida entre los 30 y 35 años.
- Experiencia mínima de 3 años en proyectos y programas de desarrollo rural.
- Tener experiencia de trabajo con o en ONGs y Organizaciones Económicas Campesinas.
- Tener capacidad y/o experiencia de trabajo independiente y en un equipo interdisciplinario.

Se calificará positivamente:

- Predisposición para aprender y capacitarse.
- Conocimiento de idiomas (Aymara-Quechua, Inglés-Francés).
- Manejo de software de computadora.

La sede del programa es la ciudad de La Paz. Los/as interesados/as deberán estar dispuestos/as a viajar frecuentemente a zonas rurales del país, y tener disponibilidad de trabajar en el Programa desde el 1 de marzo de 1998.

Los/as interesados/as deberán enviar -máximo hasta el viernes 30 de enero de 1998- síntesis de su Curriculum Vitae a la siguiente dirección:
Calle Fernando Guachalla 705, Sopocachi
Casilla 4679
La Paz, Bolivia.
Se garantiza reserva

CURSO BIBLICO Nº 85

Oscar **UZIN** Fernández, OP

La unción mesiánica

...derramó el perfume sobre la cabeza de Jesús.

La "cuña" en el relato introductorio de la pasión, puesta entre los dos párrafos del complot contra Jesús, es la unción realizada por una mujer anónima:

"Estando Jesús en Betania, puesto a la mesa en casa de Simón el leproso, llegó una mujer con un frasco de alabastro con perfume puro de nardo, muy costoso; quebró el frasco y derramó el perfume sobre la cabeza de Jesús" (Marcos 14:3).

UNGIDO CON PERFUME

La tradición que afirma que Jesús fue ungido con perfume por una mujer está presente en los cuatro evangelios. Mateo 26:6-13 repite la escena marcana, pero los otros dos tienen versiones distintas: Lucas

7:36-50 presenta a la prostituta de un pueblo de Galilea, que unge los pies de Jesús; mientras que Juan 12:1-8 muestra una escena parecida a la marcana pero con la unción de los pies como en Lucas, e identifica a la mujer como María, la hermana de Lázaro y Marta. Es claro que una historia tan sorprendente, en la que una mujer toca a Jesús, fue desarrollada de diversas maneras por las comunidades.

Pero la tradición de Marcos es la más valiosa, por la teología implícita en la acción de la mujer, que unge la cabeza de Jesús y no los pies como en Lucas y Juan. Los reyes de Israel recibían la unción de su cabeza con aceite como la señal de su elección divina (ver la del rey Saúl en 1 Samuel 10:1). La gran esperanza del pueblo elegido se centraba en la llegada del Mesías para restaurar el reinado de Yahvé. El término "Mesías" significa "Cristo" en hebreo; fue traducido "Cristo" en griego y dado a Jesús como el título teológico principal del cristianismo posterior.

EL HIJO AMADO

Si bien la elección divina de Jesús fue declarada por Marcos en el bautismo y ratificada en la transfiguración, usando en ambos casos el título "Hijo Amado", la unción que oficialmente lo constituyó como Mesías está en esta escena, realizada por una mujer. Este hecho, tan contrario al fuerte patriarcalismo hebreo que daba un valor inferior a la mujer, fue muy controvertido desde el comienzo mismo de la tradición:

"Algunos de los presentes pensaron, indignados: ¿Por qué se ha malgastado ese perfume? ¡Se lo podía vender por más de trescientos denarios para dar el dinero a los pobres! Y protestaban contra la mujer. Pero Jesús les dijo: '¡Déjenla! ¿Por qué la molestan? Ella ha hecho una obra buena por mí.

Ustedes siempre tendrán cerca a los pobres, y podrán ayudarlos cuando quieran, pero a mí no siempre me tendrán. Ella ha hecho lo que ha podido. Se ha anticipado a



embalsamar mi cuerpo para la sepultura. En verdad les digo que, dondequiera que se proclame el evangelio en el mundo entero, se contará lo que ella ha hecho, en memoria suya" (14:4-9).

DEFENSA DE LA MUJER

La defensa de la mujer anónima es excepcional; casi nunca habla Jesús tan positivamente de una persona. Además, condena el machismo de los varones y señala su hipocresía al usar a los pobres como pretexto. Marcos presenta dos interpretaciones de la unción. La primera es la mesiánica y la segunda pone la unción en la perspectiva de la muerte salvífica del Mesías. La solemne expresión "en verdad les digo" es profética: la acción de la mujer será parte integral de la proclamación evangélica.

La frase: "en memoria suya" parece un eco del mandato "hagan esto en memoria mía", del que Pablo da testimonio en su relato de la institución de la eucaristía (1 Cor. 11:23-25).

Movimiento de Cursillos de Cristiandad

Y Dios se hizo hombre

Lo que nos recuerda el Hijo del Hombre...

Dios para los hombres será siempre misterio. Es imposible pretender abarcar lo que por definición es inabarcable, es infinito. Al hombre le es imposible aspirar a pensar como Dios para entender muchas cosas y por eso siempre habrá cosas sin respuesta ¿Cómo es que Dios se encarnó a través del Espíritu? Para esta criatura hay cosas que sólo pueden aceptarse desde la fe que nos hace repetir una y otra vez: ¿Es que acaso hay algo imposible para Dios?

A veces nos quedamos en el "cómo" y no salimos de ahí. Más importante es el "por qué". ¿Por qué Dios decidió hacerse hombre y nacer como nacemos nosotros, vivir como vivimos nosotros, sufrir como sufrimos, alegrarse como no alegramos, llorar como lloramos y... morir como sólo Él murió?

Cuando amamos a alguien nos identificamos con esa persona, queremos saber todo de ella: cómo vive, qué piensa, qué hace, qué le gusta, qué le causa dolor, de qué vive. Es decir, el amor nos lleva a "inculturarnos" en el mundo que es el deseo de hacernos uno con él.

HABLAR DESDE EL BARRO

Este Dios nos ama tanto que decidió "inculturarse" en nosotros haciéndose Hombre a través de su Hijo para hablarnos no desde las alturas sino desde el mismo barro, porque sólo cuando te pones en los zapatos del otro es que se pueden comprender muchas cosas. Este Dios, al hacerse hombre, se puso en los zapatos de todos los hombres, "abandonando todas las ventajas de ser Dios para vivir con todas las desventajas de ser hombre".

Jesús, el Hijo del Hombre, que así le gustaba llamarse, quizás para recordarnos que era como nosotros, no sólo es un Dios humano sino que, además, es un hombre pobre "que no tiene dónde repo-

sar la cabeza". El, no tiene que optar por los pobres. El es pobre y sabe como artesano multi-oficio, lo que cuesta vivir, que el pan hay que ganárselo sudando y nos enseña a pedirle el pan de cada día y nos enseña que no nos aflijamos por mañana "que las penas del día bastan". Un Dios que siente lo que sentimos, que comparte lo que tiene, que entiende lo que vivo, que sufre cuando sufro y ríe cuando canto. Ese es el Dios que yo quiero.

ALGO MÁS QUE AMIGO

El Dios que se hizo hombre no es sólo amigo y compañero, que comparte lo que soy y lo que tengo, que se alegra con mi alegría y llora con mi dolor. Es más, mucho más, aunque ya es bueno tener un amigo así. Es el que me enseña que Dios es un padre de amor, de misericordia, de perdón, que sale al camino a ver cuándo retornamos, al que el culto que le agrada es que sus hijos nos amemos. Este es el único culto de Dios quiere, que sus hijos vivamos como hermanos, queriéndonos y ayudándonos. Y, ¡no es eso mismo lo que todo padre quiere de sus hijos?

El Dios que se hizo hombre, no es sólo amigo, compañero, padre y hermano, es también el que nos enseña cómo podemos convertir este "valle de lágrimas" en tierra de amor y esperanza, en mundo de justicia y equidad, de fraternidad y perdón, en reinado de Dios, en el que los más pobres y marginados son sus preferidos, en el que los "gasolinazos" los debiéramos hacer de otra forma para que nuestros hermanos más "pequeños" sufran menos. Un mundo en el que amor se llama solidaridad y el egoísmo se transforma en amor, un mundo nuevo, de amor y esperanza, la "utopía cristiana" que será realidad el día en que el Dios hecho hombre transforme los corazones de estos otros hombres.

El mundo cambiará cuando los hombres y mujeres cambiemos el modo de ver la vida y el prójimo, cuando el Mensaje lo hagamos acción y vida, cuando el Dios hecho hombre nazca, de una vez, en nuestros corazones.

LA BIBLIA EN SUS MANOS

P. Francisco **LÓPEZ** de Dicastillo, C.M.F.

Una buena estrella

Cómo revelar el sentido de una epifanía...

EL TEXTO BIBLICO

Está en Mateo, Capítulo segundo. Es el único evangelista que narra el episodio. Lo primero que hay que hacer es leer el texto, antes de lanzarse a fantasías y formular interrogantes. Jesús se manifiesta a unos sabios de Oriente, es la "epifanía", a todos los pueblos de la tierra. Tiene en cuenta el Salvador del mundo a todos los hombres y culturas; a todos los abres las puertas de su discipulado y de su reino; a todos ha venido a salvar. No hay gentil, o bárbaro o pagano; no hay distinción entre negros, blancos o cobrizos; esclavos o libres.

Y por parte de estos hombres sabios, se da una receptividad absoluta, superando los más duros obstáculos. Los encontraron, sobre todo, en Jerusalén, cuando ellos podían sospechar que ya habían acabado sus penalidades, sus dudas y su búsqueda. Se vieron asaltados por la más incomprensible indiferencia en quienes deberían manifestar un interés grande en asunto de tanta trascendencia, por sus conocimientos de la Palabra divina. La hipocresía y el recelo asesino de Herodes ponen el punto más negro al relato.

LA LUZ DE LA ESTRELLA

Será necesario que la luz de la estrella de Belén y que siguieron

estos sabios de Oriente, haga un poco de luz en este misterio. Si todo misterio es verdad escondida, éste de la Epifanía lo hemos escondido un poco más los creyentes y no ha irradiado a los no creyentes. Se han puesto de por medio la imaginación y la fantasía y, por supuesto, el consumismo que, casi todos los años y los siglos,

Este relato está enmarcado dentro del género llamado "midrash", es decir: es una enseñanza teológica, envuelta en hechos históricos. Se les dice "re-yes", y seguramente que no lo eran. Ni eran magos, al estilo de los llamados magos actuales. Ni posiblemente eran tres. Es natural que se deje correr a la fantasía en un relato que nos parece un bello cuento para niños; y pareciera que para ellos está destinada esta fiesta, sobre todo en ciertos países.

Sobre la misteriosa estrella también se han armado muchas "teorías científicas": que fue un resplandor que acompañó a los sabios astrónomos producido por una conjunción de Marte, Júpiter y Saturno. Otros dicen que fue un cometa; y ahora, nada menos que un OVNI. La presunta estrella aparece en la profecía de Balaam, que dice: "Nacerá una estrella de Jacob". Pues bien: Ninguna explicación pretendidamente científica puede dar cabal razón de la aparición de esta estrella; siempre

será misteriosa, siempre será un misterio.

LA LUZ DEL ESPIRITU

Como preparación al año 2000 de la "era cristiana", el Papa Juan Pablo II nos ha propuesto vivir este año bajo el influjo especial del Espíritu y lo ha llamado "año del Espíritu Santo". La luz del Espíritu está siempre presente en la historia de los hombres, aunque tantas veces no se note; está presente en la vida personal de cada uno.

La estrella —y ésta sí que es una buena estrella porque es el resplandor del Espíritu—, nos invita a acercarnos a ese Dios, Niño, Hombre, sencillo, taumaturgo, perseguido, alabado, crucificado y resucitado. Para ello, tendremos que dejar mucho bagaje. Llevar sólo lo preciso. Dejar mucha injusticia, corrupción, mentira, egoísmo, odio y toda esa basura que llevamos cargada a la espalda en la mochila del alma. Y llenarla precisamente de todo lo contrario. De lo que aligera nuestro caminar y nos hace llegar a la meta, hasta donde está el Niño, el justiciero, el Príncipe de la Paz, el dador de todo bien, el Amor puro y total al hombre.



MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO

COMUNICADO

A IGLESIAS, INSTITUCIONES A ASOCIACIONES RELIGIOSAS NO CATOLICAS

Se recuerda a todas las iglesias, asociaciones, misiones, federaciones, sociedades, legiones, órdenes, asambleas, fundaciones, uniones, centros, colegios, universidades, comisiones, comités, congregaciones, corporaciones, cruzadas, fraternidades, organizaciones, entidades o instituciones de carácter religioso, pseudo religioso o para religioso no católicos con personería jurídica reconocida, que de conformidad a disposiciones legales vigentes y con el fin de mantener actualizados los registros correspondientes en la Cancillería de la República, la obligación que tienen de presentar sus informes y memorias correspondientes a la gestión de 1997 en la Dirección General de Culto.

La Paz, enero 2 de 1998

Viceministerio de Relaciones Exteriores y Culto
Dirección General de Culto

Plaza Murillo esq. Ingavi Edif. Anexo, tercer piso Tel. 374994



THE CATHOLIC UNIVERSITY OF AMERICA

The Benjamin T. Rome School of Music
Washington, D.C. 20064
202-319-5414
Fax 202-319-6280

SE OFRECEN BECAS

para el Centro Latinoamericano de Altos Estudios Musicales, Universidad Católica de América, Washington, D.C.

El Centro Latinoamericano de Altos Estudios Musicales forma parte de la Escuela de Música Benjamin T. Rome de la Universidad Católica de América situada en Washington D.C. Su objetivo es el estudio e investigación de la música latinoamericana a nivel post-graduado (maestría y doctorado).

Instituciones gubernamentales y privadas de varios países latinoamericanos, como así también la Organización de Estados Americanos (OEA) ofrecen becas para estudiantes latinoamericanos graduados que deseen obtener su maestría o doctorado en el Centro Latinoamericano de Altos Estudios Musicales en las diversas especialidades con concentración en música latinoamericana. Con el mismo propósito la Beca Musical Interamericana Amalia Lacroze de Fortabat se ofrece anualmente a estudiantes argentinos graduados en música.

Para la información necesaria dirigirse a la Dra. Emma Garmendia, The Latin American Center for Graduate Studies in Music, The Benjamin T. Rome School of Music, The Catholic University of America, Washington, D.C. 20064, EE.UU. Fax: 202-319-6280 E-mail: laamc@idnt.net.

Problemas de salud en Cochabamba

Desnutrición de niños

Los padres de familia se olvidaron de sus hijos.

Corresponsal en COCHABAMBA

Desnutrición, parasitosis, problemas odontológicos, tos y otros, producidos por el descuido de los padres, son las enfermedades más corrientes entre los niños de la zona Lacma, al sur de esta ciudad, según el proyecto "Salud Global de los Niños" a cargo de la Cámara Junior de Cochabamba y la Asociación de Mujeres Profesionales.

Roberto Revollo, director del Programa, informó que la población infantil es la más expuesta a las en-

fermedades, motivo porque se pretende efectuar previamente campañas de salud masivas, actividades de sondeo, de capacitación, de diagnóstico del estado de salud de la población infantil que permitan el mejor aprovechamiento de los recursos humanos y materiales tan escasos en el país.

Sobre un total de 131 niños de la Unidad Educativa Cámara Junior, se estableció que 34 presentaban caries, 32 tos y 15 de ellos con fie-

bre, 29 niños síntomas de parasitosis, 28 dolores abdominales, 22 niños tenían anorexia, 18 diarrea, otro número similar presentaba erupciones cutáneas, 14 menores tenían cefalea y sólo en 18 se estableció dolencias menores y, de alguna manera, podía considerarse los sanos.

Durante el estudio se encontró también una niña con un tumor en la cabeza, un caso de neumonía, seis casos probables de tuberculosis, un



Desnutridos y enfermos, necesitan atención médica.

niño con toda la dentadura con caries y encías inflamadas al extremo de que no podía ingerir alimentos.

El proyecto es financiado por aportes voluntarios, dotación de

muestras médicas por laboratorios de Cochabamba y convenios con instituciones como Unicef, así como grupos privados y organismos estatales.

CINE TEATRO

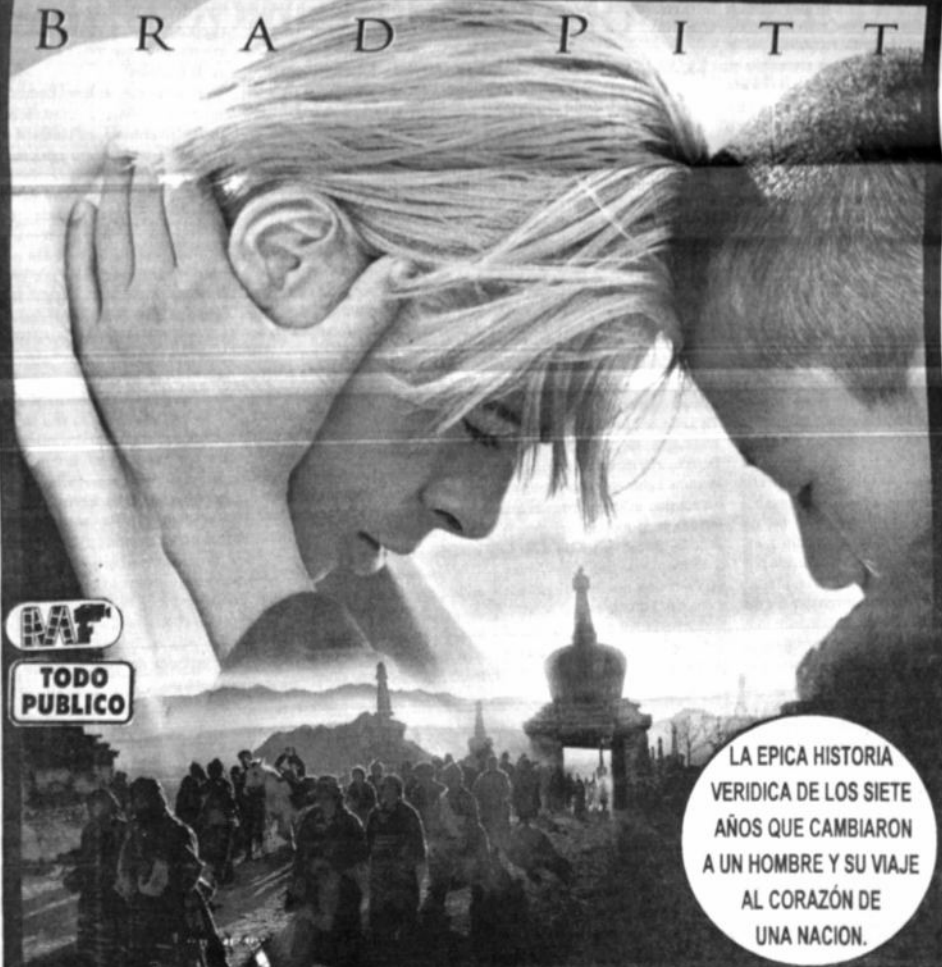
MONJE CAMPEIRO

MARTES

ESTRENO

AHORA CON EL SONIDO
DEL FUTURODOLBY
DIGITALEL VERDADERO SONIDO DIGITAL. SIENTA LA DIFERENCIA.
COMPRUEBELO EN SU SALA FAVORITA.1 NOMINACION PARA EL "GLOBO DE ORO"
* MEJOR GUION ORIGINAL *

BRAD PITT



LA EPICA HISTORIA
VERIDICA DE LOS SIETE
AÑOS QUE CAMBIARON
A UN HOMBRE Y SU VIAJE
AL CORAZÓN DE
UNA NACION.

SIETE AÑOS
EN EL TIBET

HORARIO DE FUNCIONES

MATINEE Hrs. 15:30

TANDA Hrs. 19:00

NOCHE Hrs. 21:30

Nota: Para comodidad de nuestro público amigo, nuestra sala cuenta con CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO

Piden reunión en Trinidad

Cívicos conminan a
Cooperativa de Luz

Corresponsal en TRINIDAD

El Comité Cívico de Trinidad emplazó a los dirigentes de la Cooperativa de Luz para que convoquen a una asamblea de socios o de lo contrario lo convocarán ellos en vista de que ya reunieron dos mil firmas para atribuirse la convocatoria.

El vicepresidente de la entidad cívica, Fidel Silva, informó que el directorio de la cooperativa tiene plazo hasta la próxima semana para convocar a la reunión de socios.

Recordó que los dirigentes emplazados están cuestionados por tener serios indicios de malos manejos de los recursos y bienes de la cooperativa.

Dio cuenta que las denuncias

hechas por los ex directivos de la Cooperativa de Luz y la presentación de pruebas de parte de los dirigentes cívicos locales, dan suficientes pruebas para que renuncien y convoquen a la asamblea para que se elija a otro directorio. Ante esa situación, según Silva, los socios respondieron con sus firmas, cerca de dos mil, en un libro donde se exige que se convoque a la reunión.

Anunció que en caso de que no se tenga una respuesta favorable por parte de los directivos, se lanzará la convocatoria para la segunda o tercera semana de este mes. Explicó, al principio se basará a un consejo de delegados para que ellos definan la fecha y hora de la reunión.



En esta capital no quieren más cortes de luz.

Aviso permanente

Se insinúa a las siguientes personas

Lic. Huáscar Rubén Velarde Subirana
Lic. Elizabeth Estévez Averanga
(Responsables del Suplemento Agrario)

Pasar por el Departamento de Cobranzas de Editora Presencia S.R.L.

LEXICOGRAMA No. 1.202

El ganador del Lexicograma No. 1.202 fue el Sr. JULIO RODRIGUEZ R. con C.I. No. 4334299, con domicilio en la calle David Pinilla No. 748 de la zona de San Pedro de la ciudad de La Paz. El mencionado ganador deberá apersonarse por la Oficina de Circulación para recabar su premio.

SOLUCION AL LEXICOGRAMA 1.202.





Las víctimas después de los desastres.

Es insuficiente 40% del presupuesto municipal para riesgos

La GTZ
alemana ayuda
con estudios
técnicos.

Entre el 25 y 40 por ciento del presupuesto anual de la comuna paceña se destina al control de riesgos naturales a los que están expuestas 18 zonas de la ciudad sede de gobierno.

El director de Cuencas y Forestación de la Comuna, José Luis Montaña, dijo que el gasto del presupuesto edil depende de lo conflictivo que fue el año, pero no se refirió a lo político, sino a los problemas de inundaciones, derrumbes y otros fenómenos naturales que ocurren en época de lluvias o después de que ésta pasa.

"Si el año fue tranquilo -dijo- el presupuesto para riesgos es menor, pero si fue conflictivo, es mayor".

invierte desde el 35 al 40 por ciento".

POCO DINERO

Montaña pronostica que el presupuesto que será destinado para la Dirección de Cuencas y Forestación este año será insuficiente para atender problemas de deslizamientos, reparación de canalizaciones y construcción de embalses.

Para enfrentar los riesgos naturales con éxito y disminuir los gastos de trabajos de mantenimientos, la comuna pondrá en marcha dos planes, que cuentan con el apoyo de la cooperación técnica alemana GTZ.

Uno se denominará Ordenamiento Verde, que define un programa basado en formar un anillo verde alrededor de la ciudad, y el otro es el Gran Parque Central, que preservará ecológicamente varios sectores del centro

Hay 18 zonas en continuo riesgo

La Paz en terreno inestable

Los ríos debilitan la tierra y provocan derrumbes.

Elvis TORO
Redacción del País

La ciudad de La Paz está en constante peligro porque tiene un total de 18 zonas denominadas de alto riesgo donde los terrenos son inestables o están afectados por ríos subterráneos que debilitan el suelo y provocan derrumbes.

Para el director de Cuencas y Forestación de la comuna paceña, José Luis Montaña, La Paz es una capital que no puede compararse con ninguna otra ciudad en todo el mundo por sus características topográficas y topológicas.

TIPOS DE RIESGO

Hay dos tipos de riesgo: Geológico, es decir, donde se presentan problemas de deslizamientos, inestabilidad en los suelos, los taludes son bastante verticales y no ofrecen ninguna estabilidad al suelo.

También está la filtración de agua entre los espacios intergranulares del terreno que llegan al lugar por medio de las lluvias, aguas subterráneas y por el alcantarillado sanitario-pluvial de las viviendas.

El riesgo hidrológico se debe a la influencia del agua que proviene de los centenares de ríos, o de las crecidas de éstos que ocasionan inundaciones en las zonas paceñas.

ZONAS EN PELIGRO

La Paz está inundada por zonas de riesgo como de Cuarto Centenario y Germán Jordán, al este de la ciudad, donde, en 1997, al rede-

dor de 70 casas desaparecieron por el deslizamiento del terreno. Ahora el riesgo se mantiene, pero el trabajo de prevención continúa.

La zona de San Simón, al noreste de la ciudad, por su cercanía al río Orkojahuira, el terreno presenta erosiones que pueden provocar el deslizamiento del talud. Mientras que en San Isidro también se tuvo que lamentar, el mes pasado, el derrumbe de seis viviendas, ahora el terreno se estabilizó porque la Alcalía desvió la tubería de alta presión de Aguas de Illimani.

Cotahuma continúa presentando problemas de deslizamiento, que en años pasados los derrumbes provocaron la muerte de una decena de personas. Posteriormente se realizará un terrazo del lugar y mediante galerías filtrantes se captará el agua subterránea.

Los vecinos del sector del Cuartel Calama, al norte de La Paz, están en constante riesgo, por tal ra-

zón Montaña pidió a los habitantes que comuniquen si se presentan rajaduras en las paredes o suelos.

OTRAS ZONAS

Otras zonas que también presentan problemas son el sector de la Autopista, Mallasa, avenida Mecapaca, Coani que afecta al barrio Libertad y a la Meseta de Achumani.

Las Kantutas, en Achumani, presenta problemas que por el momento son controlados. En Següencoma, Avenidas Kantutani, Max Fernández, Residencia Presidencial, en la zona sur, y la avenida Periferia, Villa Litoral, hay problemas geológicos.

El sector Melchuco muestra problemas geológicos e hidrológicos porque hay zonas susceptibles a las mazamoras porque están cerca a los ríos Cotahuma inferior, Jinchupalla, Viscachani, Diablillo, Junchucolli, Maradero, Sarzueta Siete Enanos.

Zonas de riesgo

- 1.- Cuarto Centenario-Germán Jordán
- 2.- San Simón
- 3.- San Isidro
- 4.- Cotahuma
- 5.- Alpacoma
- 6.- Mallasa
- 7.- Avenida Mecapaca
- 8.- Coani
- 9.- Las Kantutas
- 10.- Cuartel Calama
- 11.- Autopista
- 12.- Següencoma
- 13.- Periferia
- 14.- Kantutani
- 15.- Residencia Presidencial
- 16.- Villa Litoral
- 17.- Melchuco
- 18.- Avenida Max Fernández-Mario Mercado

(Fuente: Dirección de Cuencas y Forestación de la Alcaldía)



PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO

(GLOBALIZACION EN SOLIDARIDAD)

Libertad, responsabilidad, igualdad, justicia y solidaridad.

Al iniciar el penúltimo año del Siglo XIX envueltos en un gran desarrollo científico y tecnológico con la polarización de la riqueza y del bienestar en un extremo, y en el otro con la nota común a todas las naciones subdesarrolladas sumidas en la pobreza, miseria, injusticia que surgen fundamentalmente del peso de la deuda externa y de la marginalidad.

Haciéndose eco del proyecto gubernamental de lucha contra la extrema pobreza, la corrupción y la violencia, el PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO en su proceso de reafirmación principista y relanzamiento, toma en cuenta las características de la actual realidad y su compromiso con el pueblo boliviano y su relación con el Gobierno, les dice que no podemos eludir la responsabilidad de superar y de extirpar de nuestro país las causas políticas y sociales que aquejan a nuestra sociedad.

No podemos eludir el proceso de globalización porque es mundial y que nos envuelve a todos con o sin nuestra decisión, por lo que es necesario con valentía revisar muchos conceptos que desvían a la sociedad del camino al bien común. La Mundialización debe ser un instrumento de servicio al ser humano para que alcance una sociedad más equitativa y paz estable, por lo que tiene que ser una "globalización solidaria en la que no se deje a nadie al margen del desarrollo (Juan Pablo II)", sin esta nota se ahonda la pobreza y el subdesarrollo de los pobres.

La corrupción genera pobreza, violencia, injusticia, socaba el desarrollo político y social, no constituye solamente un problema normativo sino fundamentalmente de comportamiento que generalmente se basa en la simple libre competencia y en el principio amoral que el fin justifica los medios, es decir llegar al desarrollo sacrificando al pueblo, bases con las que nunca podremos combatirla aunque se la define y reprima con leyes. En este campo lo fundamental es reconocer que la moral es la base de la voluntad política en las relaciones sociales nacionales e internacionales.

EL PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO pide que se tomen medidas para fortalecer la responsabilidad social y personal afirmada en valores morales que no deben ser manipulados por intereses personales o de grupo.

Los principios expuestos son comunes a todos, el dilema de nuestra sociedad es participar abierta y activamente en su realización, aceptarlos ideológicamente y moralmente como guía y práctica de todos y cada uno de nosotros en la búsqueda del bien común.

La Paz, diciembre de 1997

Benjamin Miguel Harb
Presidente del PDC

CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS Y EXAMEN DE COMPETENCIA

De acuerdo a Resolución de H.C.U. Nº 60/97 se convoca a todos los profesionales interesados en las siguientes Carreras:

ÁREA TECNOLOGÍA
ELECTROMECÁNICA
AGRONOMÍA
LABORATORIO CLÍNICO

Los cuales deberán sujetarse a los términos y condiciones que a continuación se detallan:

I. REQUISITOS:

- Los postulantes deben presentar:
- a) Solicitudes escritas en papel sellado de la UNSOX, con timbres universitarios dirigidos al Vice Rector.
- b) Fotostáticas legalizadas del Título en provisión nacional, diploma académico y otros.
- c) Cédula de identidad (cédula legalizada en la UNSOX).
- d) Producción intelectual relacionada a su especialidad o cátedra a la que postula.
- e) Certificados de trabajo y otros que acrediten su actividad profesional.
- f) Propuesta programa analítico de la asignatura postulada.
- g) Plan de trabajo que contenga objetivos, metodología, y técnicas empleadas.

NOTA: Toda documentación anterior, debe ser presentada en un archivador con membrete de la UNSOX. La recepción de las solicitudes y expedientes se efectuará en las siguientes direcciones:

Llallagua: Oficina de secretaría de Vice Rectorado, Edificio Central Calle Campero Nº 36, Teléfono 058-20222 ó 20115, Llallagua.

La Paz: Of. Coord. Edif. del S.I.D.I.S., teléfono 390745-376904

Mayores informaciones en oficina de Vice Rectorado - Dirección General Académica UNSOX.

II. CALENDARIO:

- Las solicitudes se recepcionarán a partir del lunes 12 al 30 de enero de 1998 hasta horas 18:00 p.m.
- Calificación de Méritos: 2 al 6 de febrero/98.
- Examen de competencia: 9 al 13 de febrero sujeto a reglamento.

TECNOLOGÍA:	CÁLCULO I - II	4	Lic. Ingeniería
	ANÁLISIS MATEMÁTICO II	5	"
	FÍSICA I	4	"
	QUÍMICA GRAL. E INORGÁNICA	4	"
ELECTROMECÁNICA:	TRANSF. DE CALOR	3	Licenciado:
	MAQUINAS HIDRAULICAS Y	4	Electromecánica
	NEUMÁTICAS	5	Eléctrico o
	MEDIDAS Y NORMAS ELECT.	5	Mecánico.
	ELECTRÓNICA INDUSTRIAL	5	"
AGRONOMÍA:	EDAFOLOGÍA	4	Ing. Agrónomo
	BOTÁNICA GENERAL	4	"
	TOPOGRAFÍA Y AGRIMENSURA	5	"
	BIOQUÍMICA	4	"
	FORRAJES Y MANEJO DE PRADERAS	3	"
	SENIADO ANIMAL	4	"
	EXTENSION AGRÍCOLA	4	"
	DISEÑOS EXPERIMENTALES	5	"
	PLANIFICACIÓN DE PROYECTOS	5	"
LABORATORIO CLÍNICO:	ANATOMÍA HUMANA	6	Médico o Bioquím.
	FISIOLÓGICA	4	Médico o Bioquím.
	INTROD. A LABORATORIO	3	Bioquím. o T.S.
	HEMATOLOGÍA	6	Bioquímico o T.S.
	ANÁLISIS CLÍNICO	6	Bioquímico o T.S.
	PATOLOGÍA GENERAL	3	Médico
	INMUNOLOGÍA	4	Médico o T.S. Lab.
	BIOFÍSICA	2	o Bioquímico
	MÉT. DE LA INVESTIGACIÓN	3	"
CS. DE LA COMUNICACIÓN:	TALLER DE RADIO II	4	COMUNICADORES
	TALLER DE EXAMEN DE GRADO	4	SOCIALES.
	TALLER DE PROYECTO DE GRADO	4	"
	TALLER DE ORATORIO Y LIDERAZGO	4	"
	TALLER DE REDACCIÓN	4	"
	PERIODÍSTICA II	4	"
	TALLER DE GUION Y TELEVISIÓN	4	"
	TEORÍA DE LA COMUNICACIÓN	4	"
	LENGUAJE DE LA IMAGEN	4	"
	ESTADÍSTICA SOCIAL	4	"
	ANTROPOLOGÍA Y CULTURA POPULAR	4	"
	ADMINISTRACIÓN DE MEDIOS DE DIFUSIÓN	4	"
	TALLER DE PROYECTOS	4	"
	INFORMÁTICA APLICADA EN COMUNICACIÓN	4	"
	LINGÜÍSTICA Y SEMIOLÓGICA	4	"
	PSICOLOGÍA DE LA COMUNICACIÓN	4	"
	TALLER DE INVESTIGACIÓN EN COMUNICACIÓN	4	"

Lic. Nelson Ramos
Secretario General
U.N.S.O.X.



En las cooperativas mineras de Potosí

Flexibilización laboral

Para la COD las cooperativas son "pequeñas empresas privadas".

Corresponsal en POTOSÍ

La flexibilización laboral que es resistida por los organismos sindicales se aplica desde hace mucho tiempo en las cooperativas mineras de Potosí, denunció la Central Obrera Departamental (COD).

En una evaluación sobre los sistemas de trabajo vigentes en el cooperativismo minero, el ejecutivo de la COD, Max Feraude, y el secretario de organización, Manuel Gómez, coincidieron en que las minas de Potosí siguen siendo el escenario de la explotación del hombre por el hombre.

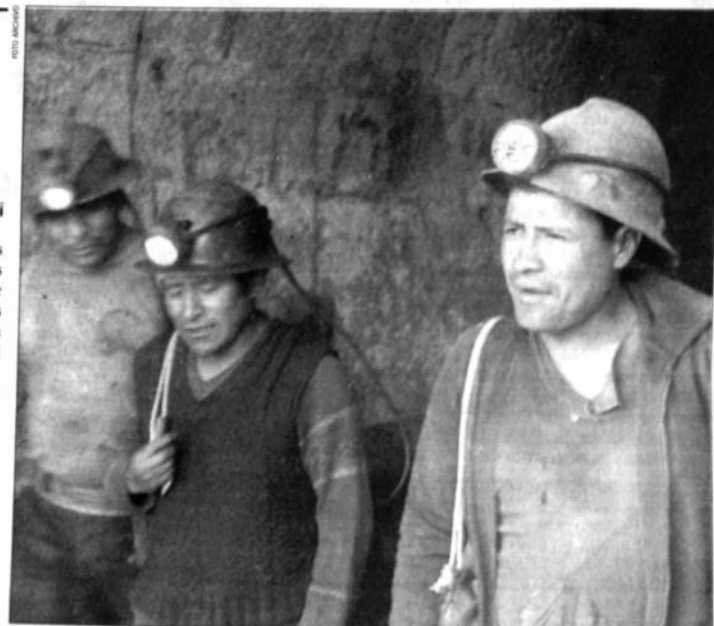
GRAVE EXPLOTACION

"Los cooperativistas mineros son, en realidad, empresarios privados que explotan el Cerro Rico sin ningún control", declaró Gómez.

Pero, además de explotar minerales, los cooperativistas explotan a sus trabajadores a quienes pagan jornales miserables y no les permiten acceso a beneficios sociales.

"Antes pagaban jornales de seis pesos diarios, pero ahora el promedio es de 15 bolivianos", detalló Feraude.

Por esos 15 bolivianos diarios, los mineros nuevos, que reciben el denominativo de "peones",



Ellos sólo reciben un jornal

ingresan a la mina para extraer el mineral que el socio de la cooperativa comercializa después a buen precio.

EXPLOTAN A PEONES

Entonces, los cooperativistas que integran los consejos de administración y vigilancia de sus organizaciones y dirigen la poderosa Federación Departamental de Cooperativas Mineras (Fedecomín), no son quienes explotan el mineral porque esa labor está a cargo de sus "peones".

Los "peones" subsisten en un sistema de trabajo muy parecido al de la mita en la colonial porque, además de recibir su jornal, no cobran nada más, no están asegurados a la Caja Nacional de Salud y la mayoría de ellos son trabajadores eventuales.

"Estos compañeros son campesinos que llegan a la ciudad y necesitan trabajar en cualquier cosa para ganar algunos centavos. Por eso aceptan ese tipo de trabajo", agregó el ejecutivo de la COD.

Aunque la situación de los "peones" es un "secreto a voces", los dirigentes "confesaron" su

impotencia frente a esa realidad ya que esos trabajadores no están afiliados a la Central Obrera Departamental y es muy difícil interceder por ellos.

Fedecomín maneja el argumento de que aglutina a 10.000 trabajadores cooperativistas que representan el mismo número de familias, cuyos integrantes movilizan la economía regional.

Cuando se sienta afectada en sus intereses, la Federación es capaz de realizar una ruidosa y multitudinaria marcha de protesta que amedrenta a quien se atreve a poner en duda sus argumentos.

Las cooperativas mineras

Quieren una radio

Piden el traspaso de los equipos de radio Sumaj Orcko.

Corresponsal en POTOSÍ

La Federación Departamental de Cooperativas Mineras (Fedecomín) de Potosí consiguió varios beneficios de diferentes gobiernos y, poco antes de dejar el poder, la administración del MNR accedió a entregarles el Ingenio Velarde.

Pese a que ya cuentan con varias áreas de trabajo, tienen acceso a otras y gozan de diferentes beneficios, las cooperativas quieren contar con una radioemisora.

La Central Obrera Departamental (COD) alertó que Fedecomín pretende la transferencia de los equipos que pertenecieron a la desaparecida radio Sumaj Orcko.

El argumento de Fedecomín es que esa radio perteneció a los mineros y, por tanto, debe volver a esas manos.

Sin embargo, el ejecutivo de la COD, Max Feraude, recordó que la referida radioemisora era

propiedad de los sindicatos de trabajadores de la Empresa Minera Unificada y de los trabajadores metalúrgicos.

Cuando la radio dejó de funcionar, el año 1986, una parte de sus equipos fueron depositados en el Hospital Unificada y otra parte en el Ingenio Velarde.

Como el Ingenio Velarde pasó a poder de Fedecomín, la COD teme que los equipos guardados allí no podrán ser recuperados.

Más aún, se cree que esos equipos ya están en poder de los dirigentes de Fedecomín que, por esa razón, admitieron su propósito de consolidar la transferencia.

El pedido lo habría hecho a la presidencia ejecutiva de la Corporación Minera de Bolivia.

Ante esa posibilidad, los dirigentes de la COD se contactaron con el ejecutivo de la Central Obrera Boliviana, Milton Gómez, a quien le pidieron que solicite la transferencia de los equipos a favor de los sindicalistas.

Hasta el día en que cerró operaciones la radio Sumaj Orcko era una de las más importantes de Potosí y el lugar donde se formaron generaciones de periodistas y locutores.

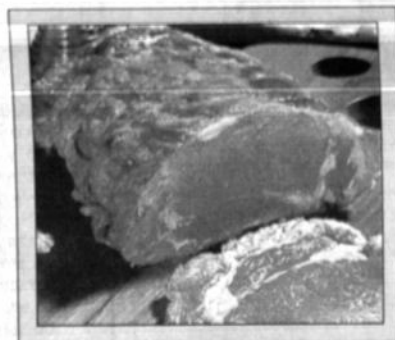


Estos equipos son codiciados por Fedecomín.

Desde el primer día de año le ofrecemos las mejores ofertas

LUNES ROJO

15 %

descuento en
carnes y pollo

MIÉRCOLES VERDE

25 %
20 %descuento en
verduras y frutas

VIERNES DE AHORRO

10 %

descuento en
productos Imp. por ZATT

Porque nadie se
preocupa más que
nosotros por su
economía

Cliente ZATT...
Cliente ZATTisfecho

Los orígenes históricos del Parlamento

El Parlamento es una de las creaciones políticas más geniales de la Humanidad. Desde los siglos XIX y XX se ha convertido "en el mediador más importante de la legitimidad democrática gracias a su democratización, esto es, la introducción del derecho de voto universal e igual".

Ejerce importantes poderes. Una de sus atribuciones es la legislación, prerrogativa que consiste en la sanción de normas a las que debe ajustarse la conducta de los integrantes de la comunidad política. Fija los gastos de la administración pública. Puede reunirse por voluntad de sus miembros. Estos, Diputados y Senadores, gozan de inmunidad parlamentaria.

Cuál es el origen histórico de esta institución vigente en Bolivia y en el mundo actual?

EL DEBATE Y LA VOTACIÓN, ELEMENTOS CLÁSICOS

El debate y la votación de lo que se discute son los elementos característicos del Parlamento. En las asambleas de la época ateniense y en el Senado de los patricios de Roma también se sometía a votación los asuntos que se debatían.

Pero ni el modelo romano ni el griego originaron la institución parlamentaria tal como se la conoce hoy en Occidente. El origen histórico del Parlamento está en los protoparlamientos y en el centro de la experiencia inglesa de la primera mitad del siglo XVII marcada por el conflicto entre el absolutismo y el Estado constitucional.

LA "CARTA MAGNA" Y EL SHIRETIF

En 1215 el rey Juan, hermano y sucesor de Ricardo Corazón de León, presionado por 25 barones que exhibían sus espadas, firmó la "Carta Magna" que establece que toda vez que el rey necesite disponer de los recursos del reino debe tener el consentimiento de los arzobispos, obispos, abades, condes, barones y los hombres libres, los burgueses de las villas.

El rey, para obtener este consentimiento, debía convocar a reunirse, mediante cartas, a la nobleza y al clero. A aquellos que poseían tierras dadas por nosotros dice el rey en la "Carta Magna": "los citaremos por un mandamiento que se cursará por intermedio del sheriff...funcionario que se encargaba de cumplir las necesidades del rey".

La "Carta Magna" fue el inicio de un proceso irreversible. Aproximadamente 100 años después surgió el *Parliament*, asamblea de caballeros representantes de los condados, burgueses de las ciudades, barones y obispos.



"La principal función de la asamblea era otorgar el consentimiento para la creación o modificación de impuestos y contribuciones. De esta función, crear los recursos del reino, discutir los impuestos, derivan todos los demás poderes que se atribuirán más tarde éste y los demás parlamentos que ha conocido la historia".

LA CONSTITUCIÓN DEL PODER PARLAMENTARIO

El siglo XVII, cuando Inglaterra era tensionada por la pugna entre el absolutismo y el Estado constitucional, las estructuras jurídicas medievales se transformaron en estructuras de un sistema parlamentario con división de poderes.

El Parlamento avanzó al poder los "barones y burgueses querían compartir el gobierno y no limitarse a satisfacer las necesidades materiales de la Corte de los Estuardo".

"No aceptan otorgar recursos sin tener la facultad de controlar cómo se los gasta. O sea, pretenden que se cumpla la ley política más elemental: saber qué hace el rey con la bolsa de dinero que le entrega por su intermedio".

El Parlamento es disuelto una y otra vez por el rey. Pero macramente se constituyen asambleas de "diputados que quieren saber adónde va su dinero".

En el lenguaje de esa época, el Parlamento agnada reglas de oro: "nadie en el futuro podrá ser obligado a pagar un impuesto sin el consentimiento del Parlamento". "Nadie podrá ser decretado sin orden de autoridad competente o arrestado judicial". "Las Cámaras no podrán ser disueltas sin su consentimiento". El Parlamento afirma su poder y contribuye a la formación del Estado de Derecho.

EL REMATE DEL PROCESO

El absolutismo retrocede y el Parlamento avanza junto al Estado constitucional. El poder no viene del Dios sino del Parlamento "es el credo irrenunciable de la nueva clase política. El principio de representatividad desplaza al derecho divino como fuente del poder real".

John Locke, ideólogo de este proceso, resolvió al Parlamento: "el poder supremo es el poder legislativo". En su criterio "el poder ejecutivo y el poder legislativo no deben estar reunidos en la misma mano, pero el poder legislativo es superior al ejecutivo". El remate del proceso inglés fue el establecimiento del primer gobierno parlamentario del planeta.

Ese es el hecho histórico que conmovió y dio poderosos impulsos a la creación del Parlamento en todo el mundo occidental. *

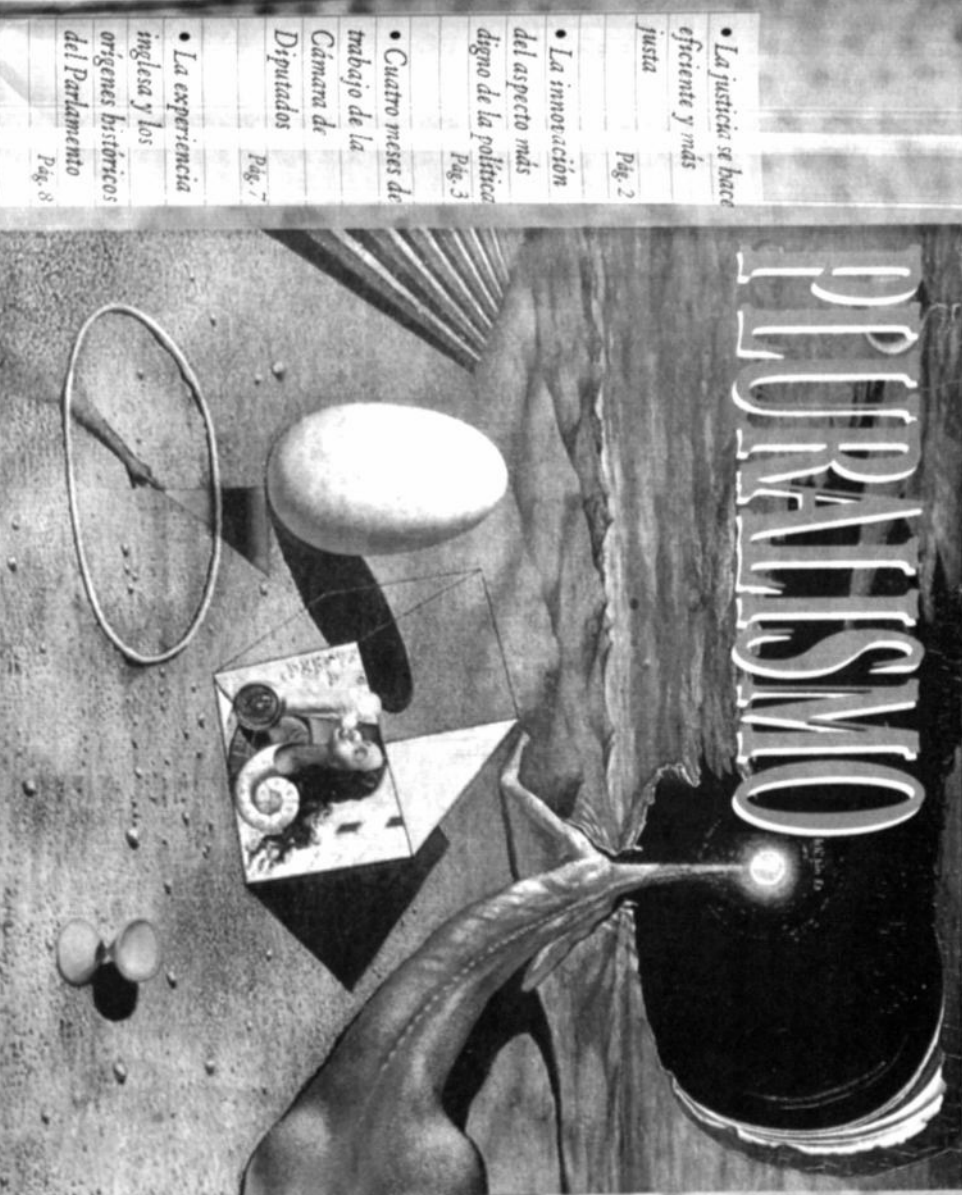


Año 1 - Nº 2 La Paz, enero, 1998

Publicación de la Presidencia y Dirección de la H. Cámara de Diputados

LEGISLADOR

El Parlamento, escenario del PLURALISMO

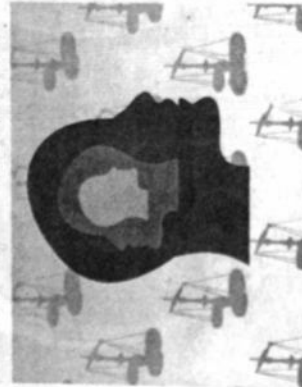


• La justicia se hace eficiente y más justa	Pág. 2
• La innovación del aspecto más digno de la política	Pág. 3
• Cuatro meses de trabajo de la Cámara de Diputados	Pág. 7
• La experiencia inglesa y los orígenes históricos del Parlamento	Pág. 8

Un sistema de justicia eficiente y abierto a todos

El Consejo de la Judicatura atacará los principales factores causantes de la mala administración de justicia en Bolivia: la retardación de justicia, la corrupción e irresponsabilidad de los funcionarios judiciales, la falta de capacitación técnica y formación idónea del personal judicial, etc. Reemplazará al viejo aparato por un sistema de justicia eficiente y abierto a todos.

El tema de la justicia no es un asunto de interés sólo de los abogados y personas litigantes como, a veces, se piensa. Es una



cuestión que involucra directamente a gran parte de la población boliviana. Tiene una importancia nacional, económica, social y política.

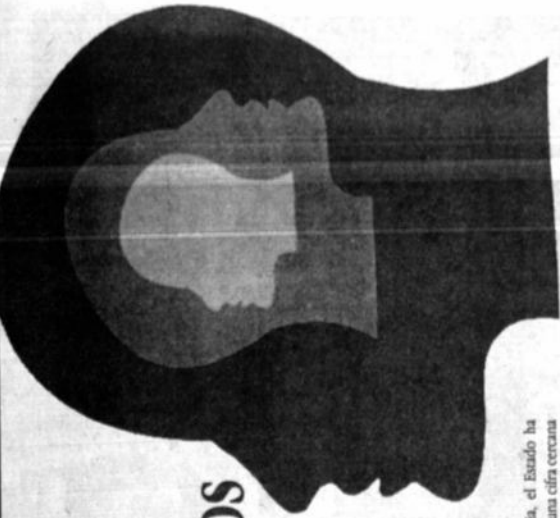
LA GRAVEDAD DEL PROBLEMA

Según un estudio citado por el Presidente de la Comisión de Constitución, Justicia y Policía Judicial de la Cámara de Diputados en el programa "Diálogo" de Radio Panamericana:

- Cada año se incorporan alrededor de 100.000 nuevas causas en los estrados judiciales. Esto significa que aproximadamente 400.000 personas se incorporan, anualmente, al sistema de prestación jurisdiccional.

La retardación de justicia es alarmante, por ejemplo, El Alto tiene un nivel de 10 años de retraso, lo que quiere decir que uno ingresará un juicio más de los acusados tendríamos que esperar 10 años para que se resolviera estos litigios. La Paz, Cochabamba, Santa Cruz tienen un nivel de 6 años de retraso.

En Bolivia, se asigna a la justicia el 0,7% del Presupuesto General de la Nación; mientras que la media latinoamericana es del 6 o 7% del Presupuesto.



En los últimos 18 años de democracia, el Estado ha perdido en los estrados judiciales, en juicios, una cifra cercana al 70% de la deuda externa actual.

Este estado de la justicia genera desconfianza e inseguridad en los agentes económicos privados que quieren invertir en el país. Así, indirectamente, profundiza la situación de atraso económico-social del país. El problema también tiene efectos negativos en el ejercicio de la ciudadanía.

"CIUDADANÍA DE BAJA INTENSIDAD"

La administración de justicia es ineficiente y mala. Esto se hace evidente en las omisiones e irregularidades por parte de jueces y otros funcionarios judiciales. Otro indicador de esta situación es la exasperante lentitud de los juicios que deriva no sólo en un anormal funcionamiento de la justicia, sino incluso, en su falta de funcionamiento, ya que la justicia tardía no siempre es justicia.

El Consejo de la Judicatura mejorará la administración de justicia y, así, establecerá las condiciones del ejercicio pleno de la ciudadanía.

Esas referencias muestran al Estado ineficaz e ineficiente como ley, situación que determina que los sectores sociales pobres y mayoritarios no tengan acceso a un trato justo por parte de la administración de justicia. Ello ocurre gravemente en la ciudadanía para estos sectores, pues crecen, en estas condiciones, una "ciudadanía de baja intensidad".

Faltas que se castigarán

Según la Ley del Consejo de la Judicatura, los funcionarios judiciales serán sancionados cuando:

- Sean autores de excusas declaradas ilegales en tres oportunidades, durante un año.
- Reingresen en su poder los expedientes sin dictar resolución o sentencia dentro de los plazos legales.
- Soliciten dinero u otra forma de beneficio al litigante o reciban recompensas para agilizar o retardar trámites.
- Usen influencias en el ejercicio de la función jurisdiccional en otros juzgados, tribunales, Ministerio Público y otros organismos relacionados con la administración de justicia.
- Falten a la verdad en las declaraciones fiscales juradas de bienes e ingresos.
- Absusen de su condición de vocal o juez para obtener trato favorable de autoridades, funcionarios o particulares.

La Ley establece mecanismos de modernización de la administración de justicia:

- Se creará el Instituto de la Judicatura encargado de la formación y capacitación del personal judicial.
- Se formularán y ejecutarán políticas de desarrollo y planificación en materia de justicia.
- Se recogerán y actualizarán las estadísticas de las actividades judiciales.
- Se crearán instancias gerenciales: Gerencia General, Administrativa y Financiera, Servicios Generales y Recursos Humanos.
- El Consejo de la Judicatura es parte del Poder Judicial. Su sede es Sucre. Será dirigido por el Presidente de la Corte Suprema de Justicia y compuesto por miembros que serán designados por el Congreso Nacional.

Actividades de la Cámara de Diputados

Cuatro meses de intenso trabajo

Entre agosto y diciembre de 1997, la Cámara de Diputados desarrolló una importante actividad legislativa y fiscalizadora.

LEGISLACIÓN: BENEFICIOS INMEDIATOS Y MEDIATOS

La actividad legislativa de la Cámara priorizó el tratamiento de instrumentos normativos que perfeccionan el sistema del Estado constitucional y democrático boliviano. Estos instrumentos son el Tribunal Constitucional, el Defensor del Pueblo y el Consejo de la Judicatura. Estas grandes reformas beneficiarán a la ciudadanía en un plazo mediano.

La Cámara también ha diseñado normas que contribuirán a solucionar los problemas más sensibles de la ciudadanía como, por ejemplo, el problema de la retardación de justicia. Al respecto se ha elaborado un proyecto de un nuevo Código de Procedimiento Penal que será tratado por los Diputados en la presente legislatura.

FISCALIZACIÓN: LA CRÍTICA CIUDADANA

La fiscalización también ha sido importante. Pero, además, reviste un carácter novedoso.

Las peticiones de informe escrito, las resoluciones camariales y las minutas de comunicación se han incrementado proporcionalmente en relación a anteriores legislaturas. Este incremento es efecto de las actividades de los Diputados que desarrollan sus actividades en contacto permanente con las comunidades locales y las instituciones civiles.

Esto indica que el trabajo de fiscalización de los Diputados se ha desarrollado en torno a problemas que condicionalmente afectan a la ciudadanía. Los Diputados, particularmente los uninominales, están viabilizando la crítica puntual y concreta de la ciudadanía a las actividades de las instancias del Poder Ejecutivo. ♦

CUADRO 1 ACTIVIDAD LEGISLATIVA ETAPA AGOSTO-DICIEMBRE 1997	
1. LEYES APROBADAS	19
2. LEYES APROBADAS EN GRANDE	8
3. LEYES REMITIDAS POR EL PODER EJECUTIVO Y ENVIADAS A LAS COMISIONES	2
4. LEYES REMITIDAS AL PODER EJECUTIVO Y A OTROS EN CONSULTA	11
5. LEYES AFLAZADAS	1
6. LEYES PROMULGADAS	4
7. LEYES PENDIENTES	27
Fuente: Secretaría General de la H. Cámara de Diputados	

CUADRO 2 ACTIVIDAD FISCALIZADORA ETAPA AGOSTO-DICIEMBRE 1997	
1. PETICIONES DE INFORME ESCRITO	401
2. PETICIONES DE INFORME ORAL	6
3. MINUTAS DE COMUNICACIÓN	81
4. RESOLUCIONES CAMARILES	154
5. DECLARACIONES CAMARILES	7
Fuente: Secretaría General de la H. Cámara de Diputados	



PUNTO CLAVE

PRESENCIA

TODOS LOS SABADOS JUNTO A SU EDICION

PRESENCIA ECONOMÍA

PUERTA ABIERTA
SU REVISTA DOMINICAL
TODOS LOS DOMINGOS
JUNTO A SU EDICION

"Movidas" del Bidesa

- El liquidado Bidesa casi deja sin agualados a los administrativos de la Cámara de Diputados y al Ministerio de Hacienda, al haber utilizado esos recursos, desembolsados por el Viceministerio del Tesoro, en otros fines.
- Se apropió indebidamente de los impuestos de Aduana, que el banco recaudaba del público. Fue una de las razones centrales de su liquidación por la Superintendencia de Bancos.
- A todo lo anterior, se suma las cuentas personales de la Corporación de Seguro Social Militar (Cossmil), que el banco tenía en cuentas a plazo fijo por un monto superior a los ocho millones de dólares.
- El Bidesa logró con datos falsos del Banco Central un crédito de liquidez de cinco millones de dólares en fecha 18 de noviembre de 1997, aunque había solicitado 10 millones.
- Finalmente, se conoció que el Bidesa concedió un crédito de ocho millones de dólares a una empresa maderera de Santa Cruz, la cual estaría ligada a la firma Sunchase.
- Hay otros detalles verdaderamente sorprendentes que serán revelados una vez que se inicien las auditorías administrativas y técnicas.

La noche del 12 de diciembre en el Bidesa

Fraccionaron cuentas

Autoridades de la banca revelan nuevas irregularidades.

La noche del 12 de diciembre, cuando la Superintendencia de Bancos ordenó a las fuerzas policiales custodiar las oficinas del Banco Internacional de Desarrollo (Bidesa), los funcionarios se dieron a la tarea de fraccionar en forma rápida las cuentas de los amigos más cercanos de los principales accionistas, según fuentes gubernamentales.

Las cuentas mayores de 50 mil y 100 mil dólares fueron fraccionadas en cuentas de 5.000 dólares, a fin de favorecerse con las devoluciones del Banco Central de Bolivia.

Esta tarea habría durado hasta altas horas de la noche en las sucursales de La Paz y el interior del país.

IRREGULARIDADES

Sobre el Bidesa pesa una serie de irregularidades cometidas antes de su liquidación, como el haber obtenido, el 18 de noviembre de 1997, un crédito de liquidez de cinco millones de dólares del Banco Central con datos falsos sobre su coeficiente patrimonial.

El Bidesa fue liquidado el 13 de diciembre al haber perdido el



Cuando el Bidesa parecía estar resguardado, los ejecutivos del banco se dedicaban a fraccionar las cuentas de los amigos.

50 por ciento de su capital de operaciones y porque Fondesif rechazó el plan de fortalecimiento por no reunir los requisitos.

AHORRISTAS

Por otra parte, los ahorristas a plazo fijo, con montos mayores a

cinco mil dólares del Bidesa, solicitaron la intervención del Presidente de la República, Hugo Banzer Suárez.

El comunicado de la directiva ad hoc de las víctimas del Bidesa, sostiene que apelan a la sensibilidad del Presidente para solucionar la devolución de sus depósitos.

Los ahorristas advierten que tomarán medidas drásticas al igual que los maestros, mineros y campesinos para recuperar lo que legítimamente les corresponde, aunque las mismas les cueste la vida.

Entre tanto, el superintendente de Bancos, Jacques Trigo, infor-

mó que una de las preocupaciones centrales de las autoridades del sistema financiero, es solucionar los depósitos de los pequeños ahorristas.

30 millones de dólares destinará el BCB para devolver al 93 por ciento de los pequeños ahorristas del Bidesa.

Año nuevo, vida nueva, "cash" flamante Se sustituirán los billetes viejos



Jaime Valencia, del BCB, explica la importancia de los billetes nuevos.

Hasta junio, el BCB reemplazará casi el 60% de billetes viejos.

Hasta el 30 de junio, el Banco Central de Bolivia (BCB) sustituirá cerca del 60 por ciento de los billetes viejos y monedas que se encuentran en poder del público y el sistema bancario, informó el gerente general del ente emisor, Jaime Valencia.

La sustitución corresponde a los cortes de cinco, 10, 20, 50, 100 y 200 bolivianos, mientras que en las monedas comprende a todas. Vale decir a 0.10, 0.20, 0.50, uno y dos bolivianos.

Valencia explicó que el plan elaborado por el BCB establece la sustitución de 40 millones de piezas en un periodo de nueve meses, lo que significa

aproximadamente 4.5 millones por mes.

PLAN DE SUSTITUCIÓN

"La idea es cumplir un plan de sustitución que permita hasta el 30 de junio del '98, realmente, cambiar todos los cortes de billetes en poder del público y en el sistema bancario", puntualizó.

El año pasado, el plan de sustitución se inició en los meses de septiembre, octubre, noviembre y diciembre con 13 millones de piezas.

CANTIDADES

En Santa Cruz se sustituyó 5.4 millones de piezas. La Paz, Oruro y Potosí cuatro millones, Beni y Pando 1.5 millones, Cochabamba 1.5 millones, Chuquisaca y Tarija 1.5 millones.

La sustitución de billetes viejos por nuevos es importante, sobre todo en regiones donde el clima deteriora rápidamente el

material monetario, como en Santa Cruz, Beni y Pando, además de Cochabamba.

MONEDAS

En lo que respecta a la sustitución de monedas, explicó que en el mismo periodo se reemplazará un total de 27.6 millones de piezas o monedas, es decir, cerca de tres millones por mes en la economía.

En lo que va del año fueron introducidas nueve millones de piezas, de las cuales 1.8 millones fueron sustituidas en Santa Cruz.

En La Paz, Oruro y Potosí 3.7 millones y Beni y Pando 1.8 millones. Finalmente, en Cochabamba se restituyó 1.8 millones.

Valencia destacó la importancia de la sustitución de billetes y monedas puesto que, de alguna manera, evitan las falsificaciones por grupos delincuenciales, ligados principalmente al narcotráfico.

El BCB completará normativa

El Banco Central de Bolivia se apresta a completar la aprobación de los reglamentos a su Ley Orgánica, el fortalecimiento interno e introducir las reformas sobre política monetaria que todavía restan, anunció su presidente, Juan Antonio Morales.

Otro de los propósitos es incursionar en la modernización de todo el sistema de pagos, porque con el desarrollo de la tecnología, los bancos ya son capaces de concretar operaciones entre ellos mediante transferencias electrónicas durante el día.

Diez entidades financieras poseen el moderno sistema, pero se requieren mecanismos de control y de supervisión que serán estructurados próximamente en el BCB.

La vigencia de su Ley Orgánica le permitió al BCB transparentar todas sus actividades; cuando hace cinco o seis años esa institución estaba rodeada de un absoluto secreto.

2 ENERGÍA

Itaipú. Brasil y Paraguay batieron el récord de generación eléctrica en el mundo con 89.2 kilovatios/hora.

4 COSTO DE VIDA

La Paz. La ciudad más cara resulta ser La Paz, mientras que la más barata es Tarija.

3 FINANZAS

Banca. Una explicación detallada para comprender la marcha del sistema bancario.

6 TELÉFONOS

Entel. Es mucho más caro llamar desde Bolivia a otros países.

EL DOLAR

COTIZACIÓN EN BOLIVIA

• Base	5.37
• Oficial	5.37
• Compra	5.36
• Paralelo venta	5.36
• Paralelo compra	5.36

COTIZACIÓN EN LATINOAMÉRICA

• Argentina	Peso	1,000.00
• Brasil	Real	1,114.5
• Colombia	Peso	1,270.0000
• Chile	Peso	435.00
• Ecuador	Sucre	4,410.00
• México	N. Peso	8.13
• Perú	N. Sol	2.70
• Venezuela	Bolívar	902.50

COTIZACIÓN EN EL MUNDO

• Alemania	Marco	1,700.00
• Austria	Chelín	12.52
• Bélgica	Francio B.	35.74
• Canadá	Dólar C.	1,433.6
• Dinamarca	Corona	6,783.0
• España	Peseta	166.60
• Francia	Francio F.	5,950.0
• Holanda	Florín	2,005
• Inglaterra	Lira	0.602
• Italia	Lira	1,745.80
• Japón	Yen	130.45
• Noruega	Corona	6,970.0
• Suecia	Corona	7,296.0
• Suiza	Francio S.	1,439.0

LA CIFRA

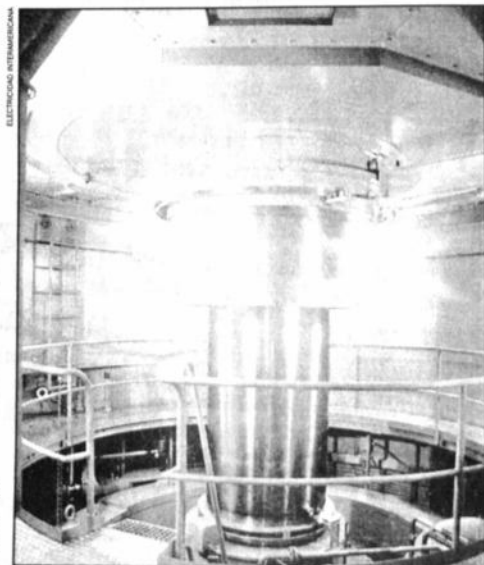
Hasta ahora las "movidas" del Bidesa suman 25 millones de dólares.

LA FRASE

"¿Acaso es un delito ahorrar más de cinco mil dólares?" Ahorristas del Bidesa.

Generación de energía eléctrica

Itaipú bate récord mundial



Eje de los generadores de la Central Colbún

Es suficiente para Río de Janeiro por tres años.

Brasil, Brasil
Agencia ANSA

La central hidroeléctrica binacional (Brasil-Paraguay) de Itaipú, sobre el río Paraná, alcanzó en 1997 el récord mundial de generación de energía, con 89,2 kilowatts/hora, dijo el director brasileño Euclides Scalco.

El potencial energético comprobado de la central es suficiente, por ejemplo, para abastecer durante tres años todo el estado de Río de Janeiro.

Actualmente, Itaipú es responsable por el 34 por ciento del abastecimiento de las regiones Sur, Sudeste y Centro-Oeste, de un 25 por ciento de toda la energía utilizada en Brasil y del 89 por ciento de la demanda eléctrica de Paraguay.

Diversos accidentes, como un vendaval que derribó 10 torres de transmisión de la central eléctrica Furnas, en el oeste del estado de Paraná, obligaron a desconectar a nueve de las 18 unidades generadoras y a reducir el suministro en 5.000 kilowatts/hora.

A partir del 2001, la instalación de dos nuevas turbinas de 700 kw/h de capacidad elevará a 20 el número de máquinas generadoras.

El próximo siglo

El Mercosur logrará triplicar su producto

Sus países se perfilan salir de la periferia.

Río de Janeiro, Brasil
Agencia EFE

El Producto Interno Bruto (PIB) del Mercosur (Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay) pasará de los actuales 1.000 millones de dólares a los 4.000 millones en el siglo XXI, según previsiones del ministro argentino de Relaciones Exteriores, Guido di Tella.

En declaraciones que publica hoy, el diario brasileño "O Estado de São Paulo", Di Tella afirma que el PIB de Europa y EE.UU. llegará entonces a 10.000 millones de dólares, frente a los 7.000 millones de la actualidad.

"Seremos menores, pero no tanto ¿verdad? Vamos a crecer el doble

o el triple de lo que lo harán EE.UU. y Europa. Ya estamos creciendo a un ritmo superior a ellos".

En este contexto, sostuvo que América Latina, en su conjunto, ya está en camino de dejar de ser la periferia de Occidente.

"No digo que estemos caminando hacia el centro; no llega a tanto, pero ya no estamos en la periferia (...). Somos una región más de Occidente, ahora tenemos más reconocimiento", una vez superada la época "en que era de mal gusto decir que uno era de América Latina".

Hace diez o veinte años, prosiguió, "cuando América Latina tenía inflaciones galopantes y gobiernos dictatoriales que violaban todos los derechos humanos, estábamos marginados en relación a Europa y EE.UU. Pero ahora, si se mira cuáles serán las grandes áreas, los grandes espacios económicos emergentes del siglo XXI, una será Asia y la otra América Latina".

En recaudaciones de impuestos

Argentina supera metas

El déficit fiscal sería superior a lo pactado con el FMI

Buenos Aires, Argentina
Agencia AP

por ciento más que en 1996, se informó oficialmente.

Según cifras difundidas anoche por el Ministerio de Economía, la recaudación de diciembre fue de 4.200 millones de dólares, con un aumento del 11,3 por ciento respecto al mismo mes de 1996, y de un 5,4 por ciento respecto a noviembre.

De ese modo se superó en 100 millones de dólares la recaudación prevista para diciembre, aunque en todo el año se recaudaron 90 mil

liones de dólares menos de lo previsto.

Sin embargo, el déficit fiscal sería superior a lo pactado con el Fondo Monetario Internacional en el marco de un préstamo de facilidades ampliadas, admitió el secretario de Hacienda Pablo Guidotti.

Un problema serio para la Argentina es el alto nivel de defraudación que se hace al fisco, pese a que las alícuotas para pagar impuestos resultan una de las más altas.

SOLICITADA

VOTO RESOLUTIVO

Las Juntas de Vecinos del Distrito 17, conscientes de la responsabilidad que tenemos para con la comunidad que confía en nosotros y ante el manoseo político al que nos quieren arrastrar en el Concejo Municipal, reunidos en asamblea se determinó el siguiente Voto Resolutivo:

Que, en estos últimos años que fuese un pasanaku, el Concejo Municipal, bajo el pretexto de Censura Constructiva, nos imponen alcalde para cada año.

Que, la ciudad de La Paz, requiere de continuidad en sus instancias institucionales, para de esta manera tener un permanente crecimiento que en obras requiere nuestro municipio.

Que, durante la gestión edilicia de la Sra. Gaby Candia, el 1997, se concretaron muchas obras que merecen tener continuidad.

Que, nuestra ciudad es digna de mejor suerte y las organizaciones vecinales debemos ineludiblemente buscar la continuidad de nuestras autoridades municipales, consecuentemente se RESUELVE:

Apelar a los Honorables Concejales, para que se despojen de sus intenciones perjudiciales en contra de la ciudad de La Paz y actúen correctamente, permitiendo la continuidad del Ejecutivo municipal a la cabeza de la Lic. Gaby Candia.

Apoyar moral y materialmente a la Alcaldesa Municipal de La Paz Lic. Gaby Candia, por haber trabajado en favor de las zonas de La Paz.

Es dado en la ciudad de La Paz a los tres días del mes de enero de mil novecientos noventa y ocho años.

JUNTAS VECINALES FIRMANTES

Barrio Minero	Elizardo Molinedo	Presidente
Villa Armonía	Blanca de Gutiérrez	Vicepresidente
San Isidro Plan 19	Julio Arancibia	Presidente
San Isidro Alto	Benito Lima	Presidente
Kupini	Ladislao Vargas	Presidente
San Isidro Bajo	Jorge Segales	Presidente
San Isidro Plan 40	Benito Arce	Presidente
Zenobio López	María Luisa Muñoz	Presidente
Germán Jordán	Adolfo Gutiérrez	Presidente



Arica
...en familia

vacaciones en familia

A sólo 6 hrs. de La Paz y a precios muy económicos, disfrute las paradisíacas playas de Arica, su excelente servicio, la emoción del casino, una dinámica infraestructura y todo el placer que se vive al descubrir otro país.

Arica
Todo el Año

Le brinda a su familia la confortable experiencia de pasar unas inolvidables vacaciones.



UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRÉS
Facultad de Arquitectura, Urbanismo y Artes

CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS Y EXAMENES DE COMPETENCIA

En cumplimiento del Capítulo VI del Régimen Académico-Docente de la Universidad Mayor de San Andrés y la Facultad de Arquitectura, Urbanismo y Artes, se convoca a profesionales a participar en el Concurso de Méritos y Exámenes de Competencia para optar a cargos docentes en la Carrera de Arquitectura, cumpliendo los siguientes requisitos:

1. Experiencia profesional no menor de dos años
2. No haber sido separados anteriormente de la Universidad por sentencia ejecutoriada o por estar comprendidos en casos de inhabilitación, normados por el Honorable Consejo Universitario.

CARRERA DE ARQUITECTURA

AREA DE TALLERES:

TALLER DE SINTESIS

2 ITEMS DE 128 HRS/MES

AREA DE DISEÑO:

SUB-AREA DE TEORIA

2 ITEMS DE 32 HRS/MES

EXPRESION I

1 ITEM DE 64 HRS/MES

AREA DE TECNOLOGIA:

SUB-AREA CONSTRUCTIVOS

2 ITEMS DE 64 HRS/MES

SUB-AREA PROCESOS ESTRUCTURALES

2 ITEMS DE 32 HRS/MES

SUB-AREA ACOND. FISICO DEL MEDIO

1 ITEM DE 32 HRS/MES

MAQUETISMO

1 ITEM DE 64 HRS/MES

AREA DE URBANISMO Y SOCIALES:

SUB-AREA

HISTORIA CRITICA DEL HABITAT

1 ITEM DE 32 HRS/MES

TEORIA Y METODOLOGIA DEL DISEÑO

1 ITEM DE 32 HRS/MES

Los interesados a los cargos docentes deben presentar solicitud escrita dirigida al Sr. Decano acompañando los siguientes documentos:

1. Curriculum Vitae
2. Fotocopias legalizadas del Diploma Académico y Título en Provisión Nacional
3. Publicaciones del postulante que tengan relación con el área a la que postula
4. Certificados o documentos que acrediten la actividad profesional
5. Antecedentes de docencia universitaria
6. Plan de trabajo correspondiente a las actividades académicas a las que postula
7. Los postulantes para docentes de la Carrera de Arquitectura deberán presentar el Certificado de Registro Profesional en el Colegio correspondiente.

LAS SOLICITUDES PARA LA PRESENTE CONVOCATORIA SE RECIBIRAN EN SECRETARIA DE LA FACULTAD DE ARQUITECTURA, URBANISMO Y ARTES, HASTA HORAS 18:00 DEL DIA VIERNES 30 DE ENERO DEL PRESENTE. LOS EXAMENES DE COMPETENCIA SE LLEVARAN A CABO DEL 16 AL 27 DE FEBRERO DEL AÑO EN CURSO.

Mayores informaciones en Secretaría de la Facultad de horas 14:30 a 18:30.

La Paz, enero 4 de 1998

Se abrirán bancos extranjeros

Las mayores sorpresas en la banca nacional en 1998 se darán por una mayor participación de capitales extranjeros, así como la apertura de nuevas oficinas de bancos del exterior en el país, anunció la Asociación de Bancos Privados de Bolivia (Asoban), cuando el Banco Bilbao Vizcaya (BBV) de España ya recibió la autorización de la Superintendencia de Bancos para operar en Bolivia.

"Los bancos tendrán que seguir creciendo patrimonialmente si quieren crecer al mismo ritmo del año pasado (14 por ciento)", afirmó el secretario ejecutivo de Asoban, Fernando Kempff, al subrayar que el reto del país para este año es la globalización de la economía con sus implicaciones directas y automáticas en la banca nacional.

Advertió que los cambios que se han dado en el sistema financiero no son estáticos, sino que tienen un componente dinámico que obligará a los bancos operar por un mayor robustecimiento si quieren prestar sus servicios a empresas grandes como las capitalizadas y otras nacionales que por su magnitud requieren bancos con patrimonios importantes.

Kempff Bacigalupo estimó que el crecimiento de la banca para el presente año será similar al de 1997. "No creemos que sea un crecimiento espectacular, pero sí moderado e importante".

Consideró que en Bolivia existe una banca sólida, estable y sana, a pesar de lo sucedido con el Bidesa.

Un sistema financiero estable

El sistema financiero boliviano fue estable durante 1997, a pesar de la liquidación de un banco y la necesidad de ayuda de otros cinco, afirmó el ministro de Hacienda, Edgar Millares. La calidad de la cartera del sistema bancario, es decir, la relación de la cartera en mora y la bruta, no sobrepasa el cinco por ciento, lo que según Millares puede ser considerado adecuado, pues bajo parámetros internacionalmente aceptados, un nivel de mora de 10 por ciento es manejable.

Existió un manejo eficaz de la cartera del sistema por parte de las instituciones de regulación y por el Banco central, lo cual incidió positivamente en el saneamiento y fortalecimiento de la cartera del sistema, según el informe de Millares.

Millares, quien dijo que el Banco Internacional de Desarrollo (Bidesa), liquidado en diciembre pasado, no tenía problemas cuando el superintendente de Bancos, Jacques Trigo, informó que dicho banco estaba en dificultades, señaló ayer que el anterior gobierno no liquidó al Bidesa por intereses electorales, pero que el actual "no tiene preferencias ni protege a nadie".

Actualmente se encuentran con asistencia por parte del Fondo Nacional de Desarrollo del Sistema Financiero de Bolivia (Fondesif) el Banco Boliviano Americano, el de la Unión, Hipotecario, de la Paz, Nacional y Mercantil, recordó Millares.

Durante la primera semana de enero, el Banco de la Paz recibió el espadazo del Fondesif por nueve millones de dólares mientras que sus accionistas aportaron 7.7 millones de dólares.

Más vale conocer que lamentar

Cómo anda su banco elegido

Una explicación detallada para comprender la marcha del sistema bancario.

Para comenzar el año, PRESENCIA muestra a sus lectores la situación de la banca privada nacional, de manera que puedan conocer la situación de ésta y elegir el banco que mayor confianza les reporte.

En el primer cuadro los números son expresados como un porcentaje en relación al activo total de los bancos, incluidos los contingentes.

Antes de comenzar la lectura, recordemos que el total de activos de un banco es la masa total de dinero que el banco controla y que está formada por disponibilidades, cartera "directa e indirecta", muebles, inmuebles y otros activos.

1) Los ingresos financieros son el reflejo del porcentaje que el banco recibe por los préstamos que otorga.

2) Los gastos financieros dan la idea de la tasa de interés que el banco paga con relación a los activos.



El "Wall Street paceño", la avenida Camacho, donde la mayor parte de los bancos se ha asentado.

3) El "spread" es la diferencia entre lo que el banco cobra y lo que paga. Refleja la rentabilidad de los préstamos. A mayor porcentaje, la rentabilidad es mayor.

4) Los cargos por incobrabilidad explican qué porcentaje del activo total del banco ha dispuesto para

hacer frente a las probables pérdidas por malos préstamos.

5) Se entiende por spread neto el porcentaje de rendimiento por el uso del dinero menos los cargos por incobrabilidad. Si el porcentaje es negativo significa que el rubro de ingresos y gastos financieros ha

dado pérdidas.

6) Gastos de administración. Este porcentaje es el medidor de la calidad administrativa del banco. Cuanto más bajo es el porcentaje, más eficiente es su administración.

7) Neto de ingresos no crediticios es el ingreso por los di-

ferentes servicios que presta un banco, menos su costo. Refleja la capacidad del banco por conseguir otros ingresos diferentes al rendimiento de los préstamos. A más alto porcentaje, significa que sus servicios son más rentables.

8) El neto gasto de administración muestra el porcentaje entre el manejo del dinero, las probables pérdidas, los gastos que hace la administración y los ingresos netos que perciben por servicios. Explica en porcentaje el costo total de las operaciones.

9 y 10) Ingresos antes de ajustes y +/- ítems extraordinarios son ajustes de operaciones que corresponden a gestiones pasadas.

11) Retorno sobre activos es el principal indicador, dice qué rendimiento el banco ha obtenido entre las utilidades obtenidas con el total de recursos que maneja. Cuanto más alto porcentaje tenga, el banco es más eficiente, más competitivo, mejor administrado y con buena utilidad.

12) Retorno sobre patrimonio. Es también un indicador importante. Explica qué porcentaje de beneficio recibe el banco con relación a los activos totales que dispone, incluyendo contingentes. Cuanto más alto es el índice, el banco es más eficiente.

PERFORMANCE DE LA INDUSTRIA BANCARIA HASTA OCTUBRE 1997

Table with 15 columns: SCRUBZ, BBA, BNB, UNION, MERC, BHN, BSA, LAPAZ, CREDIT, GANADERO, BBN, BEC, BOL, SISTEMA. Rows include financial ratios like Ingresos Financieros, Gastos Financieros, Spread, and various balance sheet items.

En cuestión de banca Los "secretos" mejor guardados

Patrimonio/ activos, reservas/ mora, cargos diferidos y medidas no ortodoxas.

Para leer el cuadro, después el inciso número 13 hacia adelante los ratios se expresan claramente en millones de bolivianos.

14) Patrimonio/activos, este parámetro explica del total de 100 bolivianos que maneja el banco,

qué porcentaje pertenece a los accionistas.

15) Reservas/mora. Enseña el porcentaje de la mora que se halla cubierta por reservas.

16) Cartera vigente/activos explica qué porcentaje del activo total son préstamos. Un porcentaje bajo indica que las inmovilizaciones del banco son altas. Refleja activos improductivos.

17) Cargos diferidos. Una modalidad inventada por anteriores gestiones en la Superintendencia de Bancos para ocultar pérdidas y así los bancos puedan continuar recibiendo depósitos sin merecerlos de acuerdo a ley. Es un rubro

que significa pérdida aunque esté en el activo.

Bonos: Otra modalidad inventada por anteriores administraciones en la Superintendencia del sector para que los accionistas de los bancos se comprometan, a futuro, efectuar aumentos de capital recibiendo para eso una tasa de interés, que al final permita cubrir la obligación sin aportar dinero en efectivo.

En esta fila se aprecia el peligro de los bancos que usan un sistema no ortodoxos.

18) Obligaciones/ Patrimonio+bonos-Dif explica las obligaciones con el público y ter-

ceros comparando con los recursos reales del banco. Vale decir cuántas veces está endeudado el banco con relación a su patrimonio real. Cuanto más baja es la relación, el banco tiene menor riesgo ante el público.

19, 20 y 21) patrimonio del banco neto

22) Cargos diferidos, nominación inventada para ocultar pérdidas.

23) Cartera vigente, total de préstamos sin problemas.

24) Obligaciones directas e indirectas deudas del banco ante la comunidad.

25) Total de activos, todos los bienes que maneja un banco.

26) Encaje legal excedente o deficiencia a las reservas obligatorias que exige la ley al cierre del semestre.

27, 28, 29, 30, 31) Estas líneas representan la solvencia del banco frente a las contingencias que puedan sufrir. La fila 33 reflejaría la situación patrimonial del banco en caso de liquidación inmediata.

En la columna sistema, se muestran los datos que corresponderían al promedio de toda la banca privada nacional. En este análisis no se incluyen los bancos extranjeros porque no tienen peso sobre el sistema financiero. Tampoco existe banca estatal.

Table with 15 columns: SCRUBZ, BBA, BNB, UNION, MERC, BHN, BSA, LAPAZ, CREDIT, GANADERO, BBN, BEC, BOL, SISTEMA. Rows include ENCAJE LEGAL, SOLVENCIA, and various financial ratios for October 1997.

Conozca de Bolivia dónde se gasta más

La Paz, la ciudad más cara

La más barata es Tarija. La más costosa en servicios, Cobija.

La Paz resultó ser la ciudad más cara de todo el país en alimentación y vivienda; mientras que Cobija y Trinidad son las más costosas en prestación de servicios.

Si bien en la sede de gobierno se puede encontrar un plato de comida por 10 bolivianos como promedio, empero, el habitar resulta lo oneroso. El alquiler de una vivienda cuesta entre los 100 y los 5.000 dólares. Los terrenos se comercian desde los 30 hasta los 600 dólares el metro cuadrado.

De ahí que, según el presidente del Fondo de Vivienda Social (Fonvis), Germán Velasco, el alto costo del terreno en La Paz determinó que las inversiones para vivienda se fueron hacia Santa Cruz.

INDICADORES

El economista Luis Retamozo explicó que los indicadores detallados en el cuadro anexo son los más importantes para determinar lo costoso que resulta vivir en una ciudad, tanto para el viajero como para el habitante.

Entre éstos se tienen los hoteles de cinco estrellas y los alojamientos que muestran cuánto le cuesta a un turista rentar una habitación por una noche.

Los indicadores de alimentación dan cuenta la disponibilidad de recursos para consumir un determinado alimento, pero también la existencia de los restaurantes, altamente caros ya que indica hay personas que pueden pagarlos.



Viajeros que llegan a la ciudad de La Paz y no saben lo caro que les resultará pagar por una vivienda.

Principales indicadores de la ciudades más caras

Rubro/departamento	La Paz	Cochabamba	Santa Cruz	Cobija	Tarija	Potosí	Oruro	Sucre	Trinidad
Hoteles									
Cinco estrellas	160\$us	80\$us	80\$us	130\$us	35\$us	80\$us	347\$us	347\$us	1100\$us
Un mediano	150\$	20\$us	30\$us	30\$us	70\$us	15\$us	150\$	150\$	30\$us
Comidas un plato									
El más caro	125\$us	47\$us	20\$us	25\$us	25\$us	40\$us	25-30\$us	30\$us	60\$us
El medio	100\$us	10\$us	7\$us	5\$us	12\$us	15\$us	7\$us	5\$us	3\$us
Mercado									
Carné con hueso	12\$us	13\$us	12\$us	8\$us	12\$us	14\$us	12\$us	12\$us	11-50\$us
Filete	25\$us	18\$us	15\$us	12\$us	14\$us	18\$us	23\$us	20\$us	13\$us
Servicios									
Electricidad	70\$us	150\$us	80\$us	530\$us/mes	50\$us	80\$us	25\$us	25\$us	400\$us
Agua	25\$us	70\$us	70\$us	20\$us	25\$us	30\$us	60\$us	60\$us	40\$us
Teléfono	80\$us	75\$us	40\$us	34\$us	80\$us	20\$us	20-70\$us	100\$us	100\$us
Transporte	400\$us/mes	2.500\$us/tar	400\$us/mes (2.500\$us)	20\$us/tar	20\$us	(150\$us/mes)	2.500\$us/tar	2.500\$us	50\$us/mes
Diversión									
Cine	12\$us	10\$us	8\$us	No hay	6\$us	8\$us	5\$us	5\$us	6\$us
Alg. Video	3.50\$us	8\$us	5\$us	2.50\$us	2.50\$us	3.50\$us	3\$us	3\$us	3\$us
Deporte	10\$us	13\$us	8\$us	10\$us	2.50\$us	11\$us	8\$us	11\$us	2.50\$us
Servicio	2.50\$us	3\$us	3\$us	2.50\$us	2.30\$us	5\$us	2\$us	2.50\$us	2.50\$us

Esos factores hacen más atractiva una ciudad para la inversión. Donde hay mayor consumo y disponibilidad de servicios a precios

razonables y calidad de atención, es donde la gente se queda, aseguró Jaime Méndez, administrador del Hotel Libertador.

LOS SERVICIOS

Los medidores de los gastos de una familia promedio en cada ciu-

dad se miden por su consumo de agua, luz, teléfono, ellos muestran la capacidad de gasto y cuán caros resultan los servicios.

Una muestra es Cobija, donde el ciudadano promedio gasta 584 bolivianos al mes, en cambio en Tarija se gasta sólo 145.

A los servicios se suma el transporte que varía de una capital a otra. Por último, la vestimenta. Por ejemplo, el precio de un par de calzas, que oscila entre los 220 en La Paz, en otros departamentos como el Beni el precio se duplica.

BOLIVIA MÁS BARATA

Los costos que se suponen altos por los bajos ingresos de la población, resultan bajos para los estudiantes y los viajeros de otros países, quienes han encontrado en Bolivia un presupuesto barato para mudarse. Un ejemplo son los cientos de estudiantes brasileños, peruanos, quienes no se cansan de proclamar lo barato que es vivir en Bolivia.

Vivir en Beni es paraíso para el bolsillo

Los trinitarios aseguran que la tierra más barata y más tranquila es su ciudad porque un alquiler de una casa con todas las comodidades está en 200 dólares, y un "pahuichi" no supera los 50 bolivianos.

La vida es barata porque la ropa es suelta y no requiere de telas gruesas, sino sedas y algodones que son el atractivo mensual de las mujeres que buscan un buen telar para vestir cada día.

Para trasladarse de un lugar a otro, uno sólo requiere de un boliviano con cincuenta centavos para un mototaxi que atraviesa la ciudad de un confin al otro.

Ahora, si uno quiere habitar en la región, tan sólo requiere un trabajo, porque la mutual otorga casas sin cuota inicial y paga de acuerdo a sus posibilidades.

Otro de los atractivos es que el pasaje a la ciudad de Santa Cruz no cuesta más de 40 bolivianos y el de avión no más de 900, hechos que hacen de esta ciudad una de las más baratas.

A esto se suman los atractivos turísticos que demandan para un grupo de personas gastos menores. Un expreso a la laguna Suárez cuesta 15 bolivianos y a Puerto Baradero, 50 bolivianos.

Lugares exóticos y de aventura porque uno puede caminar por los tres kilómetros de la laguna sin hundir las rodillas. A esos atractivos se añaden los de puertos Almacén y Ballivián, donde los ríos muestran la riqueza de la región.

La "bella" Trinidad es barata y tranquila, y una persona que como en su casa, comentó la señora Yolanda Suárez de un hotel céntrico de esta región boliviana.

Empero, según un estudio realizado, los precios de la capital Beniana figuran entre los más caros, aunque, eso sí, la carne y el arroz son los productos más baratos.



Los extranjeros son los únicos que pueden gastar a manos llenas.

Para los extranjeros es barata
En Cochabamba casi todo se debe gastar en comida

Corresponsal en COCHABAMBA

Debido a una serie de factores que inciden en los costos y precios, Cochabamba es una de las ciudades más caras del país, sobre todo, en los rubros considerados más importantes como son alimentación, educación, vestimenta y recreación.

De acuerdo a datos del Instituto Nacional de Estadística (INE), sólo cinco productos (pan, cereales, carne, menudencias y embutidos) representan el 46,4 por ciento del presupuesto del cochabambino que distribuye sus ingresos en una decena de bienes de uso y consumo.

Contrariamente, los visitantes que llegan desde el exterior encuentran a esta ciudad como una de las más baratas. En Cochabamba viven más de 2.000 brasileños que no tie-

nen apuros dado el costo de la alimentación, alquileres, transporte, atención médica y otros imprescindibles. Los turistas nacionales, a su vez, pueden encontrar precios y tarifas más altas que en otras partes del país. Lo mismo ocurre con la vestimenta debido a que en esta capital se ofrece y comercializa productos "rescatados" en otras ciudades como La Paz, Oruro y Santa Cruz. Los intermediarios, por tanto, encarecen los precios.

De la misma manera, una gran parte de los alimentos provienen no sólo del interior, sino también del exterior del país lo que reduce en el incremento de los precios que afecta los bolsillos de los estantes y habitantes, hecho que se refleja en el Índice de Precios al Consumidor.

Cuando el costo de vida depende del "gusto" Santa Cruz se da para todo bolsillo

Migrantes pobres como turistas acaudalados encuentran los precios que buscan.

La ciudad de Santa Cruz es una de las más visitadas del país, puesto que sólo por vía terrestre llegan cerca de medio millón de personas al año, según datos proporcionados por la administración de la terminal de buses de esa capital

Esa situación surge, entre otras razones, porque Santa Cruz, si bien es una de las ciudades más caras en materia de servicios, vivienda y vestimenta, también presenta opciones para todos los bolsillos.

Un próspero cochabambino, Don Julián Torrico, llegado hace 30 años, asegura que "aquí nadie se queda sin comer" porque hay de todo y para todos: ricos y pobres.

Ello ha obligado a los inversionistas a poner sus ojos en la hotelería y otros rubros que tienen que ver con el turismo.

Los hoteles de tres, cuatro y cinco estrellas pasan los 60, sin tomar en cuenta la infinidad de alojamien-

tos y posadas que se han habilitado en los últimos tiempos.

Existe hospedaje desde los 30 bolivianos. Un hotel de tres estrellas cobra por una habitación, con cama matrimonial, un promedio de 25 dólares con todos los servicios, incluido el desayuno.

En cuanto a la alimentación, existe una infinidad de opciones, desde la comida rápida como son los pollos chinos, hamburgueserías, hasta locales muy exclusivos.

En la noche funcionan las churrascuerías, cuadriles y otro tipo de locales especializados en recepciones que sirven desde comida típica hasta los platos más exóticos que uno puede imaginarse.

La gente humilde en los mercados encuentra un almuerzo hasta en tres bolivianos y las pensiones cobran entre ocho, 10, 15 y hasta 20 bolivianos, dependiendo de lo que se consume.

Como en toda ciudad de un millón de habitantes, Santa Cruz presenta los fines de semana muchas oportunidades. Una es concurrir a locales que se especializan en carnes de cerdo, es decir los chicharrones, aviones, escabeches y otro tipo de platos que atrae a gentes de toda condición social.

Familias enteras concurren a estos locales conocidos como "los chicharrones" porque además se suele vender la chicha "colla".

Un modo de vida Oruro, barato pero no tanto

Los ingresos son demasiado bajos. Lo mínimo para vivir, Bs1.250

• Jorge LAZZO Valera
Corresponsal en Oruro

Vivir en Oruro -sin lugar a dudas- resulta más barato que hacerlo en ciudades como La Paz, Santa Cruz o Cochabamba, pero esta economía también compensa los bajos salarios que se pagan, por regla general, en las instituciones públicas y privadas de esta ciudad.

Pensar en los gastos de manutención de una familia de cinco miem-

bro resulta interesante, porque de acuerdo a un estudio mensual del Centro de Investigación y Servicio Popular (CISEP) lo mínimo que ese grupo familiar necesita para sobrevivir son 1.250 bolivianos.

HIJOS EN LA UNIVERSIDAD

Empero, en consulta con una familia de clase media, los gastos oscilan entre los 3.000 y 5.000 bolivianos, cuando se tienen hijos que asisten a la universidad. Muchas veces esos gastos son superiores a esta suma, si se toma en cuenta el monto de alquiler o anticrético.

Los alquileres de pequeños departamentos oscilan entre los 100

y 400 dólares si se busca una vivienda más cómoda. El costo del anticrético varía de acuerdo al número de habitaciones, entre los 3.500 y los 20 mil dólares. Todo es cuestión de gustos de comodidad y hasta de ubicación.

Sin embargo, el Cisep, en su estudio de costos, menciona un monto de 140 bolivianos mensuales para pagar un alquiler.

A estos gastos se deben sumar los de alimentación que también supone una erogación mensual que varía entre los 450 y los 3.000 bolivianos. Según el Cisep el gasto de vestimenta es de 275 bolivianos, mientras que el común de los cochabambinos dice que gasta entre 600 y 1.000 bolivianos.

En Uyuni todo es caro

Walter AMORIM, Muratelli
Corresponsal en Uyuni

El standard de vida en Uyuni es alto dado que no tiene vida propia. La verdura, la carne y el vestido se trae de La Paz, Oruro, Cochabamba, Tupiza y de países vecinos como Argentina y Chile a costosos precios. ¿La vivienda? es carísima.

Los pasajes interprovinciales y departamentales se dispararon: a Sucre cuesta 45 bolivianos, a Potosí 30 y a Oruro 35, y ello varía dependiendo del estado de los caminos y las inclemencias del tiempo.

Una familia de cinco miembros que vive en Uyuni mensualmente necesita 2.850 bolivianos: Alimentación 1.200 bolivianos, vestimenta 900, vivienda 500 bolivianos, material escolar 250, otros gastos 200 bolivianos.

La MAYOR PROMOCION

DE TODOS LOS TIEMPOS

La Sra. Amelia Cruz de Schmidt
se ganó la casa!



La mayor alegría de su vida

La Sra. Amelia Cruz de Schmidt, con C.I. No. 1178945 POT., de la sucursal La Paz, se ganó la primera de las casas de la Mayor Promoción que premia a los clientes del Banco Santa Cruz. Abra su cuenta, aumente su saldo y siga participando porque todavía quedan 2 casas, 8 autos y más de 700 premios. Mañana sexto sorteo.

 **Banco
Santa Cruz**
Cada vez más cerca de usted

En relación a otras telefónicas latinoamericanas

Entel cobra mucho más caro

En Chile, la competencia entre empresas redujo tarifas.

La Empresa Nacional de Telecomunicaciones (Entel) tiene las tarifas más altas por llamadas de larga distancia internacional, comparándolas con empresas que ofrecen igual servicio en Argentina, México y Chile.

Por ejemplo, llamar a Estados Unidos desde Argentina a través de Telefónica Argentina cuesta 0,92 dólares el minuto, mientras que de Bolivia la tarifa asciende a 1,50 dólares. Desde México, mediante el sistema Ladafon, el minuto vale 1,07 y de Chile 0,22.

La diferencia, en promedio, entre estos tres países y Entel para comunicarse con el Norte del continente llega al 103 por ciento.

Ocurre algo similar si el usuario boliviano quiere comunicarse en el caso de Argentina hacia los países del Mercado Común del Sur (Mercosur): Brasil, Paraguay y Uruguay. El minuto cuesta 0,92 dólares; en cambio hablar desde Bolivia representa un gasto de 1,97 dólares.

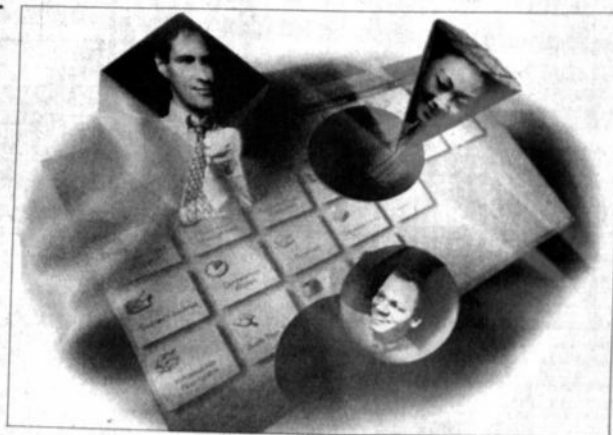
Hacerlo desde México es más caro, ya que significa 2,13 dólares. Sin embargo, el promedio de ambos países genera una diferencia del 30 por ciento menos.

Hacia los países europeos, la llamada desde Argentina vale 1,55 dólares y de México 2,13, cuando en Bolivia cuesta 2,44 dólares el minuto. Para los clientes bolivianos significa un 33 por ciento más con relación a México y Argentina.

HACIA Y DE BOLIVIA

Siempre refiriéndonos a México, Argentina y Chile, las llamadas internacionales hacia y desde estos países con relación a Bolivia tienen diferencias sustanciales.

Hablar desde Argentina a Bolivia cuesta 0,92 dólares el minuto; pero hacerlo a la inversa representa un



La raza humana en constante intercomunicación por la tecnología.

114 por ciento de diferencia en contra para los bolivianos, que deben pagar 1,97 dólares.

Con Chile la diferencia es mayor, ya que comunicarse con Chile cuesta 1,97 dólares y desde Chile a Bolivia se le puede hacer pagando entre 0,48 y 0,38 dólares el minuto. En promedio existe una diferencia del 358 por ciento.

México cobra mucho más caro, puesto que el minuto hacia Bolivia cuesta 2,13; en ruta contraria el gasto es de 1,97, es decir que los bolivianos tienen a su favor un 92 por ciento.

COMPETENCIA Y DESCUENTOS

En el caso chileno la diferencia de precios con relación a Bolivia se debe a que en el sector operan varias empresas, situación que genera competencia y, por ende, tarifas más bajas. Las compañías en telecomunicaciones reducen constantemente sus tarifas y ofrecen planes convenientes, en el intento de lograr mayores usuarios.

En Argentina, aunque existe un monopolio en telecomunicaciones, el Poder Ejecutivo dispuso que las tarifas internacionales rebajen, a partir del 8 de noviembre pasado, en los principales destinos. Esta disposición beneficia fundamental-

mente a las empresas argentinas que exportan a los países miembros del Mercosur.

En Bolivia, la capitalizada Entel, que tiene monopolio hasta el año 2001, reajustó sus tarifas para el servicio de larga distancia el 1º de noviembre de 1997, tal como lo permi-

te la Ley de Telecomunicaciones.

Esto significó para las llamadas internacionales una rebaja del cinco y 11 por ciento, en el caso de los países sudamericanos -a excepción de los andinos (Perú, Ecuador, Colombia y Venezuela) que mantuvieron sus precios- y México, respectivamente.

Cuadro comparativo de tarifas telefónicas de larga distancia

ARGENTINA	MÉXICO	CHILE	BOLIVIA
TELEFÓNICA	LADAFON	VARIOS	ENTEL
A Estados Unidos	0,92	1,07	0,22
A Ecuador		2,13	0,91
A España	1,55	2,13	2,44
A Reino Unido	1,55	2,13	2,44
A Australia	3,79	2,13	2,81
A los países del Mercosur	0,92	2,13	1,97
Al Uruguay	0,82	2,13	1,97

HACIA Y DE BOLIVIA

De Argentina a Bolivia	0,92	De Bolivia a Argentina	1,97
De México a Bolivia	2,13	De Bolivia a México	1,97
De Chile a Bolivia	0,48-0,38	De Bolivia a Chile	1,97

DESARROLLO URBANO - HUMANO - SOSTENIBLE

COCHABAMBA

UNA CIUDAD PARA

Bolivia



Cochabamba ha cambiado, desde sus avenidas arboladas y empedradas hasta sus puentes y pasos a desnivel, desde el fervor religioso y su mística hasta sus parques y paseos. Cochabamba vuelve a ser la ciudad jardín y argüida de los bolivianos.



Para Manfred Reyes Villa, los niños son los únicos privilegiados. El Gobierno Municipal prioriza la educación en todos los niveles. En 1997 construyó, remodeló y mejoró más de medio centenar de establecimientos educativos. El programa de desayuno escolar beneficia a 95 mil alumnos.



El plan recreativo de la Alcaldía expresa el amor del Alcalde por la niñez cochabambina. Los parques de El Niño, Roneta, Educación Vial y otros no tienen equivalentes en otras ciudades.



Toda la industria en la gestión 1997 fue ocrón concertada y armonizada entre el Concejo Municipal y la Alcaldía. Cada uno de los ámbitos de trabajo funciona con los ojos puestos en el bienestar de los cochabambinos, porque sólo con el apoyo ciudadano se puede avanzar hacia una Alcaldía sostenible, moderna y administrada por la ley.



Puente Antezano. Monumental obra de ingeniería, construida con pasos a desnivel, con una inversión de más de un millón de dólares. Su ubicación permite el descongestionamiento vehicular entre el norte y el centro de la ciudad.



Manfred Reyes Villa ha devuelto la fe en nosotros mismos y en la posibilidad de hacer de Cochabamba una ciudad moderna, planificada, humana, productiva y turística.



Cochabamba avanza hacia el próximo milenio vestida de modernidad, preservando su arquitectura tradicional que refuerza su identidad. El paseo de El Prado, Plaza 14 de Septiembre y Boulevard de La Recoleta son algunos de los puntos remodelados junto a los raudales en flor, espejo y mosaico de la riquísima vegetación del valle.

Hasta el 1º de marzo

Súper amplía plazo para tener licencias de radios

Varias radioemisoras provinciales estaban en riesgo

Agencia ERBOL

El gobierno prorrogó hasta el 1º de marzo de 1998 el plazo para readecuar las concesiones y licencias de empresas de telecomunicaciones, para aquellos trámites iniciados con anterioridad al 31 de diciembre pasado.

Varias radioemisoras, principalmente provinciales, estaban en riesgo de que su autorización de funcionamiento sea declarada caduca por el vencimiento de la fecha establecida en un decreto anterior.

La nueva disposición aprobada en gabinete dio plazo a la Superintendencia de Telecomunicaciones para que se pronuncie hasta fines de marzo sobre esos trámites

en curso, varios de los cuales fueron iniciados en 1992 ante la Dirección General de Telecomunicaciones.

La reversión de las licencias ponía en riesgo de remate al espacio radioeléctrico. Representantes de radioemisoras comunitarias de Santa Cruz, Potosí, Beni, Oruro y Cochabamba iniciaron las gestiones en La Paz, hasta lograr la ampliación del plazo.

Advertieron que la licitación de licencias favorece sólo a intereses de grupos económicos y políticos, antes que a proyectos de promoción del desarrollo humano.

La readecuación de la autorización de funcionamiento fue demorada injustificadamente, no obstante, la presentación de todos los requisitos técnicos y legales, manifestaron.

Luego que la Superintendencia de Telecomunicaciones apruebe la readecuación, las personas o empresas autorizadas renovararán sus licencias dentro de 20 años.



Con pocos recursos, las radioemisoras provinciales prestan servicios.



Una ciudad, saludable, productiva, turística y atractiva

H. ALCALDIA MUNICIPAL DE COCHABAMBA

CANAL 4 SUCRE • CANAL 5 ORURO • CANAL 5 LA PAZ • CANAL

CANAL 2 TRINIDAD • CANAL 2 MONTERO • CANAL 4 STA CRUZ

La Isla Misteriosa

Lunes a Viernes
18:00



Bolivisión
LA RED DE MAYOR CRECIMIENTO

Dpto Gráfico Bolivisión

REVISTA DOMINICAL
PUERTA ABIERTA

QUE HACEN LOS COCAINEROS EN LA PALETA ELECTORAL

PUERTA ABIERTA política

Spate: Una nueva izquierda
nacido en el olapare, asegura
fueron escobar: H.C.F.
Masala cree que eso es
una retórica.



Arte: Otros soportes, otras formas de ver.

Los "changos" tienen lenguaje propio, incomprensible para adultos.

Anatomía de un Mito, el "personaje del año"

GUSTAVO GONZÁLEZ
IPS/SERVICIO

Un ensayo que plantea una mirada crítica hacia los ideólogos y modelos de desarrollo económico y de transición a la democracia de Chile es el "personaje del año" en este país latinoamericano, según una conocida periodista.

"Chile Actual, Anatomía de un mito", ensayo del sociólogo Tomás Moulián convertido en un éxito de ventas, recibió ese calificativo de parte de Patricia Verdugo, Premio Nacional de Periodismo 1997.

El mérito principal de este libro, que lleva publicadas ocho ediciones desde junio, es plantear una mirada alternativa al "Chile oficial", según Verdugo.

Al analizar la anatomía de este mito, Moulián no sólo dio argumentos sólidos a los desencantados y frustrados por el proceso de restauración democrática que se abrió a finales de la década del 80.

El libro fue también premiado, pues anticipó la evolución hacia la democracia negociada con la dictadura del general Augusto Pinochet (1973-1990), que alcanzó un alto grado de cristalización en las elecciones parlamentarias del 11 de diciembre.

En esos comicios no sólo se fortaleció la llamada derecha "dura", que tendrá un peso decisivo en el Senado desde marzo de 1998, sino que además se articuló un nuevo Congreso en que Pinochet tendrá un alto como senador vitalicio.

"Con esto culmina la operación de 'blanqueo' de la figura de Pinochet", señala Moulián, quien en su libro menciona como uno de los elementos de la transición "la cirugía plástica, la operación transexual que convirtió al Dictador en el Patriarca".

En casi 600 páginas, el libro describe "la jaula de hierro"

institucional en que se debate la restringida democracia chilena, con el sistema electoral binominal, los senadores designados y otros "amarras" dictatoriales y la aceptación implícita de las Fuerzas Armadas como poder del Estado.

El Chile actual es la culminación exitosa de un gran acto de "trans-formismo", que apunta a la perpetuación del modelo neoliberal impuesto por la dictadura sin su brutal marco represivo, señala Moulián.

La imagen del "gatoapardismo", de cambiar para permanecer, se aplica con toda propiedad al proceso de transición que bajo la viplante y amenazante mirada de los militares se articuló en Chile a partir del plebiscito presidencial de 1988.

Es el Chile del olvido y de la aceptación, donde bajo la premisa del consenso se deriva en el "blanqueo" de los crímenes represivos cometidos por agentes del Estado durante la dictadura, advierte el libro.

Para Moulián, el "Informe Rettig", dado a conocer en 1991 por el entonces presidente Patricio Aylwin con una relación de los 2.500 casos de desaparecidos y asesinados, fue "un gran acto simbólico a través del cual la nación asumió su responsabilidad, pero también un espectacular acto de evasión".

Allí se configuró, a través de una cuidadosa liturgia, la instalación del enfimismo como respuesta a los crímenes", apunta el autor.

"Se oficializó el desvanecimiento en el colectivo de la responsabilidad individual que, de acuerdo a los principios de autoridad y los códigos de honor, correspondía a los comandantes en jefe de las diferentes ramas de las Fuerzas Armadas", agrega.

"Primero del ciudadano y paraiso del consumidor". Bajo esta caracterización, Moulián profundiza en la secuencia de un país donde la "jaula de hierro" que encierra a la democracia ofrece el escape del consumismo.

LITERATURA

El idioma castellano es constantemente atacado y destruido, y la razón para la metáfora lingüística generalizada en Bolivia es el infimo nivel de la educación escolar. En este artículo el autor, periodista y ensayista Oscar Ullín Fernández analiza aspectos de una actividad que, con frecuencia, es vista como muy prestigiosa: el oficio de escritor.

Páginas 4 y 5



El periodista Rafael Arizondo pone a dos personalidades militantes contemporáneas en diálogo fragmentado desde el trabajo. Entrevistas por separado se enfrentan para discutir el porvenir de tanto río caudalero en diciembre de 1995 y junio de 1997. Para el viejo dirigente minero Filomeno Escobar, ha nacido una nueva izquierda en H.C.F. Mansilla, eso es para refutar.

Páginas 8 y 9

PINTURA

El arte boliviano se asoma a las pantallas. Alejandro Villena pone la tecnología audiovisual al servicio de la pintura boliviana y 17 de sus protagonistas. Un video permite que la plástica nacional entre, por la pantalla, a los hogares.

Páginas 12 y 13



"Changos y changos" han creado un rico universo lingüístico con códigos que hacen referencia a su cotidianidad, como los "Chaqueños" (campesinos), las "jarras" y otras "paldas", palabras que resultan hasta insultantes para los oídos de los psicólogos dicen que es un mecanismo de defensa, que les permite cubrirse de los mayores para que no les ataquen.

Páginas 20 y 21

COLECCION

PUERTA ABIERTA. Revista dominical

Coordinador General: Víctor Hugo Sandoval Ricardi
Editor de Cultura: Rubén Vargas
Editores Literarios: Jesús Urzangulí
Redactores: Nidia Contreras, Elias Blanco

MUSICA

GRAN: BOL. RANGOL. GONZALEZ Y GONZALEZ
Lugar: Gran Teatro Nacional (BOL.)
Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

CINE Y VIDEO

OCTO. EDITION DE LO MEJOR DE 1997

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

EXPOSICIONES

EXPO. MUESTRA COLECTIVA

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

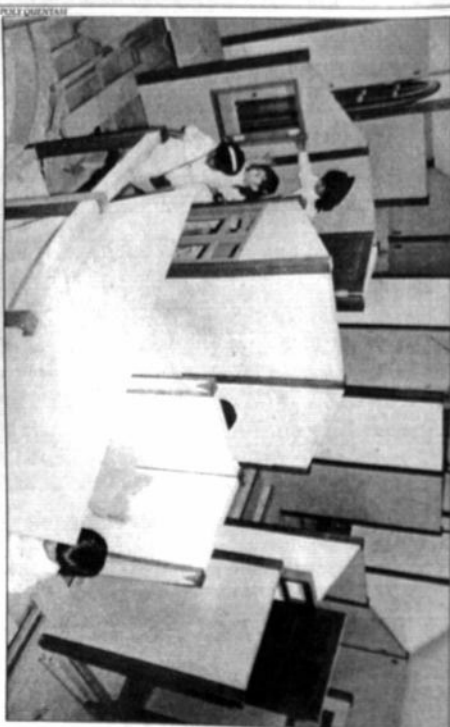
Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

ARTE Y CULTURA



LABERINTO DE CASITAS. Uno de los juegos del Museo Kuntio recientemente inaugurado y ubicado en el Cerro Santa Bárbara

ACTIV: EXAMENES DE CASITAS

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Kuntio

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

CONTINENTAL, JUAN DE VARELA

Expos: Exposición de pinturas, grabados y de libros de la ciudad de La Paz. Títulos: "Sueño de la ciudad", "Sueño de la ciudad", "Sueño de la ciudad".

NACIONAL DE ARTE

Expos: Arte colonial y pintura contemporánea.

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

Lugar: Museo Nacional de Historia y Arte (BOL.)

Fecha: 15 de mayo, hora 19:00

El "pop art"

Llega a los cementerios

Atrás quedaron los servicios grises: nuevos entierros, menos tristes, prepara la competencia del sector. Ya están a la venta nuevos modelos de ataúdes.

A la venta en Francia nuevos modelos de ataúdes y uno de los más innovadores es el de cartón.

ATAÚDES DE CARTÓN
Para la empresa que lo patentó, es un material que tiene dos grandes ventajas: abarata los costes del entierro (175 dólares la unidad) y no sujeta las quejas de los ecologistas porque "es biodegradable".

Según un agente de la firma que este año ha lanzado al mercado tan originales tumbas, "el coste

de los ataúdes de cartón es tres veces menor que los de madera". Sin contar con el trasfondo ecologista de la iniciativa, porque "si con un árbol sólo puede fabricarse un ataúd tradicional, con cartón pueden producirse hasta veinticinco ataúdes a partir de un mismo árbol".

Estas cajas de cartón, que serán distribuidas también en España a principios de 1998, están especialmente acondicionadas para la cremación, una práctica que, autorizada por la Iglesia desde 1983, representará en el año 2000 el 20 por ciento de las exequias funerarias.

La única desventaja de la utilización del cartón es que no puede hacerse formas redondas. Aún así, los fabricantes sí han logrado copiar y ofrecer los dos modelos

ataúdes de mimbre en forma de pata, tumbas biodegradables o de estilo "pop art", acompañados de originales rituales de entierro serán la nueva oferta que las funerarias francesas ofrecen a sus 600.000 clientes anuales con la liberalización del mercado prevista para enero de 1998.

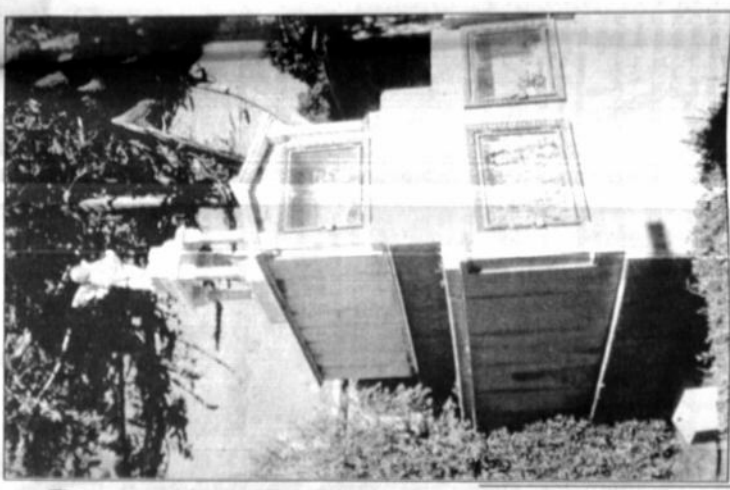
El fin del monopolio de los servicios funerarios, previsto para el 10 de enero de 1998, ha agudizado el ingenio del sector. Con 24.000 demandas de habilitación en tan sólo cinco años, las funerarias pondrán en marcha nuevas e ingeniosas iniciativas para hacerse con un mercado que mueve una media de 26.000 francos (4.500 dólares) por difunto.

Atrás quedaron los servicios uniformizados grises y deshumanizados que hasta ahora rodearon el último adiós: nuevos entierros, menos tristes, es lo que prepara la competencia del sector. Algunos comerciantes se han adelantado, de forma que ya están

copiar y ofrecer los dos modelos



Hasta el "pop art" ha incorporado en la paz de los cementerios galos. (Foto Arch)



Los ataúdes comunes y silbretes están siendo desplazados por las funerarias francesas. (Foto Arch)

pato blanco y pinto amarillo, que se puede adquirir en Francia por 700 francos (120 dólares).

Para esta empresa, el objetivo fundamental de estos ataúdes consiste: más allá del negocio, en que "es más bonito despedir a un familiar con una tumba especial que con una caja fúnebre oscura, unificada y sin significado".

RITOS MAS POETICOS

Otra novedad es la que conecta el joven diseñador de Lyon (Jureir de Francia), Rodolphe Monnet, inventor de un rito funerario nuevo para conseguir un paso al otro mundo más poético que el tradicional. Por 2.900 francos (430 dólares), las cruces del difunto depositadas en el interior de unos conos de papel se dispersan por el aire propulsadas por el bello de unos globos, en una ceremonia que transcurre en 15 minutos, tiempo suficiente para el acompañamiento de los allegados.

Y quienes siguen en el mundo de los vivos pueden recurrir a acudir a la primera galería de arte fúnebre, abierta recientemente en París, donde exponen unos cuarenta artistas, pues, como señala su fundador, Pierre Aubert, "no nacimos ni ante con los prototipos rituales funerarios" (EFE/París)

TAMBIEN DE MIMBRE

Al margen del utilitario y humilde de cartón, otra modalidad de ataúd con fines más estéticos que prácticos son los elaborados con mimbre, cuatro modelos diferentes: tres para adultos y uno especial infantil en forma de pata: son la propuesta de otra empresa comercial que pretende que "ese último momento sea menos trístico y triste".

"En realidad, son ataúdes normales de madera que trasladados a Indonesia, donde se recubren de mimbres de diferentes colores y formas", anuncia la empresa comercializadora.

TRES MODELOS

Esta firma propone tres modelos de éfretros de mimbre para adultos con precios que rondan los 2.700 francos (465 dólares) y uno especial para niños en forma de

"La persegui sin que se diese cuenta, al parecer. A ratos, miraba si de su túnica no salía un ala, por lo menos la punta, un medio metro de mariposa azul, con discos de oro".

MAROSA ES GIORGIO

POETA Y FUNDADORA LINGÜÍSTICA.

Volví al pueblo por un negocio extraño que no me importaba casi nada. Y una esperanza vaga, esa cosa así.

Recorrí las calles, fui a los portales y todo cerrado. Hacía la medianoche estaba bebendo gin en la vereda de un café. En eso la vi.

Su traje era negro. La misma mirada. Al subir la vereda cerca de mí, se le cayó una rosa. Se la fui a alcanzar y ella la alcanzó primero. Le dije: —Adiós, emperatriz, te vuelvo a encontrar.

Ella hizo un signo leve, lo mismo que nada. Pasó en medio de la eterna y poca gente que la miraba con cierta sonrisa. Había muchos idiotas amontonados, como pituitos de todos en un solo cuadro. Me fui tras su paso. Ella iba de gris, como expresando No me sigas. No vengas aquí. Entró al portal y yo tras ella. Corrí todo y quedé adentro. Coteaba el techo. Había unas plantas muertas. Y sólo una muy verde, donde andaban hongos y algas, los animales de esos que viven en las plantas y casi ni se mueven. Y les llaman los perros de plantas. Como si no había luz, vi todo eso?

Ella entró a una pieza, la única que estaba con techo. Encendió un tubo rosado, con velos de humo. Y se acostó. Yo, a su lado. La toqué, anónimo. Pero le encontré el cuerpo como una línea nomás. La cara, igual. La boca de nuevo. Le dije algo de ardiente. Entonces, noté algo, de gasa, azul, celeste, con dorados ojos. Aterrado fui a prender un fósforo. Ella, rozándose con sus antenas, dijo: —No prendas fósforos. Me quedaría sin alas.

Y al instante vi que no había nadie conmigo allí en el techo. Y sí en mi mano una mariposita apenas dibujada.

La persegui sin que se diese cuenta, al parecer. A ratos, miraba si de su túnica no salía un ala, por lo menos la punta, un medio metro de mariposa azul, con discos de oro.

Ella pasó un portalón sombrío y adentro desapareció. Corrieron ados.

Oí que me llamaban "la mujer del lago". Pero ¿cómo? Si yo había crecido adentro de los bosques.

Dije: —Pero, esa es una parte mínima de mi vida. Y contestaron: —Igual, es esa, también tu marca.

Sali a cazar ratones con mi vestido blanco y blanco. Cada zarpazo era una estrella. Cacé varios. Entré en la curva que habíamos conquistado desde mucho tiempo. Dije: —Mamá, cacé las ratas.

Ella trajo una cocorica de hueso, y apenas, las hirvió. Comimos. En los muros colgaban nuestros utensilios. Después de una hora se oyó el paso de los ejércitos que pasaban a misteriosas guerras.

Nos acostamos a mirarnos con gran cautela. Iban desnudos y con palos. Mas, ocurrió algo insólito. El ejército se detuvo. Quedamos tiesos. Parecíamos hechas sals con un poco de tul y unas rosas. Pues, éramos delgaditas, breves, sólo de unos pocos centímetros. Además, idénticas. No se sabía cuál era la madre, y cuál la hija.

Ella se pasea desnuda entre nosotros, se pasea orgullosa y tristísima. Yo me oculto con miedo detrás del ropero.

Ya, aquella noche de la tormenta había algo en casa, muy siniestro. Ella se pasea desnuda entre nosotros, se pasea orgullosa y tristísima. Yo me oculto con miedo detrás del ropero.

Ya, aquella noche de la tormenta había algo en casa, muy siniestro. Ella se pasea desnuda entre nosotros, se pasea orgullosa y tristísima. Yo me oculto con miedo detrás del ropero.

Ya, aquella noche de la tormenta había algo en casa, muy siniestro. Ella se pasea desnuda entre nosotros, se pasea orgullosa y tristísima. Yo me oculto con miedo detrás del ropero.



El jefe atrapó a mi madre, y la enajenó de golpe. Yo escapé de la mano de mi antropólogo por un segundo. Y sigo corriendo por esos valles.

Esa noche nuestra prima Poupep se quedó a dormir en casa. La llorizna movía levemente lillas y miosótis.

El viento se llevó la casa, la llevaba volando y nos depositó lejos. Poupep puso huevos celestes, los míos eran blancos como la nieve. ¡Qué se diría mañana de todo esto?

A mi prima Poupep le salieron unos ojos en todo el cuerpo. Son unos grandes y celestes de pestanas largas que miran dulcemente. Y otros son grises y fijos, con brillo turbio.

Ella se pasea desnuda entre nosotros, se pasea orgullosa y tristísima. Yo me oculto con miedo detrás del ropero.

Ya, aquella noche de la tormenta había algo en casa, muy siniestro. Ella se pasea desnuda entre nosotros, se pasea orgullosa y tristísima. Yo me oculto con miedo detrás del ropero.

Ya, aquella noche de la tormenta había algo en casa, muy siniestro. Ella se pasea desnuda entre nosotros, se pasea orgullosa y tristísima. Yo me oculto con miedo detrás del ropero.

Ya, aquella noche de la tormenta había algo en casa, muy siniestro. Ella se pasea desnuda entre nosotros, se pasea orgullosa y tristísima. Yo me oculto con miedo detrás del ropero.

Ya, aquella noche de la tormenta había algo en casa, muy siniestro. Ella se pasea desnuda entre nosotros, se pasea orgullosa y tristísima. Yo me oculto con miedo detrás del ropero.

El oficio de escribir

En este artículo Oscar Uzin Fernández analiza algunos aspectos de una actividad que, con frecuencia, es vista como muy privilegiada. El oficio de escribir.

OSCAR UZIN FERNÁNDEZ

ES CRONISTA, NOVELISTA Y ENSAYISTA

“¿En qué se basa usted para escribir sus novelas?” La pregunta es muy general y se la puede contestar de diversas maneras. Una respuesta que suelto dar es: “En la vida real”. Pero esta respuesta también es muy general y es necesario explicarla.

El diccionario define real con la expresión “que tiene existencia verdadera y efectiva”. La definición está expresada en términos de existencia, de lo que puede decirse que, si lo real es lo que existe, entonces sólo lo que existe es real.

Por otra parte, el diccionario indica, como un término contrario a lo real, “ficción”. Esto se hace problemático para un escritor, para el cual la palabra “ficción” encarna el ámbito interior creado intelectual y emocionalmente para representar la realidad externa.

Todo escritor, y especialmente todo novelista, puede comprender lo expresado por Octavio Paz: “Lo que llamamos experiencia abarca lo real y lo imaginario, lo pensado y lo soñado” (*Sor Juana Inés de la Cruz: Las Tierras de la Fe*, p. 371, México: Fondo de Cultura Económica, 1983).

La ficción literaria es, por lo tanto, paradójicamente, una expresión de la realidad, traducida por el escritor mediante párrafos compuestos por él y entregados al lector. El escritor percibe en su interior, a través de sus sentidos y mediante su inteligencia, el mundo que lo rodea. Reacciona personalmente frente a ese mundo y lo ama y admira, o lo odia y desprecia, pero siempre lo califica, lo interpreta y lo transforma. Y luego hace el esfuerzo de poner por escrito el resultado de su laboración.

El Marcondé de Gabriel García Márquez es una de las ficciones más famosas de la literatura latinoamericana, pero es más que una

simple ficción, es todo un mundo verdadero que existe en el cerebro del escritor colombiano y deriva del mundo real, subjetivamente contemplado por él.

SUBJETIVIDAD

Aquí aparece otro término importante para este análisis: *subjetivo*. Deriva de “sujeto”, es decir, de la persona que está contemplando el mundo que está en él. A su vez, el mundo es el “objeto” de la contemplación y la acción de una persona. La subjetividad es una característica humana absoluta, es decir, universal e inevitable. Toda relación entre una persona y el mundo es subjetiva: el mundo es percibido desde dentro de la persona y es concebido en términos personales únicos.

Así como todo ser humano es único, toda actividad humana también es única. Lo que pensamos, decimos y hacemos puede parecerse a lo que piensan, dicen y hacen otras personas, pero no es idéntico. Lo que se produce dentro de mí es parte de mi propio ser y es irremplazable e irrepetible en la historia.

Esto también se aplica a la creación literaria. Todo ser humano aprende a comunicarse con el mundo a través de una serie de lenguajes, unos más primitivos que otros. El lenguaje verbal es uno de los medios más importantes, pero hay otros lenguajes para transmitir ideas y sentimientos, y que a veces son más efectivos que las palabras que podrían ser pronunciadas en su lugar. En el mundo poliglota que ahora es nuestra llamada



planetaria, sería poco menos que imposible sobrevivir sin lenguajes no verbales. Y en la infinidad del universo personal, donde los sentimientos y las pasiones hallan espacio suficiente para manifestarse, sería desastroso tener que usar tan sólo el lenguaje verbal.

LA ESCRITURA

Una de las formas especiales del lenguaje verbal es el lenguaje escrito. La arqueología demuestra que la escritura apareció con la humanidad primitiva, ¿a qué se debió su invención? Tal vez cuando la mente humana se dio cuenta de la fugacidad de la palabra, que desaparece una vez que ha sido pronunciada, buscó la forma de hacerla permanente.

Esto es, precisamente, lo que logra la escritura: prolongar la existencia del pensamiento humano. Las tradiciones filosóficas, políticas y religiosas de la humanidad viven de lo que fue escrito en los albores de su creación, y de lo que continuó siendo escrito para

el mundo actual, se gana poca ventaja de la humanidad no tiene la oportunidad de aprender a leer y escribir. Pocas naciones se acercan al ideal de la completa alfabetización de su población. En Bolivia no se llega ni al 50%. La razón básica para esta situación es la falta de una política de alfabetización.

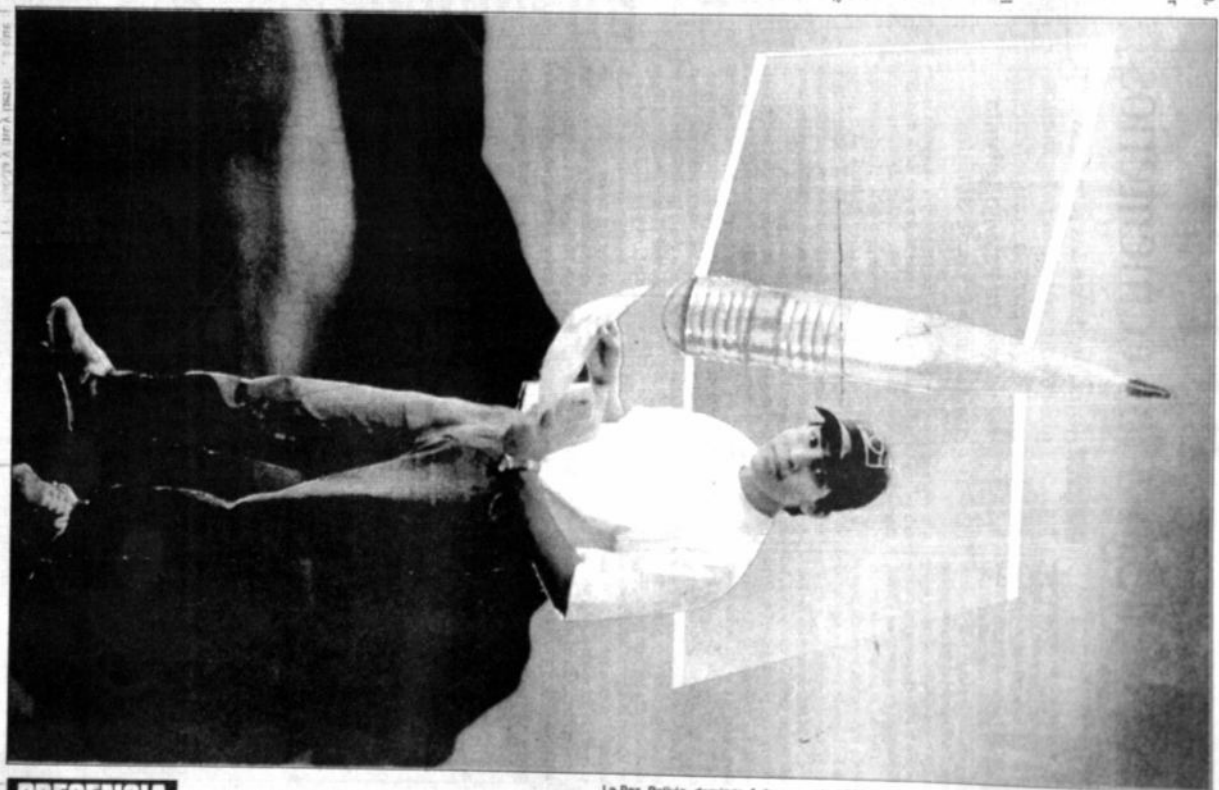
La segunda consideración es que, incluido entre personas alfabetizadas, pocas pueden escribir bien. No quiero decir que no puedan escribir como Mario Vargas Llosa o Eduardo Galeano. Sólo pinto que todos deberían aprender su idioma y expresarse por escrito con dignidad. Pero, como los modos de comunicación en la prensa como a diario, tan la televisiva, esto sucede pocas veces. El idioma castellano es constantemente atacado y destruido, y la razón para la mediocridad lingüística generalizada en Bolivia es el último nivel de la educación escolar.

Con frecuencia se aburre que, para escribir bien, se necesite tener talento, en el sentido de poseer una innata habilidad especial para hacerlo. Hasta cierto punto, esto es verdad. Hay personas más predisuestas que otras para la escritura. Pero, por encima de la educación natural, el verdadero esfuerzo personal. Más que poseer un talento, la persona que quiere escribir bien debe adquirir la virtud para hacerlo. El término “virtud” deriva del latín *virtus*, que significa fuerza. Un individuo más fuerte pero más práctico es “habilitado”. Una virtud es un buen hábito. Y todo hábito, los buenos (servir, trabajar, nadar y otros) y los malos (fumar, mentir, robar y otros), es formado de la misma manera: mediante la repetición, conciente y continua, de los actos.

Por eso, quiero afirmar que puede aprender a escribir bien. Más aún, se debe aprender a escribir bien. El haber sido alfabetizado es el verdadero privilegio que debe hacer responsable a una persona. En este caso, ser responsable significa ser perseverante. Nadie ha nacido literato; todos los escritores, incluso aquellos a quienes consideramos genios de la literatura, han pasado por el largo, esforzado y

Diccionario juvenil

- Chica bonita: mala, grifa, alta buena, changa alca (ante), vuela linda
- Chocorrapito: galleta, churros, changa buena honda, tierra, amor de gente
- Chupa: muy ridículo, loco
- Amiguita: cuarte, hermano, mano, chato, cumpa, brother
- Nos vemos después: nos veremos, nos veremos, al ratón
- Eso está muy bueno: chévere, está todo bien, está guau
- No pasa nada: no pasa nada, nada que ver, ni ca
- Dime: monca, güda, una, leca, quita, money
- Falte: truco
- Cereza: hecho a mano, está solo, jalete, se cere la cereza del pauli
- Por supuesto: claro
- Chica loca: pluma, rebeldes
- Observar y conquistar: chequear, divisar
- Fue: termino, gücho
- Enamorado (a) para un rato: apatón
- Un rato: un cachito, un cachito
- Hacer el ridículo: quemarse, secarse de honda, rajarse
- Romper: plumar, caerse
- Esar enamorado: estar canche, arrastrado, faldero, está que se desiste
- Pedrar: rajarse, romper, sacar la mugre
- Pedar: pila
- Tomar el perejil: coquear, opa, benta
- Pajar: lagarto, vago
- Cobardía: murcar, guapalco, coto
- Homosexual: maricon, chito, mariposa, trola, motas
- Ladrón: chero
- May: capar, capio, maleante
- Enamorarse: rajarse
- Decir cosas superficiales: las se guilarte, charlada
- Escapar de la escuela: chachar, aborra, pitarse, hacerse gas
- Tener mal olor: se me ha chachado
- Abulador: chupa mediana, corno
- Malicioso: trapear, pesado, cargoso, meloso, chinchoso
- Chistoso: payaso
- Kengón: ojo, jelin
- Hablador: corno, gurgata
- Torpe: carnal
- Tranquila: tranquilo
- Lente: bruto
- Aprensivo: murgueto, pungueto
- Despreciable: fresco, pacho
- Fortalecer: maricon
- Extrovertido: entusiasmado
- Problemático: tramado
- Tachar: codo
- Arrogante: codo
- Desubicado: estar en la luna
- Surruido: chichido, de buena racha
- Estudiar mucho: coquear, quemarse las pestañas, rajarse
- Engañar: tomar el pelo, timar
- Quedar embarazada: meter la pata, estar gorda, mandar encargo
- Desentendido: hacerse del otro mundo
- Que se las sabe todas: pando
- Malo: macana, nosera
- Biber: fumar
- Cereza: chela, chera
- Botella: tela
- Cigarillo: pacho
- Motelar: poder
- Parálisis: tolano
- Calzador: gambas
- Asombrar: mirones, carapas, pucha de



Preparando

el Frente

Por varios meses, antes de septiembre de este año, en que se fundó el Frente Zapatista de Liberación Nacional, fueron decenas de "mesas de discusión" las que debatieron desde cómo debiera constituirse tal hasta qué poner o no en la declaración de sus principios. Pasando por qué se entiende por poder, Estado, política, quién puede ser militante, quién no.

Un principio decisorio del Frente es que los que allí están no aspiran a cargos públicos, sino simplemente: "¡simplemente!": a dar solución a los problemas de una manera diferente, autodeterminativa, aspiramos a otro tipo de política.

Las siguientes son algunas de las pautas del debate.

NO QUERER EL PODER

- Acabar con vicios que traen los que tienen experiencia en dirigir.
- Promover la autogestión.
- Construir de abajo hacia arriba.
- Se trata de humanizar la política dando finfasis a la ética.
- "Empoderamiento de la gente" (que los excluidos vuelvan a tener el poder)
- Esta nueva fuerza política concibe el poder como un medio para alcanzar el valor de las aspiraciones colectivas.

MANDAR OBEDECENDO

- Nociones que complementan el mandar obedeciendo: coordinar-respetando y obedeciendo-mandando.
- El mandar obedeciendo implica que hay que construir el poder desde la sociedad y mantenerlo. Hay que traicionar el poder existente y hacer que el poder de la sociedad se convierta en el poder soberano.
- Buscar una nueva ética fundada en la comprensión de que en los medios están los fines.
- El principio de mandar obedeciendo se opone a la relación mando-obediencia que viene desde el poder y busca filtrarse a toda la sociedad.
- Nada de subordinación acrítica a los mandatos del frente.

PARA TODOS TODO

- Por la recuperación de la política "por todos y para todos": en contra de la usurpación de la política por parte de unos cuantos.
- El "Para todos todo, pero para nosotros nada", en verfo en función del tiempo, es decir que en este momento la frase se aplica, pero en la plena democracia deberá desaparecer.
- "Para nosotros nada" se aplica únicamente a los zapatistas que en este momento están haciendo el sacrificio.
- Recuperar la subjetividad individual y no perderla en colectividades que olvidan al sujeto.
- Todos implica todos, incluidos nosotros, pero nosotros se refiere a un grupo al cual no le corresponde nada basta que sea para todos.
- Se vio como injusticia que al grupo no le correspondiera nada a pesar de sus esfuerzos.

(IABZ)



"PONTE EN HONDA, CUATE"

El hablar de

"Changos"

El mundo de los jóvenes y changas" es realmente una cosa aparte, un mundo no adulto que se permite hasta crear un lenguaje propio, casi universal

MAS QUE PALABRAS

¿Se ríe lenguaje (ver cuadro) no sólo es de palabras, es de gestos, movimientos, actitudes, que hacen un conjunto complejo de entender. En este contexto, una misma palabra puede significar diferentes cosas de acuerdo al momento y al uso en que se la dice. Por ejemplo, cuando Marcos le dice a su amigo "¡que malandantes, hermanos!" por haber realizado una hazaña cualquier, le está diciendo que es un valiente. Otra cosa es cuando por "malandante" se refiere a un tipo peleonero y peligroso. Calificativos como "gil", "lagarto", "codo" (tacaño); expresiones de asombro como "¡malditos!", "¡pucha che!", "¡macanudo!", "¡es 'alio!" (alucinante); de terror como "¡se me ha helado!", "¡estoy frito!", "¡he metido la pata!", "¡estoy perdido!", etcétera, hacen este lenguaje que todos a su momento han compartido.

MARISOL MURILLO VELAZQUEZ

Pronost

digas "Ese chango es churro, está como quiere". En ambos casos está expresando atracción por un chico, pero el primero es un sentimiento de simpatía y amistad, mientras que el segundo, sus amigas saben que lo que ella siente es un "¡fuchazo!", de esos que le "mueven el piso" a una.

En los chicos pasa algo similar. Entre ellos saben bien cuando una chica es vista como un "agarrón" (para un rato) y cuando como una relación más formal. Todo se percibe a través de la forma de hablar.

Hay que aclarar que dependiendo del lugar y del grupo, "chango" es así, rebelde, creativo.

DE CHICOS Y CHICAS

El inevitable tema de conversación entre los jóvenes: la pareja. Al respecto se han desarrollado especialmente códigos para situaciones y emociones diferentes. No es lo mismo, por ejemplo, que Carla diga "Ese chango es un galán, buena honda y muy tierno", a que

sacificado proceso de formar un hábito de adquirir la virtud de escribir. Y como puede atestiguar todo el que ha desarrollado algún talento (un pianista, un futbolista o un aedrecista, para dar algunos ejemplos), se necesita fuerza para hacerlo: la fortaleza que sólo puede nacer de la voluntad conciente y la decisión personal. ¿Cómo se lo hace? Esto depende del individuo. Hay autores que

trabajando, con el resultado de quitar una coma al texto. Luego trabajó toda la tarde, con el resultado de colocar de nuevo la coma. La anécdota es una caricatura, pero ilustra el proceso.

Todo autor honesto sabe cuál es su nivel de capacidad. Es decir, hasta dónde puede llegar en la ciencia de lo que escribe. Sabe también cuánto le costará llegar a ese nivel en términos de tiempo.

Oscar Wilde contaba una anécdota. En el proceso de escribir un poema, pasó una mañana entera

energía y sacrificio. Si el escritor es veraz consigo mismo y responsable hacia el público, si quiere avanzar un paso más en la virtud de escribir, deberá luchar contra la tentación de publicar lo que todavía no ha llegado a ese nivel. Esto es muy difícil para una persona que debe escribir cada día, como un periodista o un columnista. Es, por supuesto, un ideal muy difícil de alcanzar. Pero el escritor debe tratar de acercarse paulatinamente al ideal.

Para ilustrar la ideas aquí expresadas, presentaré algunos puntos sobre la reacción de un novelista frente a la realidad, y como la transforma en la ficción. Me referiré a mis dos novelas, *El caso de Orón* (Amigos del Libro, octava edición 1995) y *La oscuridad radiante* (Amigos del Libro, cuarta edición 1995).

El mundo que llamamos "realidad" es multifacético, y aquí elijo tres aspectos suyos para un breve análisis: político, geográfico y personal.

LA REALIDAD POLITICA

Es imposible escribir una novela sin ubicarla en un determinado momento de la historia. Mis dos obras transcurren y fueron escritas dentro de la década entre 1970 y 1980; pero la historia de *El caso de Orón* se desarrolla en un año y *La oscuridad radiante* en dos días. Esa década fue un tiempo de dictadura en Bolivia, cuando el ambiente político era de opresión. En *El caso de Orón* el tema político es secundario: se reduce a la acción por la subversión, lo que provoca un diálogo sivo con el protagonista y nada más. Pero en *La oscuridad radiante* ese tema es preponderante, ya que el enfrentamiento entre el militar y el rebelde forma la trama en que se desarrolla el proceso del sacerdote. Admito que la importancia del tema político en mi segunda novela se debió, en parte, a una deuda con mi propia conciencia por no haberlo desarrollado en la primera novela. Sin embargo, el elemento político en *La oscuridad radiante* es sólo un instrumento para expresar la verdadera temática de la novela, que es la visión teológica que quise entregar al público.

LA REALIDAD GEOGRAFICA

Es imposible escribir una novela sin ubicarla en un determinado lugar. Mis dos obras son alipianicas: *El caso de Orón* está centrada en la ciudad de La Paz y *La oscuridad radiante* en un pueblo cercano a la frontera occidental del país. Pero ahí termina la semejanza. Lo indico en mi libro de memorias *Luz de otoño*: "Modelé el pueblo de San Isidro en el de

Santiago de Huata, pero al reemplazar el lago con la cordillera creé, en efecto, otro mundo" (p. 260). Amigos del Libro, 1990). Los mundos de las dos novelas son distintos. Podría decir que *El caso de Orón* es una fotografía, mientras que *La oscuridad radiante* es una pintura. Sus procesos fueron muy diferentes. Lo explico también en *Luz de otoño*: "Mi primera obra había sido totalmente planeada: sus personajes fueron prediseñados y su desarrollo controlado por mí de la primera a la última página. Incluso su ubicación fue estricta: las calles y bañerías de La Paz, los pueblos y carreteras del Altiplano, la posición de las constelaciones, los movimientos de las sinfonías. En la segunda novela, en cambio, todo fue libre: yo no sabía qué iba a suceder con el protagonista. Como él mismo, tuve que descubrirlo poco a poco. El escenario fluctuó de acuerdo a la historia: el río se hizo caudaloso, el Calvario se trasladó detrás del templo, y el destilador y la frontera aparecieron cuando fueron necesarios" (p. 260).

LA REALIDAD PERSONAL

La experiencia de creatividad que tuve al pintar el escenario natural de *La oscuridad radiante* fue mucho más profunda al modelar los personajes de las dos novelas. Tanto el protagonista Cristóbal en *El caso de Orón* como el protagonista Francisco en *La oscuridad radiante* están basados en mi persona, lo cual parece egocéntrico, pero es inevitable. Un autor escribiendo al mundo con sus propios ojos, y es siempre el centro de su obra. Los demás personajes de mis novelas también están basados en personas reales, aunque vistas a través de la lente de mi subjetividad. Pero en ambos casos, protagonista y personajes, hay una simbiosis entre lo real y lo imaginario, lo pensado y lo soñado, como dice Octavio Paz. Sin embargo, el proceso fotográfico de *El caso de Orón* se redujo a la geografía: los personajes fueron, tal como aparecen en la oscuridad después de suceder. En *La oscuridad radiante*, moldeados libremente, como un alfarero con la arcilla o un escultor con el mármol. Por eso mis dos novelas no son autobiográficas. Son realidad hecha ficción mediante el poder que tiene la mente humana para imaginarse, pensar y soñar otra realidad.

PUERTA ABIERTA se complace en entregar este cuento de la galardonada narradora cruceña Giovanna Rivero Santa Cruz.

GIOVANNA RIVERO SANTA CRUZ
DARWINA DEL CONCURSO DE CUENTO DE PRESENCIA

Los Rodríguez llega con el lunes. De Riberalta a Trinidad gastaron su platita contratando una avioneta, y de ahí a Santa Cruz se vino en flota, venían muy pre-ocupados.

—¿Y si los doctores no pili-
llan la solución? —preguntó
José, mirando su brazo con
extraña distancia.

—La tienen que pillar
mijito: lo conocí su madre,
Remedios Rodríguez, que
durante todo ese tiempo le
hubo hecho honor a su nom-
bre inventando ungüentos,
mezclando hierbas y breñajes
para sanar el brazo de José.

No tenían padre, nunca lo
conocieron. Remedios con-
truyó una leyenda de valen-
ta y honor en torno a la ne-
cesidad innegable de protec-
ción. Reunió a sus cuatro hi-
jos y les dijo que José
Rodríguez, dizque el padre,
había sido un cambia mon-
taza, amigo del tigre y de la
noche, de la luna y de los á-
bols, donador de aguas y
hermbas. Era tal la devoción
con que aquella mujer narra-
ba las peripetias de su hom-
bre, que los hijos terminaron
por creer que en sus venas la
sangre bulla apasionada, re-
bilde.

Mas, José Rodríguez-hijo
empanaba ahora la luz
sombrimera de la imagen
candillica de su padre. En su
brazo, en el hoyo cálido, cóncavo
del codo, había surgido, primero
como un brote de picada de mos-
quito una pequeña protuberancia.
Luego, el aspecto de roncacha po-
vihueta, obligó a Remedios a her-
puesas litas.

Pararon días, semanas, ya se
anunciaba la época de caza y José
apenas movía el brazo. Olvidé-
se que era el izquierdo, ése con el

El Viaje de los Rodríguez



que José calculaba el viaje certero
del cochillo en la oscuridad, el tallo
firme de las inopertias, la fuerza
del empuje. ¿Siendo José el ma-
jor, poco alimento ingresaba ya al
hogar. Por eso, y por las mudruga-
das con los ojos en luna, Remedios
dijo un amanecer:

—Voy a vender el terreno y las
dos cabezas de ganado cerill.
—Aún no hemos acudido donde
la bruja Chilla, se atrevió a decir el
menor como última alternativa.

Cogieron la senda hacia su cho-
via bruja, otra semana más estu-
vieron bordeando los peligros de
la tardanza, hasta que el brazo por
sí solo, con su aspecto de un gran

vientre, maldito por la naturaleza,
los llevó con la agilidad de la des-
esperación a contraria la avioneta.
Fue así como llegaron a Trini-
dad, y luego a Santa Cruz. Ahí, in-
describible fue el asombro ante las
luces diabólicas que oscaban ante la
corte al día, vergonzoso el temor
ante las rulas lisas, brillantes, po-
bladas de monstruos que corrían
con vida propia por las avenida.
Solo el rectángulo infimo de car-

Dr. Lucio Antunz
Médico Cirujano
La tarjetita blanca de pulcras
letras se las había regalado don-
de se le dio, vergonzoso el temor
ante las rulas lisas, brillantes, po-
bladas de monstruos que corrían
con vida propia por las avenida.
Solo el rectángulo infimo de car-

pio, eso sí, y bastante calien-
so. Pero la familia Rodríguez
estaba acostumbrada al calor,
claro que ese calor era dife-
rente, como artificial, como el
de un horno, ya y sin opor-
tunidad de salir.

—¿Así que éste es el pro-
blema? dijo el médico, pla-
cando el brazo no sin cierto
asco.

—Si doctor, y si usted vive
en un pueblo, ¿se quipó
José.

El bisturí se acercó sigilo-
so a la protuberancia, tan ho-
chada que su transparencia
dibujaba las incógnitas venas
azules sumergidas el brazo ado-
lencia. Las aguas amarillentas
surgieron a la primera de la
sangre, el cuerpo oscuro inge-
merado en anillos

Aspirado, el médico in-
mundo apilato el descubi-
miento gástrico que se
arrastraba hacia la cama.

—No lo mude, dijo Rem-
edios, como si se tratara de un
verdugo final.

El médico obedeció.

Con la pluma que el doctor
Lucio Antunz se negó a co-
brar, Remedios empujó pa-
ra el viaje de vuelta a Trini-
dad, en una desastrosada ca-
lendaria. Allí ya estaban arre-

El IEARIO CHIAPANECO Cuando la soberanía se llama nosotros

Los zapatas, no querían el poder, pre-
ferían la libertad. No querían
ser gobernados, querían gobernar.
Querían ser libres, querían ser
dueños de su destino. Querían
ser dueños de su tierra, de su
cultura, de su vida. Querían
ser dueños de su destino.

Para bien, el zapatismo, con
aquello de no querer el poder, pre-
ferían la libertad. No querían
ser gobernados, querían gobernar.
Querían ser libres, querían ser
dueños de su destino. Querían
ser dueños de su tierra, de su
cultura, de su vida. Querían
ser dueños de su destino.

Ya se hizo oír el su "mandar
obediendo". Se podría graficar
la autodeterminación de la gente,
las formas comunitarias de vivir la
política. "No queremos el poder, o
mejor lo queremos uno que se re-
pone a la gente, porque no que-
remos ser mandados, queremos
decidir y acordar, y que eso sea el
poder". Una real soberanía en ma-
nos de la "sociedad laboriosa".

Ante la crítica de que eso es "apli-
cable", Gutiérrez advierte que la
forma no liberal de hacer política
es nueva ni es imposible, aun-
que sí difícil: ante el peso de pen-

ser que no hay alternativas más
humanas a esta forma de vida que
llevarnos, una rutina que la vemos
insuperable, las comunidades cam-
pesinas y los zapatas nos están
mostrando que se puede.

CONSIGNAS
Ya se hizo oír el su "mandar
obediendo". Se podría graficar
la autodeterminación de la gente,
las formas comunitarias de vivir la
política. "No queremos el poder, o
mejor lo queremos uno que se re-
pone a la gente, porque no que-
remos ser mandados, queremos
decidir y acordar, y que eso sea el
poder". Una real soberanía en ma-
nos de la "sociedad laboriosa".

Ante la crítica de que eso es "apli-
cable", Gutiérrez advierte que la
forma no liberal de hacer política
es nueva ni es imposible, aun-
que sí difícil: ante el peso de pen-

ser que no hay alternativas más
humanas a esta forma de vida que
llevarnos, una rutina que la vemos
insuperable, las comunidades cam-
pesinas y los zapatas nos están
mostrando que se puede.

CONSIGNAS
Ya se hizo oír el su "mandar
obediendo". Se podría graficar
la autodeterminación de la gente,
las formas comunitarias de vivir la
política. "No queremos el poder, o
mejor lo queremos uno que se re-
pone a la gente, porque no que-
remos ser mandados, queremos
decidir y acordar, y que eso sea el
poder". Una real soberanía en ma-
nos de la "sociedad laboriosa".

Ante la crítica de que eso es "apli-
cable", Gutiérrez advierte que la
forma no liberal de hacer política
es nueva ni es imposible, aun-
que sí difícil: ante el peso de pen-

ser que no hay alternativas más
humanas a esta forma de vida que
llevarnos, una rutina que la vemos
insuperable, las comunidades cam-
pesinas y los zapatas nos están
mostrando que se puede.

CONSIGNAS
Ya se hizo oír el su "mandar
obediendo". Se podría graficar
la autodeterminación de la gente,
las formas comunitarias de vivir la
política. "No queremos el poder, o
mejor lo queremos uno que se re-
pone a la gente, porque no que-
remos ser mandados, queremos
decidir y acordar, y que eso sea el
poder". Una real soberanía en ma-
nos de la "sociedad laboriosa".

Ante la crítica de que eso es "apli-
cable", Gutiérrez advierte que la
forma no liberal de hacer política
es nueva ni es imposible, aun-
que sí difícil: ante el peso de pen-

ser que no hay alternativas más
humanas a esta forma de vida que
llevarnos, una rutina que la vemos
insuperable, las comunidades cam-
pesinas y los zapatas nos están
mostrando que se puede.

El zapatismo chiapaneco es una nueva a la vez que antigua forma de ver y hacer política, aquella que rescata los valores comunitarios, la soberanía en manos de sus legítimos dueños, la gente trabajadora de a pie.

IVAN A. MUSTILLOS Z.
PENSAMIENTO

solo puedes mandar como
sistemizador o conductor de la
decisión general, y nomás tanto,
porque más al rato le toca a otro.
Quin lo hace da lo mismo, el pro-
blema es que hacemos. Eso del con-
senso, cierto que tiene problemas,
contradicciones, pero también toda
una cultura de hacerlo así (de la
paciencia con eso)".

De ahí que llama la atención que,
por ejemplo, los zapatas en las de-
claraciones que hacen se pasan mucho
tiempo discutiendo qué se va hacer
cómo, cuándo, y no tardan ni minu-
tos en decidir quién lo hará, eso ya
no interesa tanto, pues el designado
apenas se mueve, alguien ocupado de
operar lo definido en común.

Otra consigna "contradicción"
es el "para todos los, nada para
nosotros", que según nuestra en-
trevista, refleja el profundo sen-
tido comunitarista del movimen-

SIN LORO CAMINO
Después de una preparación de
más de diez años, entre comunita-
dos, pagados de contradicciones re-
ligiosas, culturales, económicas y
de índole el azaramiento por consen-
so, después de la tema de cuatro cu-
dadas el primero de enero de 1994,
y el enfrentamiento con el ejército
mexicano, los cerros que los im-
puer. Dos Conversaciones finca-
das, pues más fue una pelea entre
diversidad de tendencias de la tra-
dicción. Ante eso, los zapatas no
rindieron en su confusión, por eso la
convocatoria a la formación del Fre-
te Zapatista de Liberación Nacional,
antes que un brazo político del
EZLN, es un espacio de aglutinación
y organización de la fuerza auto-
terminativa de las distintas secciones
de la sociedad civil.

Es una "fuerza beligerante", que
si bien se afirma en el diálogo, no
entrega las armas, que a la vez que
se repliega al fondo de la Selva
Lacandona, lo mismo se expande.
—Que, ¿qué pasó luego?, pus
quién sabe. La cosa no marcha so-
bre ruedas, es cierto admite
Gutiérrez, pero tampoco ha fraca-
sado, está ahí, y cambia", con-
clu-
ye nuestra entrevistada.

SIN LORO CAMINO
Después de una preparación de
más de diez años, entre comunita-
dos, pagados de contradicciones re-
ligiosas, culturales, económicas y
de índole el azaramiento por consen-
so, después de la tema de cuatro cu-
dadas el primero de enero de 1994,
y el enfrentamiento con el ejército
mexicano, los cerros que los im-
puer. Dos Conversaciones finca-
das, pues más fue una pelea entre
diversidad de tendencias de la tra-
dicción. Ante eso, los zapatas no
rindieron en su confusión, por eso la
convocatoria a la formación del Fre-
te Zapatista de Liberación Nacional,
antes que un brazo político del
EZLN, es un espacio de aglutinación
y organización de la fuerza auto-
terminativa de las distintas secciones
de la sociedad civil.

Es una "fuerza beligerante", que
si bien se afirma en el diálogo, no
entrega las armas, que a la vez que
se repliega al fondo de la Selva
Lacandona, lo mismo se expande.
—Que, ¿qué pasó luego?, pus
quién sabe. La cosa no marcha so-
bre ruedas, es cierto admite
Gutiérrez, pero tampoco ha fraca-
sado, está ahí, y cambia", con-
clu-
ye nuestra entrevistada.

SIN LORO CAMINO
Después de una preparación de
más de diez años, entre comunita-
dos, pagados de contradicciones re-
ligiosas, culturales, económicas y
de índole el azaramiento por consen-
so, después de la tema de cuatro cu-
dadas el primero de enero de 1994,
y el enfrentamiento con el ejército
mexicano, los cerros que los im-
puer. Dos Conversaciones finca-
das, pues más fue una pelea entre
diversidad de tendencias de la tra-
dicción. Ante eso, los zapatas no
rindieron en su confusión, por eso la
convocatoria a la formación del Fre-
te Zapatista de Liberación Nacional,
antes que un brazo político del
EZLN, es un espacio de aglutinación
y organización de la fuerza auto-
terminativa de las distintas secciones
de la sociedad civil.

Es una "fuerza beligerante", que
si bien se afirma en el diálogo, no
entrega las armas, que a la vez que
se repliega al fondo de la Selva
Lacandona, lo mismo se expande.
—Que, ¿qué pasó luego?, pus
quién sabe. La cosa no marcha so-
bre ruedas, es cierto admite
Gutiérrez, pero tampoco ha fraca-
sado, está ahí, y cambia", con-
clu-
ye nuestra entrevistada.

SIN LORO CAMINO
Después de una preparación de
más de diez años, entre comunita-
dos, pagados de contradicciones re-
ligiosas, culturales, económicas y
de índole el azaramiento por consen-
so, después de la tema de cuatro cu-
dadas el primero de enero de 1994,
y el enfrentamiento con el ejército
mexicano, los cerros que los im-
puer. Dos Conversaciones finca-
das, pues más fue una pelea entre
diversidad de tendencias de la tra-
dicción. Ante eso, los zapatas no
rindieron en su confusión, por eso la
convocatoria a la formación del Fre-
te Zapatista de Liberación Nacional,
antes que un brazo político del
EZLN, es un espacio de aglutinación
y organización de la fuerza auto-
terminativa de las distintas secciones
de la sociedad civil.

Es una "fuerza beligerante", que
si bien se afirma en el diálogo, no
entrega las armas, que a la vez que
se repliega al fondo de la Selva
Lacandona, lo mismo se expande.
—Que, ¿qué pasó luego?, pus
quién sabe. La cosa no marcha so-
bre ruedas, es cierto admite
Gutiérrez, pero tampoco ha fraca-
sado, está ahí, y cambia", con-
clu-
ye nuestra entrevistada.

SIN LORO CAMINO
Después de una preparación de
más de diez años, entre comunita-
dos, pagados de contradicciones re-
ligiosas, culturales, económicas y
de índole el azaramiento por consen-
so, después de la tema de cuatro cu-
dadas el primero de enero de 1994,
y el enfrentamiento con el ejército
mexicano, los cerros que los im-
puer. Dos Conversaciones finca-
das, pues más fue una pelea entre
diversidad de tendencias de la tra-
dicción. Ante eso, los zapatas no
rindieron en su confusión, por eso la
convocatoria a la formación del Fre-
te Zapatista de Liberación Nacional,
antes que un brazo político del
EZLN, es un espacio de aglutinación
y organización de la fuerza auto-
terminativa de las distintas secciones
de la sociedad civil.

Es una "fuerza beligerante", que
si bien se afirma en el diálogo, no
entrega las armas, que a la vez que
se repliega al fondo de la Selva
Lacandona, lo mismo se expande.
—Que, ¿qué pasó luego?, pus
quién sabe. La cosa no marcha so-
bre ruedas, es cierto admite
Gutiérrez, pero tampoco ha fraca-
sado, está ahí, y cambia", con-
clu-
ye nuestra entrevistada.

SIN LORO CAMINO
Después de una preparación de
más de diez años, entre comunita-
dos, pagados de contradicciones re-
ligiosas, culturales, económicas y
de índole el azaramiento por consen-
so, después de la tema de cuatro cu-
dadas el primero de enero de 1994,
y el enfrentamiento con el ejército
mexicano, los cerros que los im-
puer. Dos Conversaciones finca-
das, pues más fue una pelea entre
diversidad de tendencias de la tra-
dicción. Ante eso, los zapatas no
rindieron en su confusión, por eso la
convocatoria a la formación del Fre-
te Zapatista de Liberación Nacional,
antes que un brazo político del
EZLN, es un espacio de aglutinación
y organización de la fuerza auto-
terminativa de las distintas secciones
de la sociedad civil.



Una de las Comisiones Nacionales Democráticas, en un plano de la Selva Lacandona, agosto de 1994. (Foto Juan-Tyres Urbach)

ALTO PODER NUTRITIVO POCO APROVECHADO

La ñawawa tiene el poder

Una cuarta taza de pito de ñawawa tiene 15.23% de proteínas; 58.58% de carbonatos; 3.85% de fibra; 0.37% de fósforo; 0.16% de potasio y 0.16% de calcio. Más poder nutritivo que la harina de trigo.

La ñawawa (Chenopodium pallidiventre) es una de las especies andinas menos estudiadas en el país, pero que en los últimos años ha sido rescatada del olvido por agrónomos nacionales y extranjeros, quienes han restituido su cultivo y consumo en muchas comunidades campesinas del Altiplano boliviano. Es necesario mencionar al Instituto Boliviano de Tecnología Agropecuaria (IBTA), como una de las organizaciones que más ha coadyuvado a este saludable propósito, pues los granos de esta planta son más nutritivos que la misma quinoa, y su ramas y hojas sirven de forraje del ganado.

RESISTENCIA AL FRÍO

Desde los tiempos más remotos, el cultivo de la ñawawa se vio asociado al de otros granos andinos, factor que propició su consumo masivo entre las culturas precolombinas de Bolivia y Perú. A la llegada de los españoles era un producto básico de la canasta familiar de entonces.

En tiempos coloniales, su cultivo cedió paulatinamente sus tierras a la papa, trigo y maíz, hasta el extremo de perder importancia dentro de la dieta alimenticia de las comunidades campesinas. En la actualidad, los alrededores de la ciudad lacustre de Puno (Perú) concentran el grueso de la producción de este grano. En Bolivia, las provincias de Potosí y Oruro, del departamento de La Paz, e Independencia, de Cochabamba, tienen una apreciable cantidad de terrenos con ñawawa.

De acuerdo a los estudios realizados por los agrónomos del IBTA, los campos destinados a su cultivo son, por lo general, áreas desgastadas con la siembra de papa, maíz y el pastoreo de ovejas y cabras, situación que demuestra su alta resistencia a condiciones extremas de sequía y pobreza del suelo.

La reforestación de la ñawawa respecto a otros cultivos, tiene raíces económicas muy justificables, pues los campos de papa y maíz, por ejemplo, dan excedentes que, luego, se destinan al mercado local en cambio, la planta de ñawawa da frutos pequeños, difíciles de cosechar y de poco excedente.

Con todo, buena parte de los bolivianos hemos podido disfrutar de este alimento, que en la actualidad se está abriendo paso en las cocinas y mesas de nuestros hogares, en formas de pito y variadas pastas elaboradas de su harina, que tienen un alto valor alimenticio. (R.R.)



En Bolivia, gracias al esfuerzo que realizaron por muchos años las comunidades campesinas, se continúa produciendo amaranto, ñawawa y quinoa, granos cultivados hoy fuera de nuestras fronteras. (Foto Arch.)



La fotografía muestra una trilladora de granos de quinoa, práctico instrumento implementado en algunas comunidades productoras de Oruro y Potosí. (Foto Arch.)

Amaranto con pocas plagas

El libro "Cultivos Ancianos" del Instituto Nacional de Investigación y Agroindustria (La Paz 1983) indica que el amaranto es una planta monoca (con flores de ambos sexos) y herbácea que tiene la misma naturaleza que la hierba, que cumple el ciclo de crecimiento de 90 días, produciendo con regularidad una vez por año.

Su raíz es fibrosa y su tallo cilíndrico y estrizado, se alza verticalmente alcanzando una altura media de un metro, de donde brotan hojas aterritadas de manera opuesta. Las flores están dispuestas en grupos y el fruto es una capsula que contiene una sola semilla, cuyo color cambia de acuerdo a la región y el estado de maduración.

Los años primaverales de septiembre y octubre son los más adecuados para el cultivo del amaranto, en tierras altas y semitempladas.

La técnica más utilizada para depositar las semillas en la tierra preparada es el sueco, puesto que con el voleo (esparciendo al aire la semilla) se corre el peligro de que los granos de amaranto lleguen a los terrenos de maíz y otros, con el crecimiento de éste.

La experiencia de los pocos campos plantificados que existen en La Paz, Cochabamba, Tarija y Potosí, demuestran que son muy pocas las plagas y enfermedades que afectan al amaranto. (R.R.)

CANTOS DE COSTA RICA

Los poemas de una "ciudad" con música

OSVALDO SAUMA, POETA COSTARRICENSE, AUTOR DE "RETRATO EN FAMILIA"

donde no cabe la duda y es cierto y cierto el futuro.

como rasgando el aire

yo algunas noches le encuentro el me conoce

de la soledad de mis pisadas sabe

nuestro saludo es de aprobación recíproca

nos respetamos nos toleramos

ciertas noches sólo ciertas

me sigue se entrecruza en mis tobillos

romanea charlamos poco nos miramos mucho

LA OTRA ORILLA

Habité en hoteles sordidos escuchando la tos del vecino y no fue una ventana donde cruzara a veces la vida

cogido por las espumas del entusiasmo ensayaba un sueño distinto

sólo supe leer en el ojo de las estatuas el último peso de los muertos mientras en la selva lejana presencia la vegetación florecía sobre los caterpillars olvidados.

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

POEMA EN MAYUSCULA

Sigo aquí aspirando y aspirando de la mejor manera posible

soñando con la vida que gira en torno a la vida y en su impulso subterráneo expande la selva por sobre los caminos

tengo sed de volcanes en mi frente y esta raíces exuberantes aún bajo el amparo de los ocultos

soy de aquí y hablo una lengua renovada

RETRATO EN FAMILIA

Este colibrí vive aquí y lo en la soledad de las lagartijas

defiende un territorio que los otros peñeros denominan zona de peligro

yo celebro me sigue se entrecruza en mis tobillos

romanea charlamos poco nos miramos mucho

me sigue se entrecruza en mis tobillos

romanea charlamos poco nos miramos mucho

me sigue se entrecruza en mis tobillos

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

BUHARDILLA

Desde aquí siento lejano cierto miedo

ventana y lo en la soledad de las lagartijas

defiende un territorio que los otros peñeros denominan zona de peligro

yo celebro me sigue se entrecruza en mis tobillos

romanea charlamos poco nos miramos mucho

me sigue se entrecruza en mis tobillos

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

romanea charlamos poco nos miramos mucho

LA VENTANA

Hacia un lado hacia el otro su frágil cabeza voltea como atrapando voces

el sol en sus alas resplandecía en su coqueteo cuerpo acaraciado tantas veces por el viento

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

LA VENTANA

Hacia un lado hacia el otro su frágil cabeza voltea como atrapando voces

el sol en sus alas resplandecía en su coqueteo cuerpo acaraciado tantas veces por el viento

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

LA VENTANA

Hacia un lado hacia el otro su frágil cabeza voltea como atrapando voces

el sol en sus alas resplandecía en su coqueteo cuerpo acaraciado tantas veces por el viento

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

LA VENTANA

Hacia un lado hacia el otro su frágil cabeza voltea como atrapando voces

el sol en sus alas resplandecía en su coqueteo cuerpo acaraciado tantas veces por el viento

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

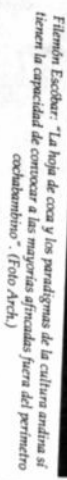
LA VENTANA

Hacia un lado hacia el otro su frágil cabeza voltea como atrapando voces

el sol en sus alas resplandecía en su coqueteo cuerpo acaraciado tantas veces por el viento

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló

yo la observaba silencioso temiendo que de súbito volara y así perdieran mi ojo su presencia y me miró y voló



RAFAEL ARCHONDO

100

PRESENCIA

Dos personalidades nitidamente contrapuestas en duelo fraguado desde el teclado. Entrevistados por separado, se enfrentan para discutir el porvenir de tanto voto coccalero cosechado en diciembre de 1995 y junio de 1997.

DEBATE COCHABAMBA-LA PAZ

on picardia.

Inte

no a través del partido político a la usanza bolchevique, sino median-

os, conceptos departamentales y desde agosto pasado, parlamentarios.

los nativos se olvi-

novos productos e

Por el momento los



MAYOR VALOR NUTRITIVO QUE MAÍZ, ARROZ, TRIGO Y QUINUA

carbohidratos y 377.0 calorías.

RAPHAEL RAMÍREZ

que los españoles colonialistas la

terandinos de La Paz y la población

conina (del latín sapon=jabón)

leza de



JINUA

ENCLOSURE FOR THE RECORD

En Sudamérica, los agrónomos han registrado el crecimiento

la población de ese continente

clima y el suelo, llegó a trans-
marse en un cultivo apto pa-

leza de los cultivos de maíz y,

Impropiedades léxicas

Jose Luque
EPE/Madrid

Conviene recordar que "carnicería" procede de "carnicero", no de "carne", por lo que escribir o decir "carnicería" merece un suspenso. Muchas y muy variadas son las impropiedades léxicas que cometemos en el uso diario del idioma, unas veces por ignorancia, otras por descuido, puede incluso que por pedantería o pereza mental.

DIGRESION

Por ejemplo, no existe en nuestro idioma el sustantivo "digresión", como dice y escribe más de uno, sino "digresión". Que es lo que ocurre al orar y se enmarcan con "digresiones" y se enmarcan con "digresiones" inconexas que apenas si tenían nada que ver con la materia de la que se trataba.

ANTIQUILUVIANA

Una determinada norma o conducta puede ser calificada, pe-



ASIGNATURA

En fin, y para acabar, que esto de las impropiedades léxicas es una "asignatura", no una "signatura", que deberíamos tener supe-

INFLACIONISTA

La economía de un determi-

ADICCION

Por el contrario, una determi-

A nuestros lectores

En la página tres de nuestra edición del domingo pasado publicamos dos textos del libro de Jorge Piatino Sacrinelli "Coda al diccionario".

Por un error se armó de obvio la nota de presentación respectiva, sin la cual el lector ya se habrá dado cuenta- el asunto no acaba de entenderse.

Lo que pasa es que de tanto hablar de "neolibertas" acabamos comportándonos como tales. Van las disculpas a nuestro amigo Jorge Piatino y a nuestros lectores.

La nota de presentación que no apareció es la siguiente: "Coda al diccionario", el libro de Jorge Piatino Sacrinelli que acaba de aparecer bajo el sello de las Ediciones de la Paripite Sentada, es una auténtica fiesta del lenguaje.

Su autor ha emprendido una incursión por los pargos del diccionario y de este viaje como de toda incursión- ha regresado cargado de un valioso botín: palabras, palabras, palabras, como diría un famoso principe. Pero no las gaudiosas y deslucidas por el uso, sino aquellas que permanecen ocultas en los pliegues del diccionario, aquellas que nos recuerdan que el lenguaje es, pese a nuestros cotidianos certezas, un gran desconocido.

Quizá saber que un Neoliberta es un valiente, alguien que anda por las nubes, no sea de gran utilidad para escribir un discurso de circunstancia, pero sin duda servirá para abrir las puertas de la imaginación y sobre todo, para sentir en la lengua y en el oído, algo parecido a una revolución, el saber y el saber de los desconocidos.

Pero Jorge Piatino Sacrinelli no sólo es un pescador de palabras, sino también un inteligente y delicado ensayista. Sus bulliciosos con materia de agudos y sugerentes ensayos que, por su brevedad, son debidamente gratos para el lector.

Juana María

Las obras maestras

Se dice que una obra es clásica, cuando se puede hablar de ella sin necesidad de haberla leído. Y algunas, como El último de los mohicanos, pasan por clásicas, sólo por el tema y la trama, y no por la calidad de la escritura. No ocurre lo mismo con las obras maestras, que siguen siendo modelos para aprender o imitar.

¿Qué requisitos debe cumplir una obra para considerarse maestra? Sobre todo: Originalidad, alcanzada a través de un alto sentido estético, una insuperable autenticidad y conciencia artística. Acabo de leer una novela premiada: ¡aí se ve la trama y hunc! La mentalmente carece de vuelo poético. Su lenguaje es de crítica periodística. Se nota que al escribir no hubo preocupación por hacer un libro perdurable; tal vez prevaleció el afán de conseguir el premio.

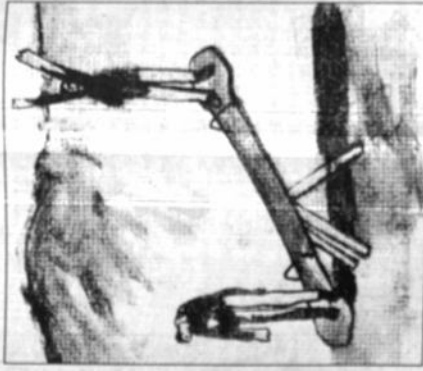
Connelly reprocha a los autores su conformismo al escribir regularmente o bien nomás, y no buscar la excelencia, no perseguir con obstinación hacer páginas y libros magistrales. Aunque mi amigo Humberto Quino, prefiera burlescamente hablar de obras maestras, título que seguramente está guardando para su próximo libro.

La madre y el niño, de Charles Louis Philippe, como novela, meditación poética e indagación psicológica al mismo tiempo, es una inclinación a la relectura, al aprendizaje. Es asombroso que en menos de ciento cincuenta páginas, encontremos tanta poesía y sabiduría.

Los Poemas humanos, de César Vallejo, conllevan nuestros más íntimos cuestionamientos, y nos muestran y demuestran que la poesía no termina- no podría- ni comienza en la verificación.

¿Qué inhibe a los escritores aceptar el desafío de lograr obras maestras? Si son conscientes de sus limitaciones, saben lo que no pueden hacer. No quisiera creer que otros se acobardan ante el perfeccionismo, y se toman tímidos ante la posibilidad de sacarle el jugo a las palabras. O quizá ocurre que la mayoría prefiere apostar por un triunfalismo a corto plazo, antes que emborracharse la vida en pos de excelencia.

Los escritores tienen un responsabilidad moral que con sus convicciones y escritura. Hacerse de un estilo, es decisivo para quien no quiere ser confundido con cualquier otro escritor. No me parece exagerada la ambición de ser inconfundible, tanto por las ideas como por la manera de entenderse con el idioma.



Mansilla, un crítico de la Participación Popular, recuerda que la "toma" de alcaldías ha sido alentada por la posibilidad de "apropiarse" de los fondos públicos otorgados a los municipios. (Foto Arch.)

Participación Popular

No cabe duda de que el fortalecimiento presupuestario de las alcaldías en virtud de la Ley de Participación Popular ha sido un aliento para la conquista del poder local por parte de los productores cocaleros. Escobar dice con ironía que esta "limosna" entregada por Goni para que el pueblo acepte la capitalización de las empresas estatales, ha sido bien aprovechada en su contra en las zonas del agro cocabambino. Mansilla, un crítico de la Participación Popular, recuerda que la "toma" de alcaldías ha sido alentada por la posibilidad de "apropiarse" de los fondos públicos otorgados a los municipios. "Ese ha sido el único efecto práctico de la corrupción", señala el filósofo, "la democratización de la corrupción".

En ello se alica la idea de que "ha nacido una nueva izquierda", en que ésta ya no surge de la misma embrión de la cultura andina, y es desde ahí de donde puede hablarse al país.

En torno a los ecos supra-regionales que pueda tener el movimiento dirigido por Evo Morales y Alejo Veliz, Mansilla no encuentra porvenir alguno para otros movimientos sociales decididos a transformarse en opciones políticas similares. El cree que si bien los partidos bolivianos han desilusionado con frecuencia a sus adherentes, no hay razones para creer que éstos puedan ser reemplazados por sindicatos o asociaciones civiles. La respuesta de Escobar a este cuestionamiento es que el actual sistema político boliviano se vea debilitado por la presencia de ASP, dado que los cocaleros, valtiños, no conseguirán construir una organización nacional capaz de restarle espacio a las siglas políticas tradicionales. "Han tocado el tope de sus posibilidades", sentencia. Como es natural, Escobar piensa en clave optimista sobre esto y profetiza un próximo triunfo municipal de ASP en 14 de los 16

Un anhelo pendiente: ganarse al país

Mansilla, un crítico de la Participación Popular, recuerda que la "toma" cocalera de alcaldías ha sido alentada por la posibilidad de "apropiarse" de los fondos públicos otorgados a los municipios.

"El movimiento cocalero sólo representa sus intereses parciales. Lo que en realidad hace es ideología en el sentido clásico, es decir, hacer pasar intereses sectoriales como si fueran nacionales, pero no tiene ninguna incumbencia, a Dios gracias, en el resto del país ni en los demás segmentos de la sociedad cocabambina". Palabras lapidarias de H.C.F. Mansilla. El aislamiento de los productores de coca es para él la demostración tangible de su inviabilidad como proyecto nacional.

Filémon Escobar coincide sólo parcialmente con este punto de vista. Está de acuerdo en que la meta principal del movimiento cocalero consiste hoy en ganar para sus consignas a la mayoría empobrecida del país, es decir, acudirla a la nación en torno a sus banderas. Escobar también fue el desafío pendiente de los mineros en su época de oro, quebrar el cerco y transformarse en "clase nacional". Sus persistentes derrotas o victorias se explicaban por la ausencia o presencia de liderazgo dentro entre la opinión pública del país.

En lo que Escobar difiere de Mansilla es en el porvenir. El asesor de los cocaleros piensa que la hoja de coca y los paradigmas de la cultura andina sí tienen la capacidad de convocar a las mayorías afincadas fuera del perímetro cocabambino. Para afirmar su optimismo, Escobar recuerda que ASP también tiene un caudal de votos decisivo en el valle alto del departamento. La razón es muy simple, los agricultores vallunos pasan importantes períodos del año entre los cocaleros, han ocupado ambos pios ecológicos y se mueven de un sitio a otro con gran soltura.

De manera que si ASP quiere trascender los límites de su actual representación, regional necesidad de ser reconocida por los bolivianos como pilar vital de una identidad étnica que trascienda su interés sectorial. Escobar siempre profirió en ese sentido. Para él los vigorosos mineros de antaño debían reconocer su condición quechua y aymara para poder liderar a las mayorías indígenas no proletarias, esa era la manera propuesta de romper su aislamiento. No es casual entonces que Filémon Escobar acompañe de fórmula de los kataristas en 1989, pues siempre buscó una COB que hablara en lengua nativa. Ahora quiere lo mismo, pero desde el seno de cultivadores de la coca.

En ello se alica la idea de que "ha nacido una nueva izquierda", en que ésta ya no surge de la misma embrión de la cultura andina, y es desde ahí de donde puede hablarse al país.

Participación Popular

No cabe duda de que el fortalecimiento presupuestario de las alcaldías en virtud de la Ley de Participación Popular ha sido un aliento para la conquista del poder local por parte de los productores cocaleros. Escobar dice con ironía que esta "limosna" entregada por Goni para que el pueblo acepte la capitalización de las empresas estatales, ha sido bien aprovechada en su contra en las zonas del agro cocabambino. Mansilla, un crítico de la Participación Popular, recuerda que la "toma" de alcaldías ha sido alentada por la posibilidad de "apropiarse" de los fondos públicos otorgados a los municipios. "Ese ha sido el único efecto práctico de la corrupción", señala el filósofo, "la democratización de la corrupción".

En ello se alica la idea de que "ha nacido una nueva izquierda", en que ésta ya no surge de la misma embrión de la cultura andina, y es desde ahí de donde puede hablarse al país.

En torno a los ecos supra-regionales que pueda tener el movimiento dirigido por Evo Morales y Alejo Veliz, Mansilla no encuentra porvenir alguno para otros movimientos sociales decididos a transformarse en opciones políticas similares. El cree que si bien los partidos bolivianos han desilusionado con frecuencia a sus adherentes, no hay razones para creer que éstos puedan ser reemplazados por sindicatos o asociaciones civiles. La respuesta de Escobar a este cuestionamiento es que el actual sistema político boliviano se vea debilitado por la presencia de ASP, dado que los cocaleros, valtiños, no conseguirán construir una organización nacional capaz de restarle espacio a las siglas políticas tradicionales. "Han tocado el tope de sus posibilidades", sentencia. Como es natural, Escobar piensa en clave optimista sobre esto y profetiza un próximo triunfo municipal de ASP en 14 de los 16

En torno a los ecos supra-regionales que pueda tener el movimiento dirigido por Evo Morales y Alejo Veliz, Mansilla no encuentra porvenir alguno para otros movimientos sociales decididos a transformarse en opciones políticas similares. El cree que si bien los partidos bolivianos han desilusionado con frecuencia a sus adherentes, no hay razones para creer que éstos puedan ser reemplazados por sindicatos o asociaciones civiles. La respuesta de Escobar a este cuestionamiento es que el actual sistema político boliviano se vea debilitado por la presencia de ASP, dado que los cocaleros, valtiños, no conseguirán construir una organización nacional capaz de restarle espacio a las siglas políticas tradicionales. "Han tocado el tope de sus posibilidades", sentencia. Como es natural, Escobar piensa en clave optimista sobre esto y profetiza un próximo triunfo municipal de ASP en 14 de los 16

En torno a los ecos supra-regionales que pueda tener el movimiento dirigido por Evo Morales y Alejo Veliz, Mansilla no encuentra porvenir alguno para otros movimientos sociales decididos a transformarse en opciones políticas similares. El cree que si bien los partidos bolivianos han desilusionado con frecuencia a sus adherentes, no hay razones para creer que éstos puedan ser reemplazados por sindicatos o asociaciones civiles. La respuesta de Escobar a este cuestionamiento es que el actual sistema político boliviano se vea debilitado por la presencia de ASP, dado que los cocaleros, valtiños, no conseguirán construir una organización nacional capaz de restarle espacio a las siglas políticas tradicionales. "Han tocado el tope de sus posibilidades", sentencia. Como es natural, Escobar piensa en clave optimista sobre esto y profetiza un próximo triunfo municipal de ASP en 14 de los 16

En torno a los ecos supra-regionales que pueda tener el movimiento dirigido por Evo Morales y Alejo Veliz, Mansilla no encuentra porvenir alguno para otros movimientos sociales decididos a transformarse en opciones políticas similares. El cree que si bien los partidos bolivianos han desilusionado con frecuencia a sus adherentes, no hay razones para creer que éstos puedan ser reemplazados por sindicatos o asociaciones civiles. La respuesta de Escobar a este cuestionamiento es que el actual sistema político boliviano se vea debilitado por la presencia de ASP, dado que los cocaleros, valtiños, no conseguirán construir una organización nacional capaz de restarle espacio a las siglas políticas tradicionales. "Han tocado el tope de sus posibilidades", sentencia. Como es natural, Escobar piensa en clave optimista sobre esto y profetiza un próximo triunfo municipal de ASP en 14 de los 16

En torno a los ecos supra-regionales que pueda tener el movimiento dirigido por Evo Morales y Alejo Veliz, Mansilla no encuentra porvenir alguno para otros movimientos sociales decididos a transformarse en opciones políticas similares. El cree que si bien los partidos bolivianos han desilusionado con frecuencia a sus adherentes, no hay razones para creer que éstos puedan ser reemplazados por sindicatos o asociaciones civiles. La respuesta de Escobar a este cuestionamiento es que el actual sistema político boliviano se vea debilitado por la presencia de ASP, dado que los cocaleros, valtiños, no conseguirán construir una organización nacional capaz de restarle espacio a las siglas políticas tradicionales. "Han tocado el tope de sus posibilidades", sentencia. Como es natural, Escobar piensa en clave optimista sobre esto y profetiza un próximo triunfo municipal de ASP en 14 de los 16

En torno a los ecos supra-regionales que pueda tener el movimiento dirigido por Evo Morales y Alejo Veliz, Mansilla no encuentra porvenir alguno para otros movimientos sociales decididos a transformarse en opciones políticas similares. El cree que si bien los partidos bolivianos han desilusionado con frecuencia a sus adherentes, no hay razones para creer que éstos puedan ser reemplazados por sindicatos o asociaciones civiles. La respuesta de Escobar a este cuestionamiento es que el actual sistema político boliviano se vea debilitado por la presencia de ASP, dado que los cocaleros, valtiños, no conseguirán construir una organización nacional capaz de restarle espacio a las siglas políticas tradicionales. "Han tocado el tope de sus posibilidades", sentencia. Como es natural, Escobar piensa en clave optimista sobre esto y profetiza un próximo triunfo municipal de ASP en 14 de los 16

En torno a los ecos supra-regionales que pueda tener el movimiento dirigido por Evo Morales y Alejo Veliz, Mansilla no encuentra porvenir alguno para otros movimientos sociales decididos a transformarse en opciones políticas similares. El cree que si bien los partidos bolivianos han desilusionado con frecuencia a sus adherentes, no hay razones para creer que éstos puedan ser reemplazados por sindicatos o asociaciones civiles. La respuesta de Escobar a este cuestionamiento es que el actual sistema político boliviano se vea debilitado por la presencia de ASP, dado que los cocaleros, valtiños, no conseguirán construir una organización nacional capaz de restarle espacio a las siglas políticas tradicionales. "Han tocado el tope de sus posibilidades", sentencia. Como es natural, Escobar piensa en clave optimista sobre esto y profetiza un próximo triunfo municipal de ASP en 14 de los 16

Un aullido para
Allen Ginsberg

ta de los Estados Unidos— al genio que se viene abajo. Los poemas de los años cincuenta son arias estímulantes, como siempre los últimos, con muy pocas excepciones, están ya fechados al igual que los penúltimos de las comédias volubles en las que se desmenu-

La El "yo" Whitman era el fondo una ausencia de ego, el de Ginsburg una egiptología, y esto afectó los poemas. En las últimas décadas escribió inutilidades que creyó vividas porque podía leerlas muy bien y porque era Ginsburg. Su tema "la primera idea: la muerte", fue el peor que se le hubiera podido ocurrir a cualquiera, fuese o no fuese escritor.

Un enfermado cursado de la poesía

por citar algunos. (En tanto que casi todos los mejores poemas amados de los Estados Unidos fueron escritos por ancianos).

Semprei crei que Gombosi foi a ser um de nós, que chegara a escrever, ali, na freguesia de Vilhena, os "Aldos", as elegias que se acumulavam em primeiro verso de "Auldor", já bem Auldor, aunque en muchas otras cosas, no es una elegía. Nunca lo han.

Non meiere al scachon; que este hebre nacional, muerira muerdo al poeta más famoso del mundo, un como don Kojadale hasta Bolivia. Escríbele poemas que siempre serán bellos, aunque los escritores por como vivan, a los seixenta más o menos, y para cobro de lo escrito, muerdo siendo un poeta.

EXTRACTADO DE CASHU / BUENOS AIRES

tecnología contemporánea ingresa al nuevo modo de ver el arte del presente y del pasado.

ROY LICHTENSTEIN

alter Benjamin) a entender hacer se crea adonde la reproducción técnica está llamada a modificar totalmente la relación

En los últimos años, la cultura de la imagen se ha convertido en un fenómeno global. La televisión, el cine, la radio, la prensa escrita y la prensa digital han contribuido a la creación de una cultura visual que ha transformado la manera en que nos relacionamos con el mundo. En este contexto, la cultura de la imagen se ha convertido en un fenómeno global que ha transformado la manera en que nos relacionamos con el mundo.

mayor y el proceso de creación a la vez que es sometido al arte al ser re- producido. La visión actual se en- cuentra en un condicionante de la organización y textura de la repro- ducción que a muchos les resulta difícil aceptar el reconocimiento otorgado que demandan las obras más o menos, o simplemente, que no alcanzan, resultado de una industria que no ha parado de crecer desde mediados del siglo pasado, se des-iza con sigilo en nuestra vida y modifica la creación artística contemporánea.

LA ACCELERACION

Siempre utilizada por la publici- dad, el vertigo del futurismo, los mundos inquietantes del surrealismo y aun el formalismo de las van- guardias concretas que aspiraban a ser una expresión de la utopía, rápidamente se fueron transfor- mando en estropeados publicitarios.

En este proceso de surgido que damos por novedades visuales capaces de cautivar a un público cada vez más dispersante hoy parece tocarse el turno al fotoperifoneo. Así, aquel precensurado formal que tanto sirvió a la publicidad para proponer mundos ideales alejados de la realidad enfrenta hoy un grave problema de credibilidad, sostiene Paul Virilio.

Las muy diluidas series de la

NEVAS FORMAS DE VIB
Pero, como observó el filósofo alemán, nada de esto ocurre sin que los medios utilizados para conseguir la expansión transforment también la percepción y el sentido de las obras. ¿Hasta qué punto...

La Pa

procedimientos" publicada a doble página en un libro o catálogo nos acerca al original? ¿Es posible apreciar la verdadera fuerza del "Gernika" de Picasso sin indagar en su tamaño real? Benjamin nos enseña a esa pregunta intrínsecamente que la reproducción tiene de analizar. Si bien, por un lado, la

realización manual preserva la factura. Así hoy, un CD ROM del Museo del Louvre nos permite acceder desde el living de nuestra sala a las obras de Tiziano, Leonardo o Leonardo. Realizando procedimientos pictóricos propios de la época, de cada pintor. En su embargo a nosotros con la imagen digital que los cataloga, muestra esa y la muestra de la

realización manual preserva la factura. Así hoy, un CD ROM del Museo del Louvre nos permite acceder desde el living de nuestra sala a las obras de Tiziano, Leonardo o Leonardo. Realizando procedimientos pictóricos propios de la época, de cada pintor. En su embargo a nosotros con la imagen digital que los cataloga, muestra esa y la muestra de la

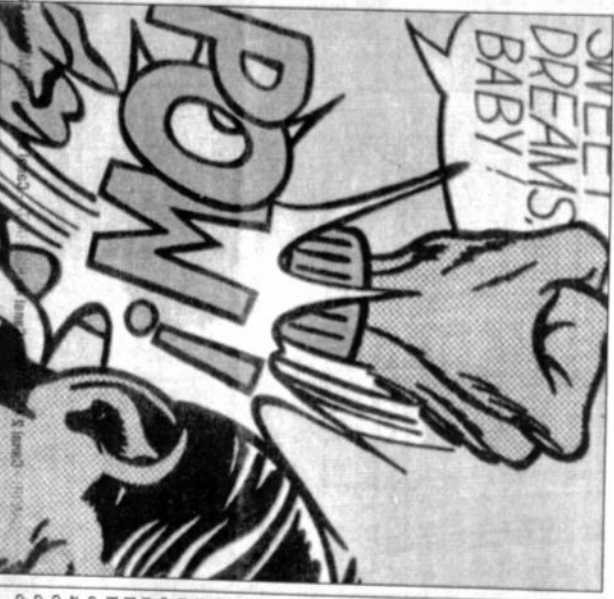
POMI. Una obra de Roy Lichtenstein de los años 60. La pintura recrea los colores y las texturas de la



...en un momento, hoy con in-
genes puede ignorar estas cuestio-
nes que afectan la esencia misma
de su hacer. Pero además cada nue-
vo soporte, cada material en la his-
toria de la construcción de indus-
trias -en su momento el muro, la
madera, la tela, la pintura o tal pe-
lícula fotográfica- generó nuevos
modos de ver que a su vez tradi-
jeron el modo de ser y pensar de
cada época. Así como la fotografía
exigió una superación de los colli-
gos de visión que marcaron la pin-
tura y el grabado desde el Renaci-
miento, ahora los llamados sopor-
tes inmatriciales, pantallas y redes
electrónicas, nos instalan ante un
nuevo pensamiento visual. Como
lo anticipó con toda lucidez Walter
Benjamin, las nuevas tecnologías
desplazan hoy ante nuestro hori-
zonte una experiencia tan radical
como inquietante. Acaso el mayor
desafío que enfrenta nuestra mira-



ALLEN
GINSBERG.-
Nació en 1926. A
los 70, murió.



zonte una experiencia como inquietante desafío que enfrenta.



DOMINGO 4 DE ENERO
"LOS INTOCABLES"
 CON: KEVIN COSTNER
 SCOTT GUNN
 SEAN PENN
 ROBERT DE NIRO
 DIRECTOR: BRUCE ALPHER



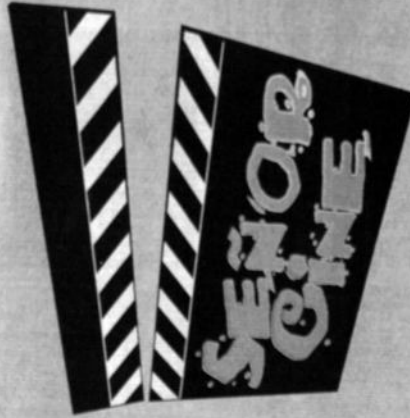
MARTES 6 DE ENERO
"EL GUERRERO DEL HOLOCAUSTO"
 CON: STEVE SANDOR
 ANDBA SALDO
 JULIE GAY
 DIRECTOR: CHRIS SANTIAGO



MIÉRCOLES 7 DE ENERO
"DESPUÉS DE TODO"
 CON: RYAN O'NEAL
 CRYSTAL SHEPHERD
 ROBERT DOWNEY JR.
 DIRECTOR: EMILIO AUDOLINO



JUEVES 8 DE ENERO
"IMPULSO IRRESISTIBLE"
 CON: DOUG JEFFERY
 LEE ANNE BEAMAN
 BRANDY SANDERS
 DIRECTOR: JACK MURRAY



Lunes a Viernes **Sábado** Domingo
a hrs. 22:00 a hrs. 23:30 a hrs. 20:30
 Sólo por

unitel
 t u c a n a l
 SANTA CRUZ - Canal 9 • LA PAZ - Canal 2 • COCHABAMBA - Canal 13
 SUCRE - Canal 9 • TARIJA - Canal 2 • ORURO - Canal 2 • TRINIDAD - Canal 9
 CAMIRI - Canal 2 • YACUBA - Canal 4 • RIBERAJA - Canal 9 • GUAYANAMERIN - Canal 8



LUNES 5 DE ENERO
"LOS INTOCABLES"
 CON: KEVIN COSTNER
 SCOTT GUNN
 SEAN PENN
 ROBERT DE NIRO
 DIRECTOR: BRUCE ALPHER



VIERNES 9 DE ENERO
"MUCHACHAS DEL REFORMATARIO"
 CON: AMEE GRAHAM
 MATT LEBLANC
 THERESA DRISDA
 DIRECTOR: JONATHAN KAPLAN



SÁBADO 10 DE ENERO
"LA RED DE SINGAPUR"
 CON: JOHN WATERS
 BERNARD HILL
 DEBORAH LEE FURNESS
 DIRECTOR: ROBERT MACDONALD

Muy pronto...



Usted tendrá una dosis
 de energía, A1 Despertar.

El Parlamento, crisol del pluralismo político

En el país se ha consolidado una diversidad amplia de grupos políticos que conforman una pluralidad de opiniones o «voces políticas representativas de la sociedad. El Parlamento boliviano acoge en su seno a esta pluralidad, la vivifica y proyecta permanentemente. Es el crisol del pluralismo político nacional.

El país, sobre sus problemática y soluciones, pone a que confluyan en ciertos círculos sobre la problemática nacional. También expresan a determinados bloques ideológicos, aunque incluso se esfuerzan más en representar el conjunto de los bolivianos que a los segmentos sociales en particular.

LOS PARTIDOS Y EL PLURALISMO

La polifonía de creencias políticas y social se manifiesta y vivifica a través de los Partidos.

El espectro de Partidos Políticos actualmente conformado por la Acción Democrática Nacionalista (ADN), el Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR), el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR), el Partido de Patria (CONDEPA), la Unidad Cívica Solidaridad (UCS), el Movimiento Bolívar Libre (MBL), la Izquierda Unida (IU) y otras agrupaciones componentes del sistema político constituye la expresión organizada del pluralismo.

En efecto, estas agrupaciones son corrientes de opinión o líneas de partido. Cada una de ellas tiene una determinada visión

democrática.

Estos Partidos son corrientes conscientes del proceso político

CORRIENTES DE RAÍCES HISTÓRICAS

La ADN (el advenimiento o bienestar), el MIR (el amor), el MNR (el movimiento o nacionalismo revolucionario) y la IU (la izquierda) son corrientes de raíces profundas que se encuentran en la historia larga del país. Están ligadas esencialmente a etapas que han conseguido adaptarse a las nuevas condiciones. Son tendencias históricas y actuales.

CONDEPA y la UCS, constituidas en la etapa democrática, son

corrientes que expresan a los grupos sociales y movimientos sociales progresivos como consecuencia de la crisis y los cambios generados en la economía, la sociedad y la política nacional.

LA CIUDADANÍA Y LOS PARTIDOS

El pluralismo de creencias y el pluralismo social representado por todos estos Partidos tiene su origen en la ciudadanía política que en las elecciones dirige su apoyo entre estas opciones.

Según un estudio sobre el comportamiento electoral existiendo tendencias de voto en Bolivia. La primera está representada por ADN, el MNR y el MIR, la segunda por CONDEPA, IU, los Partidos Karesnas y la tercera por la IU, la ASD y otras



“LA DEMOCRACIA ES UN MUNDO MULTICOLOR”

Las dictaduras del pasado y las tendencias políticas que se opusieron a las mismas fueron paritarias de la unanimidad de criterios y redujeron baricómicamente la diversidad y la diversidad de opiniones. Aspiraban a que todos piensen de igual manera y consideraban que la uniformidad de puntos de vista debía ser la base del régimen político ideal. Pretendieron construir una comunidad política de un solo color.

Aquellas pretensiones (entonces existentes en Bolivia y en el mundo) fracasaron estrepitosamente. Afortunadamente, los actores políticos que impulsaban dichos proyectos cambiaron sus visiones monocromáticas y abandonaron sus actitudes totalitarias. Revolucionaron la diversidad y la diversidad de opiniones. Aprendieron a reconocerse mutuamente. Se convencieron de que sin la concurrencia de todos los colores políticos existentes no es posible un orden democrático. Así, fortalecieron la idea de que “la democracia es un mundo multicolor” y la proyectaron como fundamento del nuevo orden político-social que empezaron a construir en 1982.

LA COMUNIDAD POLÍTICA POLICROMÁTICA

En el presente, la comunidad política boliviana se basa en un pluralismo de creencias, opiniones, líneas de pensamiento y posiciones políticas a las que se les reconoce una misma calidad y trato. Es una comunidad policromática en su visión del mundo.

Pero también se sostiene en un pluralismo referido a las identidades colectivas étnico-culturales y grupos sociales organizados en el seno de la heterogénea sociedad boliviana. El reconocimiento constitucional del carácter multiétnico y

EL PLURALISMO POLÍTICO EN LA CAMARA DE DIPUTADOS

La Cámara de Diputados está organizada según el principio del pluralismo. Su normativa reglamentaria admite y regula la coexistencia de la pluralidad de opiniones políticas representadas por los Partidos.

Esta instancia del Parlamento es uno de los escarapalos institucionales-estatales mejor adaptado al pluralismo expresado por los Partidos Políticos. Esta capacidad de la Cámara de Diputados deriva de sus características estructurales.

“ASAMBLEA REPRESENTATIVA, PERMANENTE Y PLURALISTA”

La Cámara de Diputados es:

UNA ASAMBLEA porque es amplia en su composición y tiene una forma organizada de organización. Su nivel decisivo si bien reviste alguna jerarquía es, sin embargo, plural y está destinado a debates reducidos. La Cámara está compuesta, además, por otros niveles colectivos y plurales como las Comisiones y los Comités.

REPRESENTATIVA, porque su constitución y legitimación están ligadas orgánicamente a la ciudadanía política a través de las elecciones libres y democráticas en las que los Partidos juegan un rol central.

PERMANENTE porque en ella se da un flujo decisorio continuo de igual manera que otras instituciones fundamentales del Estado y nacionalización porque garantiza representativamente la participación y expresión de todos los grupos y bloques políticos (de izquierda y de oposición).

PLURALISTA porque garantiza representativamente la participación y expresión de todos los grupos y bloques políticos (de izquierda y de oposición).

BANCADAS, BLOQUES Y PROPORCIONALIDAD

El Reglamento General del nuevo instrumento reglamentario de la Cámara de Diputados reconoce y garantiza la presencia de las bancadas y los bloques políticos. Establece las condiciones de su constitución (Artículos 62, 64 y 65) y las asegura infraestructura y personal (Artículo 63).

Esta normativa reglamentaria también asegura la participación proporcional de los Partidos Políticos en la Directiva, las Comisiones y los Comités. Un ejemplo de la vigencia de la participación proporcional es la forma de elección de los componentes de la Directiva (véase el Cuadro 3).

LA TOLERANCIA POLÍTICA EN LA ESTRUCTURA CAMARAL

Otro de los elementos de la estructura de la Cámara de Diputados que garantiza el pluralismo es la vigencia del principio de la tolerancia política. Este principio está establecido en los Artículos 66 y 67 que se refieren al Comité de Coordinación Política.

Este Comité está conformado, según el Reglamento, por el primer Vicepresidente de la Cámara y los jefes de las bancadas políticas. Sus funciones son: “proponer la agenda parlamentaria, acordar con la Presidencia el Orden del Día de las sesiones plenarias, para cada semana; promover medidas prácticas para la aplicación de los debates y promover la concertación política en torno a los asuntos en la que ella tiene recomendación”. Tales son los elementos estructurales que hacen de la Cámara de Diputados un instrumento del pluralismo.

PERFIL DEL PLURALISMO DE LA CAMARA DE DIPUTADOS

CUADRO 1 COMPOSICIÓN POLÍTICA DEL PARLAMENTO

PARTIDOS Y ALIANZAS	SENADORES	DIPUTADOS	TOTAL
ADN-MNR-PLC	11	32	43
MNR	4	26	30
MIR	7	23	30
UCS	2	21	23
CONDEPA	3	19	22
MBL	0	5	5
IU	0	4	4
	27	130	157

CUADRO 2 COMPOSICIÓN POLÍTICA DE LA CAMARA DE DIPUTADOS

PARTIDOS Y ALIANZAS	DIP. UNINO	DIP. PLURI	TOTAL
ADN-MNR-PLC	18	14	32
MNR	12	14	26
MIR	12	11	23
UCS	5	16	21
CONDEPA	12	7	19
MBL	5	0	5
IU	4	0	4
	68	62	130

CUADRO 3 COMPOSICIÓN POLÍTICA DE LA DIRECTIVA

DIRECTIVA	BLOQUE DE MAYORIA	BLOQUE DE MINORIA
PRESIDENCIA	MIR	MNR
1er VICEPRESIDENCIA	UCS	
2da VICEPRESIDENCIA	ADN	
1er SECRETARÍA	CONDEPA	
2do SECRETARÍA		MBL
3er SECRETARÍA		IU



nota

No ha sido motivo de comentarios favorables - al menos en el ambiente futbolístico - que cierta empresa continúe efectuando publicidad en función a la imagen del desaparecido Ramiro Castillo. De hecho, una bebida gaseosa, que llamó un comercial con el corresponsal en Lima, decidió sustituir las imágenes con las de otro jugador, posteriormente convocado con el mismo propósito.

Juan Carlos Trimboli está de nuevo en Bolivia. El empresario argentino llegó a Santa Cruz donde se puso en contacto de inmediato con gente de Oriente Petrolero. Según lo que comentó Trimboli, tiene jugadores de "todo tipo y para todos los gustos" y que los que recomienda son de "muy buen nivel". "Mi trabajo recién comienza, después hablaré con gente de otros clubes crucencios y en una de esas me tiro una escapadita a La Paz", dijo.

Seguramente el anuncio que hizo el doctor Santiago Berrios, de incluir sanciones también a los árbitros, ha debido crear más de un cosquilleo en los hombres de negro y sus dirigentes. "Que no vayan a sorprenderse o enojarse los árbitros cuando se enteren que el Tribunal de Justicia Deportiva de la Liga tendrá también potestad para juzgar, en este caso sus malas actuaciones", señala.

Una nueva instructora japonesa de atletismo trabaja en esta ciudad. Se trata, como la anterior, de una persona altamente capacitada, situación que ha provocado beneplácito entre los atletas que habitualmente concurren a la pista del estadio Hernando Siles. El cambio obedeció a disposiciones del organismo nipón de cooperación (JICA), que cada cierto tiempo dispone variantes de destino en su personal.

Sergio y la incertidumbre

Sergio Castillo, que encontró el año pasado la consagración a través, fundamentalmente, de sus actuaciones en el seleccionado nacional, arranca el año con dos grandes dudas. La de no saber qué puede depararle la intervención quirúrgica a la de no tener certeza sobre el equipo que integrará durante la próxima temporada. No dejan de ser, seguramente, interrogantes que deben rondar constantemente en la mente del futbolista. En cuanto hace al segundo punto, se abre un margen de certeza casi absoluta en torno a las intervenciones de Guabirá, que pretende - legalmente le asiste pleno derecho - el máximo de provecho con cualquier negociación que involucre a Castillo. Por ahí las ciudades deberían considerar (internamente, por

cierto) un precio para transferir al exterior, otro en función del mercado interno, cuyas características no son desde luego, siquiera parecidas. Vale la referencia, asimismo, ante la quera de Bolívar frente a los valores del mercado doméstico ante sus inquietudes para reforzarse de cara a la Copa. Volviendo a lo inicial, Sergio tiene todo el derecho a albergar que 1998 le deparé nuevos éxitos. Sin embargo, el presente no solo pasa por sus propias posibilidades, sino por circunstancias que le sitúan en uno u otro grado, aunque con innegable dependencia. De hecho, la situación médica es de impredecible dilatación. A través de la gestión anterior vivió pasajes difíciles a raíz de una lesión que de superarse puede, pensamos, permitirle el gran salto.



LLEGARON LOS REYES

Jugadores del Mérida de España, se vistieron como los tres Reyes Magos, para deleitar a los niños seguidores de ese equipo. Se trata, desde la izquierda, del galero Carlos Montoya, de Colombia, Manuel Momparit y Carlos Correa de Uruguay (AP)

ENDEUDADO CON EL FISCO

Una deuda con el fisco francés podría impedir al colombiano Carlos Valderrama en el Mundial de Francia, ya que según ha admitido el jugador tiene pendiente de pago 180.000 francos de la época en la que jugó en el Montpellier, según la televisión colombiana. Según la fuente, esta podría haber sido la causa de que Valderrama no participara en el partido entre la selección europea y la del resto del mundo, el pasado 4 de diciembre.

TIRO LIBRE



¿POR QUÉ TIENES QUE VIVIR AL PROXIMO CONGRESO DE FÚTBOL?

¿AHÍ SI... VAMOS A VER QUE GATO NOS AGUANTA!

Barrientos o Galarza; esa es la cuestión

PÁGINA 4

PRESENCIA DEL DEPORTE

La Paz, Bolivia, domingo 4 de enero de 1998

Algunos clubes del "centro" lo quieren formar

PÁGINA 4

RAMALLO DICE CHAU

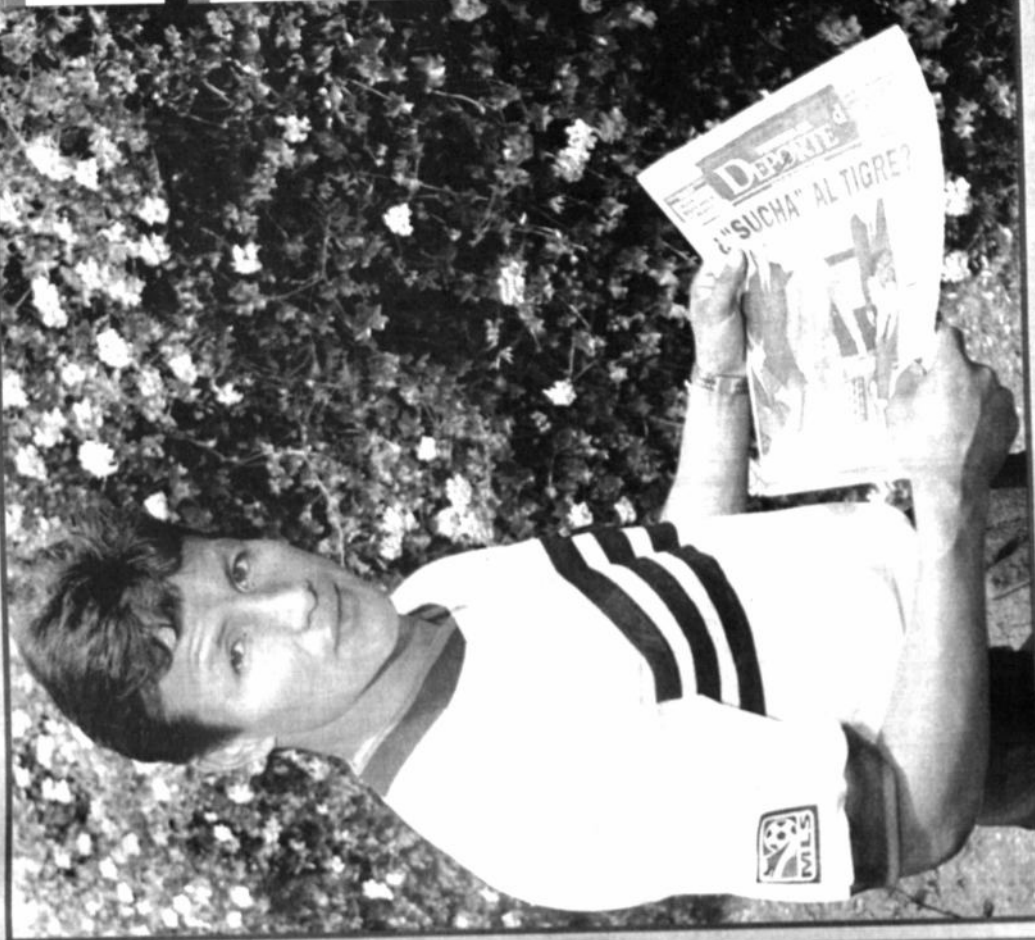
FUTBOL

Para Bolívar mañana será de decisiones

PÁGINA 3

AL CIERRE

Tahuichi debutó en el Mundialito con una goleada de cinco a uno sobre la "U" de Lima. Castillo anotó tres veces y se constituyó en la gran figura. También marcaron Vaca y Etcheverry. Chavez desmontó para los peruanos



SERGIO CASTILLO. El futbolista -cuyo pase pertenece a Guabirá- será intervenido quirúrgicamente mañana. Ayer, entre tanto, no dejó de interesarse en la nueva presentación de nuestro matutino.

Asbún en medio de dos corrientes

Ofrecieron a los atigrados un golero japonés, la prioridad es Barreto.

Sergio Asbún, presidente del Club The Strongest, deberá elegir entre las dos opciones que han surgido entre los miembros del directorio de la entidad, en lo que hace a quien debe ser el director técnico del primer plantel en el torneo ligero que se jugará este año.



Marino Barreto.

Una de las corrientes, impulsada por el directorio Alfredo Arnez, propone que la responsabilidad técnica debe recaer en Víctor Barrientos, quien en otras gestiones estuvo al frente de la plantilla aurinegra; mientras que la otra sugiere que dicha responsabilidad le sea encomendada a Luis Galarza, quien condujo técnicamente al equipo en la última fase del certamen ligero de la anterior temporada.

A eso se suma la posibilidad de que sean tomados en cuenta entrenadores del exterior.

ABOLERO

Otra preocupación de allegados a la entidad atigrada es la de contar con los servicios de un nuevo arquero, el mismo que preferentemente debe ser de nacionalidad boliviana, para no reducir las posibilidades de hacer actuar a los futbolistas extranjeros cuyo concurso se tiene asegurado.

Conformarán bloque central ligero

Corresponsal en Cochabamba

En las próximas horas se sellará la vigencia del Bloque central ligero que integrarán los clubes San José de Oruro, Independiente Petrolero de Sucre, Real Potosí de la Villa Imperial y Wilstermann de Cochabamba.

Los cuatro clubes decidieron unirse para defender sus derechos en el Consejo Superior de la Liga Profesional del Fútbol Boliviano. Ese bloque según sus impulsores, buscará un equilibrio en las decisiones a tomarse esta temporada.

Comenzarán a trabajar en Cochabamba

Salio nómina de selección sub 19

29 jugadores fueron preseleccionados por la Federación Boliviana de Fútbol

Eliza Tizabi

Un total de 29 jugadores fueron preseleccionados por la Federación Boliviana de Fútbol para integrar el seleccionado nacional sub 19 que este mes comenzará a trabajar

en Cochabamba. Además del ecuatoriano boliviano Barreto Blacat, la nómina incluye a los jugadores de la Federación Boliviana de Fútbol, Diego Berrocal de Bolívar, Martín Orellana de AlBB, La Paz, Carmelo Angulo de Lari de Cochabamba, Rodrigo Martín de AlBB, La Paz, Augusto Alvarado de Municipal de La Paz, Marcos Aguilera de Tahuachi, Danilo Berrone de Don Bosco de Cochabamba, Harold Vazquez de Sagrado Corazón de Sucre, Daniel Saldano de Tarija, Iván Valencia de Municipal de Tarija y Jesús Eduardo Eguizar de la Escuela de Fútbol de Tarija.

Triarte también busca el diálogo

“Por primera vez coincidió con Añez”

Cochabamba 3 (PRESENCIA) por teléfono. Oliverio Triarte, Secretario General de la Federación Boliviana de Fútbol expresó su disponibilidad al diálogo para solucionar las diferencias surgidas en el fútbol nacional.

El camino para arreglar cualquier discrepancia es el diálogo, siempre lo he creído así, por eso las últimas palabras de Guido Añez, me parecen más concluyentes y que nos pueden llevar a solucionar los problemas que atingan al fútbol nacional”, afirmó Triarte.

En este aspecto se adelantó que una vez regrese el presidente del club, Sergio Asbún, lo que se producirá la próxima semana, se procederá a conversar con varios de los jugadores que en la pasada temporada militaron en el equipo.

Sergio Castillo se operará mañana

El médico-companero Sergio Castillo será operado mañana lunes de la lesión que le afecta la rodilla derecha.

El futbolista, que el pasado año actuó en The Strongest y que cumplió destacados actuaciones en varios partidos del seleccionado nacional, atravesó de hacer tiempo la molestia.

Castillo debió ser intervenido en la víspera, pero se posergó la operación por determinación del médico Miguel Elias, quien será el encargado de efectuarla.

Los ofreció Trímboi, empresario argentino

Barros y Galarza podrían recalcar en Oriente Petrolero

El jueves llegó el brasileño Claudio Alves que juega de volante ofensivo.

Eliza CHIRIA

Roberto Galarza, mediocampista ofensivo de Racing de Avellaneda y Gastón Barros de Boca Juniors, han sido ofrecidos para jugar como refuerzos en el vicecampeón nacional, Oriente Petrolero, que participará en la Copa Libertadores de América.

Directivos orientistas hablaban con el empresario argentino Juan Carlos Trímboi para conocer más a fondo las condiciones y para poder llegar a un entendimiento.

Por otro lado, el pasado jueves llegó el brasileño Claudio Alves, que proviene de Belo Horizonte.

Alves de 25 años, juega de volante ofensivo y rápidamente llegó a un acuerdo con los directivos de Oriente a través del intermediario Wilson Suzuki. En el precontrato, se establece una prima de 25.000 dólares y un sueldo de 2.500 dólares mensuales.

El jugador será sometido a prueba cuando empiecen los entrenamientos y si llega a convencer al técnico, Luis Emilio Ludeña, se procederá a la firma del contrato.

Oriente iniciará la pretemporada con miras a la Copa Libertadores de América el 12 de enero, previamente se hará el chequeo médico y el arreglo contractual con el directorio.

Entretanto, el entrenador Luis Emilio Ludeña que fue ratificado en el cargo, junto a la Comisión Técnica está abocado a la evaluación del plantel de jugadores para determinar con quienes se quedará.



Luis Emilio Ludeña.

En el año de sus “Bodas de Oro” Lorgio Blanco volvería a presidencia “canaria”

Foto: CHIRIA

Lorgio Blanco sería el nuevo presidente de Desroey y dirigiera por segunda vez a la entidad destruyana, esta vez en el año de sus Bodas de Oro. Blanco, hace el momento es el único candidato que obedece su participación en los comités que se realizaron el 9 de enero para renovar los cuadros directivos.

El candidato goza de la simpatía y apoyo de la mayoría de socios y seguidores destruyanos. Según se pudo establecer que en los últimos días ha sido creado un fondo por los socios de reconocida capacidad económica y que alcanza a 100.000 dólares, monto que será entregado al nuevo director para que disponga como capital de arranque y se emplee en la conformación de un equipo competitivo, además que pueda organizar los festejos del cincuenta aniversario de la fundación del club, que se cumple el 14 de septiembre de este año.

Tas habrán cumplido el interinato en la presidencia de Luciano Negrice, en la actualidad, Desroey está en poder de un cuerpo colegiado o Comité Electoral presidido por Milton Jacobs, el mismo que presidirá las elecciones el sábado 9.